



|    |      |  |   |        |      |      |                |                          |       |
|----|------|--|---|--------|------|------|----------------|--------------------------|-------|
|    |      | elighenment  | k'ai-yen                                      |        |      |      |                |                          |       |
| 철학 | 불교철학 | lay believer, a; male Buddhist, a  | [sa]gaha-pati                                 | 거사     | 居士   |      |                |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | begging for alms; alms round   |   | 걸식     | 乞食   |      |                |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | repeated verse; verses contained in the scripture which repeat the substance of the prose discourses | [sa]geya                                      | 게야, 기야 | 祇夜   |      | 응송(應頌), 중송(重頌) |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | path of insight, the; stage of beholding the truth, the  | [sa]darśana-mārga, dṛṣ i-mārga                | 견도     | 見道   |      |                |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | goddess of the solid earth   | [sa]dṛiḍhā pṛithivī-devatā                    | 견로지신   | 堅牢地神 | 견뢰지신 | 견뢰지대           | 아미타불                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seeing, hearing, perceiving and conceiving in the mind   | [sa]dṛṣ a-śruta-mata-jñ āta                   | 견문각지   | 見聞覺知 |      |                |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seeing one's true nature and becoming a buddha   | [zh]jian-xing-cheng-fo; chien-hsing-ch'eng-fo | 견성성불   | 見性成佛 |      |                |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seeing one's true nature and realizing the buddhist way  | [zh]jian-xing-wu-dao; chien-hsing-wu-tao      | 견성오도   | 見性悟道 |      |                |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | defilement of views; corruption of doctrinal views, one of the five final corruption                 | [sa]dṛṣ i-kaṣāya                              | 견탁     | 見濁   |      | 업탁(業濁)         | 오탁(五濁), 겁탁, 번뇌탁, 중생탁, 명탁 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | opinion; view  |   | 견해     | 見解   |      |                |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | restricted area  | [sa]sīmābandha                                | 결계     | 結界   |      |                |                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | buddhist council (which is held to settle  | [sa]saṃgīti                                   | 결집     | 結集   |      |                |                          | 1. 개념 |

questions of orthodox)

|    |      |  |                          |      |      |                      |                            |       |
|----|------|--|--------------------------|------|------|----------------------|----------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | buddhist scripture, a; sutra   | [sa]sūtra                | 경    | 經    | 경전, 계경(契經), 수다라(修多羅) |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cognitive object; field (sphere) of act  | [sa]viṣaya               | 경    | 境    | 경계(境界)               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhist canon [scripture]; collection of sutras                                   | [sa]sūtra-pi aka         | 경장   | 經藏   | 수다라장(修多羅藏)           | 경, 경전                      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | buddhist precept, a; precept   | [sa]śīla                 | 계    | 戒    |                      |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mudra; symbolic manual sign, a   | [sa]mudrā                | 계인   | 契印   |                      |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | suffering; unsatisfactoriness  | [sa]duḥkha               | 고    | 苦    |                      |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sea of suffering, the; world of transmigration, the                                | [sa]duḥkha-samudra       | 고해   | 苦海   |                      |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | emptiness  | [sa]śūnyatā              | 공    | 空    |                      |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | merit; accumulation of merit   | [sa]yatna                | 공    | 功    | 공덕(功德)               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | kalpa of annihilation, the; one of four periods of cosmic change                   |                          | 공겁   | 空劫   |                      | 사겁(四劫), 성겁, 주겁, 괴겁         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | contemplation on the emptiness   | [sa]śūnyatānupaśy        | 공관   | 空觀   |                      |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | realm of endless [boundless] empty space, the; stage of unlimited nothingness, the | [sa]ākāśa-ānanta-āyatana | 공무변처 | 空無邊處 |                      | 사공처(四空處), 식무변처, 무소유처, 비비상처 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teaching of emptiness,   | [sa]śūnyatā-             | 공문   | 空門   |                      |                            | 1. 개념 |

|    |      | a   | mukha                   |      |        |            |       |
|----|------|---|-------------------------|------|--------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | device; contrivance   |                         | 공부   | 工夫     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | test-case; conundrum used in Seon as a meditative practice, a                                   |                         | 공안   | 公案     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | offering  | [sa]pūjā                | 공양   | 供養     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | emptiness and tranquility   | [sa]vivikta             | 공적   | 空寂     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Emptiness Sect; School[Sect] based on the doctrine of emptiness, a                              |                         | 공종   | 空宗     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | illusion; that which is not real  | [sa]kha-puṣpa           | 공화   | 空花, 空華 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | retribution; karmic results   | [sa]vipāka-phala        | 과보   | 果報     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | contemplation on Amita's Pure Land  |                         | 관념   | 觀念     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditative thought  |                         | 관념   | 觀念     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | method of contemplation (or obtaining of insight into truth)                                    | [sa]dharma-nidhyāna     | 관법   | 觀法     | 관상(觀想)     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sprinkling water on an image of the baby Buddha; ceremony performed on the Buddha's birthday, a |                         | 관불   | 灌佛     | 관불회, 강탄회   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation on one's mind; contemplation of mind   | [sa]vyavalokayat        | 관심   | 觀心     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Avalokiteshvara; Bodhisattva of Compassion  | [sa]avalokiteśvara      | 관음   | 觀音     | 관세음, 관자재보살 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mantra of light, the  | [sa]āloka-viśuddhi-pada | 광명진언 | 光明眞言   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Virupaksha; one of the kings of the four quarters   | [sa]virūpākṣa           | 광목천  | 廣目天    |            | 1. 개념 |

|    |      |   |                    |            |                    |             |       |
|----|------|---|--------------------|------------|--------------------|-------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | shame; moral shame or sense of shame                              | [sa]apatrāpya 괴    | 愧          | 수치감                | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | kalpa of destruction [decay, disintegration], the                 | [sa]saṃvarta-kalpa | 괴갈빠, 괴겁 壞劫 | 사겁(四劫), 성겁, 주겁, 공겁 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | classification of the Buddha's teachings                          |                    | 교판         | 敎判                 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | phrase  | [sa]pada           | 구          | 句                  | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | ultimate; final   | [sa]niṣhā          | 구경         | 究竟                 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | esoteric ritual for acquiring good memory, an                     |                    | 구문지법       | 求聞持法               | 허공장<br>구문지법 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | old karma, an; act done in a former life, an                      |                    | 구업         | 舊業                 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | complete; perfect   | [sa]saṃpanna       | 구족         | 具足                 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | full precepts for a bhikshu and bhikshuni                         | [sa]susamāpta-śīla | 구족계        | 具足戒                | 근원계,<br>대계  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nine levels; nine grades for aspirants to enter Amita's Pure Land | [sa]nava-prakāra   | 구품         | 九品                 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | state master, a   |                    | 국사         | 國師                 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | world; land; country  | [sa]kṣetra         | 국토         | 國土, 刹              | 나라          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | all kinds of beings, various sentient beings                      | [sa]jagat          | 군류         | 群類, 群生類            | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | multitudinous beings, numerous living beings                      | [sa]bahu-jana      | 군생         | 群生                 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | provisional and temporary   |                    | 권가         | 權假                 | 방편수단        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | expedient teaching  |                    | 권교         | 權敎                 | 실교(實敎)      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | expediency and truth  |                    | 권실         | 權實                 | 1. 개념       |       |
| 철학 | 불교철학 | incarnation, an; provisional                                      |                    | 권자         | 權者                 | 권화, 화       | 1. 개념 |



|    |      |  |                  |            |            |              |       |
|----|------|--|------------------|------------|------------|--------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | prayer priest, a   |                  | 기사         | 祈師         | 師), 기도승(祈禱僧) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wonderful; extraordinary   | [sa]adbhuta      | 기특         | 奇特         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | good; auspicious   | [sa]maṅgala      | 길상         | 吉祥         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | precept teacher  | [sa]karamācārya  | 까르마사, 갈마사  | 羯磨師        |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | buddhist surplice or robe  | [sa]kāṣāya       | 까샤야, 가사    | 袈裟         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mythical bird (said to have a beautiful voice), a                  | [sa]kalaviṅka    | 깔라윙까, 가릉빈가 | 伽陵頻伽       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Kalmashapada   | [sa]kalmāṣapāda  | 깔마샤빠다, 반족왕 | 羯摩沙波陀, 班足王 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | kalpa; aeon  | [sa]kalpa        | 깔빠, 겁      | 劫          |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | period of defilement   | [sa]kalpa-kaṣāya | 깔빠탁, 겁탁    | 劫濁         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | kalpa-fire; eon fire   | [sa]kalpāgni     | 깔빠화, 겁화    | 劫火         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | instant, an; time span of a single thought, the                    | [sa]kṣaṇa        | 끄샤나, 찰나    | 刹那         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | kings and warriors; the ruling warrior class in ancient India, the | [sa]kṣatriya     | 끄샤뜨리야, 찰제리 | 刹帝利        | 왕족           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | conch-like tuft of hair  | [sa]uṣṇīṣa       | 나계         | 螺髻         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hell   | [sa]naraka       | 나라까, 지옥    | 那落迦        | 지옥           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Narayana; deity, a   | [sa]nārāyaṇa     | 나라야나, 나라연  | 那羅延        | 위슈누, 금강역사    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pay homage to; take refuge in                                      | [sa]namo         | 나모, 나무     | 南無         | 귀의, 귀명       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | curly hair   |                  | 나발         | 螺髮         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | conch  | [sa]śaṅkha       | 나패         | 螺貝         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pleasure   | [sa]sukha        | 낙          | 樂          |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | oviparous; born from   | [sa]aṇḍa-ja      | 난생         | 卵生         | 사생(四生), 태    | 1. 개념 |

an egg

생, 습  
생, 화생

|    |      |   |                                     |                      |  |                    |           |
|----|------|---|-------------------------------------|----------------------|--|--------------------|-----------|
| 철학 | 불교철학 | stage of difficulty (in overcoming), the  | [sa]sudurjayā<br>bhūmi              | 난승지<br>難勝地           |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | internal emptiness<br>[non-substantiality]  | [sa]adhyātma-<br>śūnyatā            | 내공<br>內空             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | after life  | [sa]upapanna,<br>anāgate<br>'dhvani | 내생<br>來生             |  | 내세                 | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | welcoming   | [sa]<br>pratyudyāna                 | 내영<br>來迎             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | southern continent<br>(one of the four<br>continents in Indian<br>Buddhist cosmology),<br>the | [sa]ñ<br>ambūdvīpa                  | 남부드위빠,<br>남염부제, 南閻浮提 |  | 남섬부<br>주(南瞻<br>部洲) | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | suffering old age   | [sa]jarā<br>duḥkha                  | 노고<br>老苦             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | platform with a<br>fireplace, a   |                                     | 노단<br>爐壇             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | old age and death   | [sa]jarā<br>maraṇa                  | 노사<br>老死             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | zen masters   | [sa]mahallaka                       | 노사<br>老師             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | dwelling in the open<br>air   | [sa]<br>ābhyavakāśika               | 노지좌<br>露地坐           |  | 노좌(露<br>坐)         | 십이두<br>타행 |
| 철학 | 불교철학 | commentary on a<br>sutra  | [sa]upadeśa                         | 논<br>論               |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | debate, discussion on<br>doctrine   | [sa]upadeśa                         | 논의<br>論議             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | one of three divisions<br>of the Buddhist Canon   | [sa]<br>abhidharma<br>piaka         | 논장<br>論藏             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | outflows; defilements   | [sa]āsrava                          | 누<br>漏               |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | tower, a; raised<br>pavilion  | [sa]prāsāda                         | 누각<br>樓閣             |  |                    | 1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | extinction of<br>defilements  | [sa]āsrava<br>kṣaya                 | 누진<br>漏盡             |  |                    | 1. 개념     |
|    |      | wisdom without  | [sa]āsrava                          |                      |  |                    |           |



|    |      |  |                    |            |      |           |       |
|----|------|--|--------------------|------------|------|-----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | illusion; wisdom free from illusion  | kṣaya jñāna        | 누진지        | 漏盡智  |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | subject; subjective viewpoint  | [sa]parīkṣaka      | 능관         | 能觀   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thinking and that which is thought; remembering and the object remembered                                |                    | 능념소념       | 能念所念 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | subject and object; seeing the world in a dualistic way  |                    | 능소         | 能所   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | subjective condition; subject which perceives the subject, the   | [sa]ālabhāna       | 능연         | 能緣   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | objectifying and objectified; subject perceiving function of consciousness and the object perceived, the |                    | 능연소연       | 能緣所緣 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | expression; interpretation   | [sa]abhidhāna      | 능전         | 能詮   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cognizing subject and the cognized object; grasping and that which is grasped                            | [sa]grāhya-grāhaka | 능취소취       | 能取所取 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | causal situation; causes and conditions  | [sa]nidāna         | 니다나        | 尼陀那  | 인연, 연기    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nirvana; cessation of suffering, freedom from rebirth  | [sa]nirvāṇa        | 니르와나, 열반   | 涅槃   | 멸도, 적멸    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Nirvana Hall, the  |                    | 니르와나당, 열반당 | 涅槃堂  | 연수당 (延壽堂) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hell   | [sa]niraya         | 니리아, 니리    | 泥梨   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | many thoughts; many recollections  | [sa]bahukṣāṇika    | 다념         | 多念   | 일념(一念)    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharani; mystic  | [sa]dhāraṇi        | 다라니        | 多羅尼  | 주문, 총     | 1. 개념 |

|    |      |  |                             |                     |       |            |       |
|----|------|--|-----------------------------|---------------------|-------|------------|-------|
|    |      | incantation  |                             |                     | 지(總持) |            |       |
| 철학 | 불교철학 | tea drinking ritual  |                             | 다례                  | 茶禮    | 1. 개념      |       |
| 철학 | 불교철학 | dharma   | [sa]dharma                  | 다르마                 | 達磨, 法 | 법(法)       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | widely learned; broad knowledge  | [sa]bahu-śruta              | 다문                  | 多聞    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | first and foremost in hearing the sermons, the                                 |                             | 다문제일                | 多聞第一  | 아난다, 아난    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Vaishravana; one of the four heavenly kings                                    | [sa]vaiśravaṇa              | 다문천                 | 多聞天   | 비사문(毘沙門)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | many-treasured Buddha, a; Buddha appearing in the Saddharma-pundarika sutra, a | [sa]prabhūtaratna-tathāgata | 다보여래                | 多寶如來  | 다보불        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | many-jeweled pagoda; pagoda of the many-treasured Buddha                       |                             | 다보탑                 | 多寶塔   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | many lives in transmigration   |                             | 다생                  | 多生    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | many lives through out innumerable kalpas                                      |                             | 다생광갈빠, 다생광겁         | 多生曠劫  | 다생겁        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five-letter Manjushri spell, the   |                             | 다섯자 만주 슈리 주문, 오자무수주 | 五字文殊呪 | 오자주, 오자다라니 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | much knowledge of Buddhist teaching  |                             | 다지                  | 多智    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | annihilation view; doctrine of annihilation, the                               | [sa]uccheda-dṛṣṭi           | 단견                  | 斷見    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one-sided (view of) emptiness  |                             | 단공                  | 單空    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | two views of nihilism and eternalism   | [sa]śāsvatoccheda-dṛṣṭi     | 단상이견                | 斷常二見  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sitting upright  |                             | 단좌                  | 端坐    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sleeping in the sitting posture  |                             | 단좌불와                | 但坐不臥  |            | 1. 개념 |

|    |      |   |                                    |       |      |                    |       |
|----|------|---|------------------------------------|-------|------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | banner  | [sa]dhavaja,<br>ketu, patākā       | 당     | 幢    | 당번, 번              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thing itself, a; real<br>substance  |                                    | 당체    | 當體   | 본체                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great capacity;<br>capacity to understand<br>(Mahayana)<br>Buddhism, a                                      |                                    | 대기    | 大機   | 소기                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | expedient (means of)<br>teaching; sermon<br>suited for a certain<br>group of people, a                      |                                    | 대기설법  | 對機說法 | 방편설<br>법, 수기<br>설법 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great compassionate<br>womb-store   | [sa]<br>mahākaruṇa-<br>garbhadhātu | 대비태장  | 大悲胎藏 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great vehicles, the   | [sa]mahāyāna                       | 대승    | 大乘   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true self, the  | [sa]mahātman                       | 대아    | 大我   | 진아<br>소아           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great arhat, a  | [sa]mahā-<br>arhat                 | 대응공   | 大應供  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | virtuous conduct;<br>moral deed   |                                    | 덕행    | 德行   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | enlightenment   | [sa]bodhi                          | 도, 깨침 | 道    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | agitation, a; mental<br>function which upsets<br>a person and prevents<br>him/her from being<br>composed, a | [sa]auddhatya                      | 도거    | 掉舉   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | site for Buddhist<br>practice, a  | [sa]bodhi-<br>maṇḍa                | 도량    | 道場   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | monk in charge of the<br>clerical work in a<br>temple, a  | [sa]karma-<br>dāna                 | 도유나   | 都維那  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wisdom of Buddhas or<br>bodhisattvas, the;<br>discriminative<br>wisdom to save all<br>sentient beings, the  |                                    | 도종지   | 道種智  |                    | 1. 개념 |

|    |      |  |                               |              |      |                   |            |       |
|----|------|--|-------------------------------|--------------|------|-------------------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | arriving at the other shore, i.e. nirvana; transcendence to perfection             | [sa]pāramitā                  | 도피안          | 到彼岸  | 빠라미<br>따, 바라<br>밀 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | elation and depression   | [sa]<br>auddhatya-<br>kauṛṭya | 도회           | 掉悔   | 도회개<br>(掉悔蓋)      | 오개(五<br>蓋) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teaching of sudden enlightenment, the  |                               | 돈교           | 頓教   |                   | 점교         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sudden awakening; method of practice whereby one's wishes are quickly fulfilled, a |                               | 돈법           | 頓法   |                   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sudden enlightenment   |                               | 돈오           | 頓悟   |                   | 점오         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sudden enlightenment and sudden practice   |                               | 돈오돈수         | 頓悟頓修 |                   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sudden enlightenment and gradual practice  |                               | 돈오점수         | 頓悟漸修 |                   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teachings of sudden enlightenment and gradual enlightenment, the                   |                               | 돈점이고         | 頓漸二教 |                   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sudden enlightenment   |                               | 돈증           | 頓證   |                   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | same teaching of the simple vehicle, the   |                               | 동교일승         | 同教一乘 |                   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cooperation; working together, helping each other                                  | [sa]<br>samānārthatā          | 동사           | 同事   | 동사섭<br>(同事攝)      | 사섭법        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | winter retreat; training period in winter  |                               | 동안거          | 冬安居  |                   | 하안거        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | boy child (who serves monks), a  | [sa]kumāra                    | 동자           | 童子   | 사미                |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mutual compassion; great compassion of the Buddha and bodhisattvas                 |                               | 동체대비         | 同體大悲 | 동체자<br>비          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rules of frugal living for Buddhist mendicants, the                                | [sa]dhūta                     | 두따, 두타       | 頭陀   |                   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dhuta practice; ascetic practices  | [sa]dhūta-<br>guṇa            | 두따행, 두타<br>행 | 頭陀行  |                   |            | 1. 개념 |

|    |      |   |                      |            |      |                |      |       |
|----|------|---|----------------------|------------|------|----------------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | retreating from the world   |                      | 둔세         | 遁世   | 은거, 은둔         |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attained fruit; attaining spiritual fruition  | [sa]phala-prāpti     | 득과         | 得果   |                |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attaining of Nirvana [liberation]   | [sa] abhisambuddh    | 득도         | 得道   | 성불(成佛)         |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attainment of salvation(liberation or enlightenment)  | [sa]pārayati         | 득도         | 得度   | 득오(得悟)         | 도(度) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | final stage before complete and perfect enlightenment; 11th bhumi   | [sa] sambuddha       | 등각         | 等覺   |                |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | same stream, homogeneity of a certain cause and its effect, the   | [sa]niṣyanda         | 등류         | 等流   |                |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | homogeneous effect; natural result  | [sa]niṣyanda-phala   | 등류과        | 等流果  |                | 오과   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect supreme enlightenment   | [sa] samyaksambodhi  | 등정각        | 等正覺  | 등각, 정변지, 삼막삼보디 |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfectly enlightened One, the  | [sa]samyak-sambuddha | 등정각자       | 等正覺者 |                |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | concentration; one of seven names of samadhi  | [sa]samāpatti        | 등지         | 等至   | 삼매, 정(定)       |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hell of repetitive pain   | [sa]saṃjīva          | 등활지옥       | 等活地獄 |                |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Tushita Heaven, the; fourth of the sixth heavens in a realm of desire, in which the future Buddha dwells, the | [sa]tuṣṭita          | 뚜쉬따하늘, 도솔천 | 兜率天  |                |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Lama  | [bo]bLa-ma           | 라마         | 喇摩   |                |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Lamaism   | [bo]bLa-ma           | 라마교        | 喇摩教  | 라마불교           |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rakshasa; demon, a  | [sa]rākṣasa          | 락샤사, 나찰    | 羅刹   |                |      | 1. 개념 |

|    |      |   |                      |                              |                    |       |
|----|------|---|----------------------|------------------------------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Vairocana Buddha  | [sa]rocana<br>buddha | 로짜나붓다,<br>노사나불 盧舍那佛          | 비로자<br>나불          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ego-consciousness,<br>the   | [sa]manas            | 마나스, 말나<br>식 末那識             | 7식                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mani; wish-fulfilling<br>mani -gem  | [sa]maṇi             | 마니주 摩尼珠                      |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | devil   | [sa]māra             | 마라 魔, 魔羅                     |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | maitreya  | [sa]maitreya         | 마이뜨레야,<br>미륵 彌勒              |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great being, a;<br>Bodhisattva, a   | [sa]<br>mahāsattva   | 마하삿뜨와,<br>마하살 摩訶薩            | 마하살<br>대사(大<br>士)  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great vehicle   | [sa]mahāyāna         | 마하야나, 마<br>하연 摩訶衍            | 대승                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Maheshvara  | [sa]<br>maheśvara    | 마헤슈와라,<br>마헤수라 摩醯首羅          | 대자재<br>천           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | deity, a (with a human<br>body and a snake<br>head)   | [sa]mahoraga         | 마호라가, 마<br>후라가 摩□羅迦          | 팔부신<br>중           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | arrogance   | [sa]māna             | 만 慢                          | 교만                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mandara-flower, a   | [sa]<br>māndārava    | 만다라화 曼陀羅華                    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mandala; symbolic<br>representation of<br>cosmic forces in two<br>or three dimentional<br>form, a | [sa]maṇḍala          | 만달라, 만다<br>라 曼荼羅, 曼陀<br>羅    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mantra; mystic words,<br>words of power   | [sa]mantra           | 만뜨라 眞言                       | 밀주                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | svastika; sign of good<br>fortune   | [sa]svastika         | 만자 卍字                        | 길상                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Excellent Virtue<br>Bodhisattva;<br>Bodhisattva of<br>Wisdom                                      | [sa]mañjuśurī        | 만주슈리보<br>디삿뜨와, 문<br>수보살 文殊菩薩 | 묘덕보<br>살(妙德<br>菩薩) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | holistic practices;<br>wholesome practices  |                      | 만행 萬行                        |                    | 1. 개념 |
|    | 불교철학 | travelling monk   |                      | 만행 萬行                        |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | decadent Dharma;<br>Dharma of the Last  | [sa]<br>saddharma-   | 말법 末法                        |                    | 1. 개념 |

|    |      | Days  | vipralopa,<br>carima-kāla                  |      |      |        |       |
|----|------|---|--|------|------|--------|-------|
| 철학 | 불교철학 | latter age, a; end of the world, the            | [sa]paścima-kāla                           | 말세   | 末世   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | illusory external object; unreal world, the     |  | 망경   | 妄境   | 망경계    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | deluded thought                                 |  | 망념   | 妄念   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | false discrimination                            | [sa]abhūta-parikalpa, parikalpa, vikalpita | 망분별  | 妄分別  | 허망분별   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | erroneous thinking                              | [sa]vikalpa                                | 망상   | 妄想   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | deluded mind                                    |  | 망심   | 妄心   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | delusive speech; false boasting                 | [sa]mṛṣā-vāda                              | 망어   | 妄語   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | deluded conditioning; false object              |  | 망연   | 妄緣   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | delusion; false discrimination                  |  | 망정   | 妄情   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | delusory attachment                             | [sa] abhiniveśa                            | 망집   | 妄執   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | driftwood for a blind tortoise                  | [zh]mang-gui-fu-mu; mang-kui-fu-mu         | 맹귀우목 | 盲龜浮木 |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | life-root; life-force                           | [sa]jīvita-indriya                         | 명근   | 命根   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | name and form                                   | [sa]nāma-rūpa                              | 명색   | 名色   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | divinities who protect Buddhism                 | [sa]vidyā-rāja                             | 명왕   | 明王   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mantra; spell, a                                | [sa]vidyā                                  | 명주   | 明呪   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | defilement of life                              | [sa]āyuṣ-kaṣāya                            | 명탁   | 命濁   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wooden drum (used in buddhist temple), a        |  | 목어   | 木魚   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tastelessness; detachment from the taste of the |  | 몰자미  | 沒滋味  | 공안(公案) | 1. 개념 |

|    |      | concentration   |                          |        |      |             |       |
|----|------|---|--------------------------|--------|------|-------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | wondrous enlightenment  | [sa]subuddhi             | 묘각     | 妙覺   | 문수          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wondrous seeing [vision]  | [sa]sudṛṣ i              | 묘견     | 妙見   | 묘견보살        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wondrous observing wisdom   | [sa]pratyavekṣa-iṣāna    | 묘관찰지   | 妙觀察智 |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wonderful dharma, the   | [sa]saddharma            | 묘법     | 妙法   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wondrous function [activity]  | [zh]miao-yong; miao-yung | 묘용     | 妙用   | 뛰어난 작용      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wondrous existence  | [zh]miao-you; miao-yu    | 묘유     | 妙有   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mystic substance, the; true[real] substance of thing, the                   | [zh]miao-ti; miao-t'i    | 묘체     | 妙體   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | immediate; no interruption  | [sa]anantaram            | 무간     | 無間   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | path of no interruption, the; stage of annihilation of all afflictions, the | [sa]ānantaryamārg        | 무간도    | 無間道  | 사도(四道)      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | shamelessness   | [sa]anapatrāpya          | 무괴     | 無愧   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | undefiled stage, the  |                          | 무구지    | 無垢地  | 이구지(離垢地)    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | neutral; neither good nor bad   | [sa]avyākṛta             | 무기     | 無記   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | saint, a; holy man, a   | [sa]muni                 | 무니, 모니 | 牟尼   | 성자, 현자      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unequal; one without equal, Buddha, the                                     | [sa]asama                | 무등     | 無等   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | equal with the unequalled   | [sa]asamasama            | 무등등    | 無等等  | 불승(佛僧), 부처님 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | immeasurable light; infinite light  | [sa]amitābha             | 무량광    | 無量光  |             | 1. 개념 |
|    |      |   | [sa]amitā-               |        |      |             |       |



|    |      |   |                                   |                     |                            |       |
|----|------|---|-----------------------------------|---------------------|----------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | immeasurable kalpa  | kalpa,<br>aparānta-<br>kalpa-ko i | 무량갈빠, 무<br>량겁 無量劫   |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | boundless and infinite<br>life  | [sa]amitāyus                      | 무량수 無量壽             |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha of Infinite<br>Life  | [sa]Amitāyus-<br>buddha           | 무량수부다,<br>무량수불 無量壽佛 | 아미따<br>유스 붓<br>다, 아미<br>타불 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | undefiled   | [sa]anāsrava                      | 무루 無漏               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | undefiled seeds; seeds<br>of no-outflow   |                                   | 무루종자 無漏種子           |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | undefiled wisdom  | [sa]anāsrava-<br>jñāna            | 무루지 無漏智             |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ignorance   | [sa]avidyā                        | 무명 無明               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unbound<br>emancipation   |                                   | 무박해탈 無縛解脫           |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | limitless; boundless  | [sa]anantavat,<br>anata           | 무변 無邊               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unimpeding moral<br>neutrality; neutral<br>nature that does not<br>hinder enlightenment,<br>the | [sa]akliṣṭa a-<br>avyākṛta        | 무부무기 無覆無記           |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | no problem; freedom<br>from trouble   | [sa]avastuka                      | 무사 無事               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | formless; no-<br>characteristics  | [sa]alakṣaṇa                      | 무상 無相               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | impermanence  | [sa]anitya                        | 무상 無常               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unsurpassed   | [sa]anuttarā                      | 무상 無上               |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | suffering of<br>impermanence;<br>suffering caused by<br>impermanence                            | [sa]anitya-<br>duḥkha             | 무상고 無常苦             |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | markless[formless]<br>enlightenment   | [sa]alakṣaṇa-<br>bodhi            | 무상보디, 무<br>상보리 無相菩提 |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Unsurpassed one   | [sa]anuttarā                      | 무상사 無上士             |                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-conceptual<br>concentration; fourth<br>in the fourth dhyana                                 | [sa]asaṃjñi-<br>saṃāpatti         | 무상정 無想定             |                            | 1. 개념 |

|    |      |   |                                     |      |      |             |      |       |
|----|------|---|-------------------------------------|------|------|-------------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Formless True Suchness  |                                     | 무상진여 | 無相眞如 |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Heaven of no-thought, the   | [sa]āsaṃjñika                       | 무상천  | 無想天  |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | realm of non-form [formlessness], the                                 | [sa]ārūpya-dhātu                    | 무색계  | 無色界  |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | concentration of the formless realm; meditation of the formless realm | [sa]ārūpya-samāpatti                | 무색계정 | 無色界定 | 무색정 (無色定)   | 사무색정 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-production; non-origination                                       | [sa]anutpanna, aīti                 | 무생   | 無生   |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cognizance of non-production; truth of non-production, the            | [sa]anutpattika dharmakṣānti        | 무생인  | 無生忍  | 무생법인 (無生法忍) |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-arising wisdom; wisdom of non-production, the                     | [sa]anutpāda-jñāna                  | 무생지  | 無生智  |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | no self-nature; no substance  | [sa]niḥsvabhāvatv niḥsvabhāva       | 무성   | 無性   |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-acquisition   | [sa]aprāptitva                      | 무소득  | 無所得  |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | abode of nothingness, the; stage of concentrating on nothingness, the | [sa]ākīṃcanya-āyatana               | 무소유처 | 無所有處 |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | beginninglessness   | [sa]anādi                           | 무시   | 無始   |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-self; non-ego   | [sa]anātman                         | 무아   | 無我   |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha of Unhindered Light  | [sa]apratihata-prabha               | 무애광불 | 無碍光佛 | 아미타불        |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unhindered person   |                                     | 무애인  | 無碍人  |             |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nirvana without remainder; complete nirvana                           | [sa]nirupadhiśeṣa-nirvāṇa           | 무여열반 | 無餘涅槃 | 무여의열반       |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unconditional benevolence; causeless compassion                       | [zh]wu-yuan-ci-bei; wu-yüan-ts'ü-pe | 무연자비 | 無緣慈悲 |             |      | 1. 개념 |

|    |      |  |   |                        |       |            |       |
|----|------|--|---|------------------------|-------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | lake without heat, the                                       | [sa]<br>anavatapta                      | 무열지                    | 無熱池   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | undefilement   | [sa]akliṣṭa,<br>asaṃkleśa               | 무염                     | 無染    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unconditioned;<br>uncreated                                  | [sa]asaṃskṛta                           | 무위                     | 無爲    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unconditioned<br>existence [dharmas]                         | [sa]<br>asaṃskṛta-<br>dharmāḥ           | 무위법                    | 無爲法   | 유위법        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-duality  | [sa]advaya                              | 무이                     | 無二    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-functioning; non-<br>active                              | [sa]akarmaka                            | 무작                     | 無作    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | not truly existent   | [sa]asad-<br>bhūta                      | 무정                     | 無定    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nirvana of abiding in<br>neither samsara nor<br>nirvana, the | [sa]<br>apraṭiṣṭhitā<br>nirvāṇa         | 무주처니르<br>와나, 무주처<br>열반 | 無住處涅槃 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | no-anger; non-hatred   | [sa]apratigha                           | 무진                     | 無瞋    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non restriction  | [sa]nirargada                           | 무차                     | 無遮    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | no conscience  | [sa]āhrīkyā                             | 무참                     | 無慚    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | no delusion  | [sa]amoha                               | 무치                     | 無癡    | 우치(愚<br>癡) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ineffable<br>[indescribable]<br>Buddha                       | [sa]atulya-<br>prabha-<br>buddha        | 무칭붓다, 무<br>칭불          | 無稱佛   | 무량광<br>불   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-craving; no-<br>coveting                                 | [sa]alobha                              | 무탐                     | 無貪    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unmanifested form  | [sa]avijñapti-<br>rūpa                  | 무표색                    | 無表色   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | no-more-learning;<br>state of arhatship, the                 | [sa]aśaikṣa                             | 무학                     | 無學    | 유학(有<br>學) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | truth of non-duality by<br>silence (by<br>Vimalakīrti), the  |   | 묵불이                    | 默不二   | 유마의<br>침묵  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | silent meditation  | [zh]mo-zhao-<br>chan; mo-<br>chao-ch'an | 묵조선                    | 默照禪   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hearing the Dharma;<br>learning(studying)                    | [sa]śruta                               | 문, 듣기                  | 聞     | 문사수        | 1. 개념 |
|    |      |  | [sa]vyañjana-                           |                        |       |            |       |

|    |      |   |                                 |           |           |         |       |
|----|------|---|---------------------------------|-----------|-----------|---------|-------|
| 철학 | 불교철학 | gathering of syllables  | kāya                            | 문신        | 文身        |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | objects of taste, the   | [sa]rasa-<br>viṣayā             | 미경        | 味境        |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | delusion and enlightenment  |                                 | 미오        | 迷悟        |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unprecedented; miraculous thing, a  | [sa]apūrva-<br>dharma           | 미증유법      | 未曾有法      | 미증유     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | esoteric teaching, the; tantrism  |                                 | 밀교        | 密教        |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | land of mystic glorification; mysteriously adorned land   | [sa]ghana-<br>vyūha             | 밀엄국       | 密嚴國       | 밀엄정토    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mystic sign   | [sa]chomā                       | 밀인        | 密印        |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Guardian of buddhas; hidden track Vajras  | [sa]guhyaka-<br>vajrapāṇi       | 밀적금강      | 密迹金剛      | 밀적역사    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | secret practice; esoteric practice  | [sa]ajñāta-<br>caryā            | 밀행        | 密行        |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Bhagavat; World Honored One   | [sa]bhagavat                    | 바가와뜨, 바가바 | 婆伽婆       | 바가범, 세존 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | minor offences for a monk or nun, a   | [sa]prāyaścittika,<br>pāvattika | 바일제       | 波逸提       |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | slight or inferior level or stage, the  | [sa]tanūbhūmi                   | 박지        | 薄地        | 범부      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | inner ordinary beings   |                                 | 박지내범      | 薄地內凡      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ordinary people at the inferior level of spirituality   |                                 | 박지범부      | 薄地凡夫      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | outer ordinary beings   |                                 | 박지외범      | 薄地外凡      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | semi-cross-legged sitting   | [sa]ardha-<br>paryāṅka          | 반가부좌      | 半跏趺坐, 半跏坐 |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meal supervisor, the  |                                 | 반두        | 飯頭        |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | two teachings of half and full word; division of the Buddha's teaching into Hinayana and Mahayana |                                 | 반만이교      | 半滿二教      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | half-word and full-   |                                 | 반자만자      | 半字滿字      |         | 1. 개념 |

|    |      | word  |                               |                 |        |        |       |
|----|------|---|-------------------------------|-----------------|--------|--------|-------|
| 철학 | 불교철학 | practice of samadhi both while walking and chanting sutras, and while sitting and meditating, the |                               | 반행반좌사마디, 반행반좌삼매 | 半行半坐三昧 | 사종삼매   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cymbals   | [sa]tāḍavacara                | 발               | 鉢      | 동발, 동반 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | land of radiance; stage of emission of the light of wisdom, the                                   | [sa]prabhākārībhūmi           | 발광지             | 發光地    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | place-mat   |                               | 발단              | 鉢單     |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | confession and repentance of one's offences   | [sa]pratideśayati             | 발로참회            | 發露懺悔   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to reject and negate; denial or negation  | [sa]nāsti                     | 발무              | 撥無     |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | arousal of mind; awakening the bodhi mind   | [sa]bodhi-citta-utpāda        | 발보디심, 발보리심      | 發菩提心   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | arousal of mind; to awaken aspiration for bodhi   | [sa]citta-utpāda              | 발심              | 發心     |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | aspiration (for enlightenment), the; to make a vow  | [sa]praṇidhānaṃ, praṇidadhāti | 발원              | 發願     | 발심     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to vow to be reborn in pure land and to transfer merit  |                               | 발원회향            | 發願回向   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | order of seats at the table for monks, the; bowl seat, the place each monk occupies at table      |                               | 발위              | 鉢位     |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to reveal the eternity of Sakyamuni by declaring the historical Buddha to be an incarnation of    |                               | 발적현본            | 發迹顯本   |        | 1. 개념 |

the eternal Buddha

|    |      |  |                                   |             |      |               |       |
|----|------|--|-----------------------------------|-------------|------|---------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | correct and extensive  | [sa]vaipulya                      | 방광          | 方廣   | 방등(方等)        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | releasing living things  |                                   | 방생          | 放生   |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | life-releasing ceremony  |                                   | 방생법회        | 放生法會 |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | head priest, a   |                                   | 방장          | 方丈   |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one hundred realms; the ten realms each of ten divisions, so called by the Tiantai school, the |                                   | 백계          | 百界   |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one hundred dharmas, the   |                                   | 백법          | 百法   |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | glorification with one hundred merits  |                                   | 백복장엄        | 百福莊嚴 | 삼십이상          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one hundred-day lecture  |                                   | 백일강         | 百日講  |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hundred-and-one karma, the   |                                   | 백일까르마, 백일갈마 | 百一羯磨 |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one hundred and eight illusions[passion], the; 108 karmic bonds                                |                                   | 백팔번뇌        | 百八煩惱 | 백팔결업(百八結業)    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one hundred and eight kinds of Samadhi [contemplation of mind], the                            |                                   | 백팔사마디, 백팔삼매 | 百八三昧 | 백팔삼매, 108 사마디 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ringing of a temple bell one hundred and eight times on New Year's Eve, the                    |                                   | 백팔종         | 百八鍾  |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one hundred acts in compliance with the precepts, the  |                                   | 백행율의        | 百行律儀 |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sutra translation academy  | [zh]fan-jing-yuan; fan-ching-yüan | 번경원         | 翻經院  |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | afflictions; evil  | [sa]kleśa                         | 번뇌          | 煩惱   |               | 1. 개념 |

|    |      |   |                             |      |      |              |
|----|------|---|-----------------------------|------|------|--------------|
|    |      | passion   |                             |      |      |              |
| 철학 | 불교철학 | demon of evil passions, the                                       | [sa]kleśa-māra              | 번뇌마  | 煩惱摩  | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | afflictive obstruction, the; hindrance of evil passions           | [sa]kleśa-āvaraṇa           | 번뇌장  | 煩惱障  | 번뇌애<br>(煩惱碍) |
| 철학 | 불교철학 | defilement of evil passions                                       | [sa]kleśa-kaṣāya            | 번뇌탁  | 煩惱濁  | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | voice of Buddha, the  |                             | 범음   | 梵音   | 범성(梵聲)       |
| 철학 | 불교철학 | pure religious practice   | [sa]brahmacarya             | 범행   | 梵行   | 정행(淨行)       |
| 철학 | 불교철학 | dharma; teaching of the Buddha, the                               | [sa]dharma                  | 법    | 法    | 가르침,<br>진리   |
| 철학 | 불교철학 | meanness on teaching dharmas                                      |                             | 법간린  | 法□愆  | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | objects of mind, the  | [sa]dharma-viṣayā           | 법경   | 法境   | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | dharma-realm; whole universal, the                                | [sa]dharma dhātu            | 법계   | 法界   | 정신적<br>대상들   |
| 철학 | 불교철학 | dharma-realm palace, the  | [bo]Chos kyidbyings phobran | 법계궁  | 法界宮  | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | homogeneous outflow from the dharma-realm; Buddha's teaching, the |                             | 법계등류 | 法界等流 | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | power of the dharma-realm, the; power of buddha nature            |                             | 법계력  | 法界力  | 법성력<br>(法性力) |
| 철학 | 불교철학 | three levels of contemplation on the dharma-realm, the            |                             | 법계삼관 | 法界三觀 | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | dharma-realm body; embodiment of Truth and Law                    | [sa] dharmkāya              | 법계신  | 法界身  | 법신           |
| 철학 | 불교철학 | sentient beings throughout the dharma-realm                       |                             | 법계중생 | 法界衆生 | 1. 개념        |

|    |      |   |                          |     |     |    |       |
|----|------|---|--------------------------|-----|-----|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | dharma bridge;<br>Buddha's teaching, the                        | [sa]setu                 | 법교  | 法橋  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | capacity for receiving<br>the dharma                            |                          | 법기  | 法機  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | vessel of the dharma,<br>a; a person able to<br>receive dharmas |                          | 법기  | 法器  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma-hall, a; main<br>hall of a temple, a                     |                          | 법당  | 法堂  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | lamp of the dharma  |                          | 법등  | 法燈  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | type of musical<br>instrument, a                                |                          | 법라  | 法螺  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | joy of the Dharma;<br>religious joy                             | [sa]dharma-<br>ārāma     | 법락  | 法樂  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | power of the Buddhist<br>Dharma                                 |                          | 법력  | 法力  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | discussion about the<br>Buddhist teaching                       |                          | 법론  | 法論  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma stream;<br>transmission of the<br>dharma, Truth          |                          | 법류  | 法流  | 법맥 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wheel of the Dharma,<br>the; teaching of the<br>Buddha          | [sa]dharma-<br>cakra     | 법륜  | 法輪  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma principle, a   |                          | 법리  | 法理  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | merit of the dharma,<br>the; benefit in the<br>dharma           |                          | 법리  | 法利  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | extinction of the<br>dharma                                     |                          | 법멸  | 法滅  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma life; wisdom<br>likened to life                          |                          | 법명  | 法命  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma name;<br>Buddhist name, a                                |                          | 법명  | 法名  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma-duty   |                          | 법무  | 法務  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-substantiality of<br>dharma                                 | [sa]dharma-<br>nairātmya | 법무아 | 法無我 |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teachings of the<br>Buddha, the                                 | [sa]dharma<br>prayāya    | 법문  | 法門  | 법어 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | successor priest, the   |                          | 법사  | 法嗣  |    | 1. 개념 |



|    |      |   |                                    |       |       |            |       |
|----|------|---|------------------------------------|-------|-------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Dharma-characteristic   | [sa]dharma-lakṣaṇa                 | 법상    | 法相    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Dharma-characteristics sect, the                              | [zh]Fa-xiang-zong; Fa-hsiang-tsung | 법상종   | 法相宗   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Dharma-nature; nature of things, the                          | [sa]dharma-tā                      | 법성    | 法性    | 불성, 진여, 실상 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tranquility of the Dharma-nature                              |                                    | 법성적연  | 法性寂然  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | donation of the Dharma; preaching of the Buddha-truth         | [sa]dharma-dāna                    | 법시    | 法施    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma-body, the; cosmic body                                 | [sa]dharma-kāya                    | 법신    | 法身    | 삼신         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | verse of the Dharma-body, the                                 |                                    | 법신게   | 法身偈   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | One's great [real] self of dharma-body                        |                                    | 법신대아  | 法身大我  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | formlessness of the Dharma-body                               |                                    | 법신무상  | 法身無相  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | life-span representing the eternally abiding Dharma-body, the |                                    | 법신상주  | 法身常住  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | preaching by the Dharma-body                                  |                                    | 법신설법  | 法身說法  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stage dharma-cloud, the                                       | dharma-meghā bhūmi                 | 법운지   | 法雲地   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | existence of dharma, the                                      |                                    | 법유    | 法有    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | school claiming Dharmas exist, but the self does not          |                                    | 법유아무종 | 法有我無宗 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sound of the Dharma   |                                    | 법음    | 法音    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | naturalness; each thing as it is in its suchness              |                                    | 법이    | 法爾    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Dharma-store  | [sa]dharma-kośa                    | 법장    | 法藏    |            | 1. 개념 |

|    |      |  |                             |               |            |                         |       |
|----|------|--|-----------------------------|---------------|------------|-------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Dharmakara-bodhisattva   | [sa] Dharmākara-bodhisattva | 법장보디삿뜨와, 법장보살 | 法藏菩薩       | 다르마<br>까라 보<br>디삿뜨<br>와 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmakara-school  | [sa] Dharmagupta            | 법장부           | 法藏部        |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmakara-bhikṣu  | [sa] Dharmākara-bhikṣu      | 법장빅슈, 법장비구    | 法藏比丘       | 다르마<br>까라 빅<br>슈        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Lord of the Dharma, the; Shakamuni   | [sa] dharmasvāmin           | 법주            | 法主         |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attachment to the dharma   | [sa]dharma-grāha            | 법집            | 法執         |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | substance of dharma, the   | [sa]dharma-sthiti, bhavatā  | 법체            | 法體         |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | efficacy of the dharma, the  |                             | 법험            | 法驗         |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Dharma emperor; Yama God, the  | [sa]dharma-rāja             | 법황            | 法皇         |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | joy of hearing or practicing the dharma  | [sa]dharma prīty āhāra      | 법희식           | 法喜食        | 천도식                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | extreme view   | [sa]antagrāha-dṛṣṭi         | 변견, 사견        | 邊見, 邪見, 邊邪 |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | erroneous discrimination; imagining everything as real   | [sa] parikalpanā            | 변계            | 遍計         |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | being produced from all-pervasive attachment; attached to one's discriminations  | [sa] parikalpita            | 변계소집          | 遍計所執       |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nature of existence produced from all-pervasive imagination, the; nature of existence produce from attachment to all pervasive | [sa] parikalpita-svabhāva   | 변계소집성         | 遍計所執性      |                         | 1. 개념 |

|    |      |  |                     |           |      |                    |       |
|----|------|--|---------------------|-----------|------|--------------------|-------|
|    |      | discriminations  |                     |           |      |                    |       |
| 철학 | 불교철학 | accomplishing a change   |                     | 변성취       | 變成就  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | body subject to change   |                     | 변역신       | 變易身  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heaven of universal purity   | [sa]ṣubha-kṛtsna    | 변정천       | 遍淨天  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pervading all places   | [sa]sarvatraga      | 변행        | 遍行   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | universal causes; omnipresent causes like false views which affect everyday acts   | [sa]sarvatraga-hetu | 변행인       | 遍行因  | 등류과                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transformation, a  | [sa]nimāṇa, nirmita | 변화        | 變化   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma-kaya subject to transformation, the; reality body subject to transformation |                     | 변화법신      | 變化法身 | 사종법신, 오종법신         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transformation-body of the Buddha, the   |                     | 변화신       | 變化身  | 화신, 응화신            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | distinct teaching, the   |                     | 별교        | 別教   | 동교                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | specific vow, the  |                     | 별원        | 別願   | 총원                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | individual commandment for the liberation  | [sa]pratimokṣa      | 별해탈계      | 別解脫戒 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | highest wisdom, the; enlightenment   | [sa]bodhi           | 보디, 보리    | 菩提   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | bodhisattva  | [sa]bodhisattva     | 보디삿뜨와, 보살 | 菩薩   | 보리살타, 보살           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | life as retribution; rewarded life-span  |                     | 보명        | 報命   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | alms-giving; donation  | [sa]dāna            | 보시        | 布施   | 단(檀), 단나(檀那), 시(施) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tathagata, the king of treasures, the  |                     | 보왕여래      | 寶王如來 |                    | 1. 개념 |

|    |      |   |                                   |                  |            |            |       |
|----|------|---|-----------------------------------|------------------|------------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | treasure store;<br>repository for the<br>Buddhist teachings   | [sa]<br>ratnagarbha               | 보장               | 寶藏         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | treasure-gem, a   | [sa]maṇi-<br>ratna                | 보주               | 寶珠         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | bodhisattva who will<br>take up a buddha's<br>place in the next life,<br>a  |                                   | 보처보디삿<br>뜨와, 보처보 | 補處菩薩       |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | universal request   |                                   | 보칭               | 普請         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | precious ocean;<br>treasure sea   | [sa]<br>samudrareṇu               | 보해               | 寶海         | 무한공<br>덕   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | manifesting physical<br>forms everywhere  |                                   | 보현색신             | 普現色身       |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | treasure-casket seal<br>spell, the  | [sa]karaṇḍa-<br>mudrā-<br>dhāraṇī | 보협인다라<br>니       | 寶篋印陀羅<br>尼 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | power of merit  |                                   | 복력               | 福力         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | accumulated merit<br>(which brings about<br>happiness in the<br>world)  |                                   | 복분               | 福分         | 도분(道<br>分) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | house of merit, a   |                                   | 복사               | 福舍         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meritorious acts  |                                   | 복업               | 福業         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | field of merit, a   | [sa]pūṇya-<br>kṣetra              | 복전               | 福田         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | merit and wisdom  |                                   | 복지               | 福智         | 福智二<br>報   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | original state of<br>enlightenment, the   |                                   | 본각               | 本覺         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | originally great<br>manifesting itself as<br>something lesser, the;<br>high in the original<br>state and low in the<br>state of incarnation |                                   | 본고적하             | 本高迹下       |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | main hall of a temple,<br>the   |                                   | 본당               | 本堂         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | originally free from<br>worries   |                                   | 본래무사             | 本來無事       |            | 1. 개념 |

|    |      |  |                             |      |      |       |
|----|------|--|-----------------------------|------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | original buddha, the;<br>buddha-nature within<br>oneself, the  |                             | 본불   | 本佛   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | originally unproduced  | [sa]ādy-<br>anupāda         | 본불생  | 本不生  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ultimate state of<br>things being<br>unproduced, the;<br>original state or no<br>birth, the                              |                             | 본불생제 | 本不生際 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | former matter[affairs];<br>original time   | [sa]itivṛttaka              | 본사   | 本事   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | principal teacher, the   |                             | 본사   | 本師   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fundamental aspect,<br>the   |                             | 본사문  | 本事門  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | head temple' of a sect,<br>the   |                             | 본사본산 | 本寺本山 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | original vow, the  | [sa]samaya                  | 본서   | 本誓   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one's original nature  |                             | 본성   | 本性   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | original mind, the   |                             | 본심   | 本心   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | original vow, the  | [sa]pūrva-<br>praṇidhāna    | 본원   | 本願   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | power of the original<br>vow, the  |                             | 본원력  | 本願力  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | original state, the;<br>originally existent  | [sa]<br>pūrvakāla-<br>bhava | 본유   | 本有   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha-nature<br>originally innate in<br>sentient beings, the  |                             | 본유불성 | 本有佛性 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | theory of Candrapala<br>(that all seeds in the<br>alaya-vijnana have<br>existed there since the<br>belongless past), the |                             | 본유설  | 本有說  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | inherently-existing<br>seeds   |                             | 본유종자 | 本有種子 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | main image enshrined<br>in a temple, the; main<br>object of veneration   |                             | 본존   | 本尊   | 1. 개념 |

|    |      |   |                                |      |      |                    |       |
|----|------|---|--------------------------------|------|------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | original place;<br>original state of<br>enlightenment, the                      |                                | 본지   | 本地   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | original body;<br>fundamental, true<br>body of<br>Mahavairocana, the            |                                | 본지신  | 本地身  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | essential, basic<br>quality   |                                | 본질   | 本質   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teaching of the<br>original Buddha, the   |                                | 본화   | 本化   | 적화(迹化)             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | practicing with<br>sincerity (and<br>reverence for the<br>Buddha)               | [sa]<br>upasampadā             | 봉행   | 奉行   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | continuous chanting<br>of a sutra; unceasing<br>reading of the sutras           |                                | 부단경  | 不斷經  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | immovable stage, the  | [sa]acalā<br>bhūmi             | 부동지  | 不動地  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Dharma-transmission<br>ceremony, the  | [sa]abhiṣeka                   | 부법관정 | 付法灌頂 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transmission of the<br>Dharma-store   |                                | 부법장  | 付法藏  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | supporting precepts<br>and expounding the<br>eternal                            |                                | 부율현상 | 扶律顯常 | 부율담<br>상(扶律<br>談常) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | contemplation on the<br>impurity of one's body                                  | [sa]aśubha-<br>bhāvanā         | 부정관  | 不淨觀  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | indeterminate nature  | [sa]<br>aniyataika-<br>gotraka | 부정종성 | 不定種姓 | 부정성                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | indeterminate class;<br>those whose destinies<br>are not certain                |                                | 부정취  | 不定聚  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha's entrusting of<br>a task, the;<br>entrustment of the<br>Buddha with the |                                | 부촉   | 付囑   |                    | 1. 개념 |

|    |      |  |                                 |      |      |                       |
|----|------|--|---------------------------------|------|------|-----------------------|
|    |      | trasmission of the teaching                                  |                                 |      |      |                       |
| 철학 | 불교철학 | discrimination   | [sa]vikalpa, kalpana            | 분별   | 分別   | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | discrimination and calculation; thinking with discrimination |                                 | 분별계탁 | 分別計度 | 분별탁량<br>1. 개념         |
| 철학 | 불교철학 | discrimination and delusory thoughts                         |                                 | 분별망려 | 分別妄慮 | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | degree; state; rank; distinction                             | [zh]fen-qi; fen-ch'i            | 분제   | 分齊   | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | non-enlightenment  |                                 | 불각   | 不覺   | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | not despising; previous incarnation of the Buddha, a         |                                 | 불경   | 不輕   | 상불경보살(常不輕菩薩)<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha-realm   |                                 | 불경계  | 佛境界  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | amoghapasha  | [sa] amoghapāśa                 | 불공견삭 | 不空羂索 | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | buddha-fruit; buddha stage                                   |                                 | 불과   | 佛果   | 불지, 불위<br>1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | not engaging in idle talk                                    | [sa] saṃbhinna-prarāpa-viramana | 불기어  | 不綺語  | 십선(十善)<br>1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | buddha's virtue, the   | [sa]buddha-guṇa                 | 불덕   | 佛德   | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhist path, the; path to the buddhahood, the              | [sa]agra-bodhi                  | 불도   | 佛道   | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha's power   |                                 | 불력   | 佛力   | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | no dependence on words and letters                           |                                 | 불립문자 | 不立文字 | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | not telling lies   | [sa]anṛta-vacana-viramaṇa       | 불망어  | 不妄語  | 십선(十善)<br>1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | precept of no lying, the                                     |                                 | 불망어계 | 不妄語戒 | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | buddha-work; delivering of Buddha's                          | [sa]buddha-                     | 불사   | 佛事   | 1. 개념                 |

|    |      | teaching  | kārya                            |      |      |             |            |       |
|----|------|---|----------------------------------|------|------|-------------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | not having wrong views  | [sa]mithyā-darśana-viramaṇa      | 불사견  | 不邪見  |             | 십선(+<br>善) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | not committing adultery   | [sa]kāma-mithyācāra-viramaṇa     | 불사음  | 不邪淫  |             | 십선(+<br>善) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | precept of non adultery   |                                  | 불사음계 | 不邪淫戒 |             | 오계         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | not killing living beings   | [sa]ahiṃsā, prāṇātipāta-viramaṇa | 불살생  | 不殺生  |             | 십선(+<br>善) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | precept of non-killing  |                                  | 불살생계 | 不殺生戒 |             | 오계         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | not arising; non-birth  |                                  | 불생   | 不生   | 열반          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | buddha-nature   | [sa]buddha-dhātu                 | 불성   | 佛性   | 깨달음<br>의 성품 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha vehicle  | [sa]buddha-yāna                  | 불승   | 佛乘   | 일불승         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seal of the Buddha-mind   |                                  | 불심인  | 佛心印  | 불인, 심<br>인  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | not uttering harsh words  | [sa]paruṣa-vacana-viramaṇa       | 불악구  | 不惡口  |             | 십선(+<br>善) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha-eye; insight of the Buddha, the                                      |                                  | 불안   | 佛眼   |             |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | not uttering words which cause enmity                                       | [sa]piśuna-vacana-viramaṇa       | 불양설  | 不兩舌  |             | 십선(+<br>善) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Not revealing the whole meaning; implicit meaning                           | [sa]neya-artha                   | 불요의  | 不了義  | 요의          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | precept of non-drinking; precept that one should not drink intoxicants, the |                                  | 불음주계 | 不飲酒戒 |             | 오계         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-duality and oneness   |                                  | 불이일체 | 不二一體 |             |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | whisk, a  | [sa]vyajana                      | 불자   | 拂子   |             |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha hall   |                                  | 불전   | 佛殿   |             |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wisdom of the   | [sa]                             | 불지견  | 佛知見  |             |            | 1. 개념 |



|    |      | Buddha, the   | tathāgatajñ<br>āna-darśana            |        |      |        |          |       |
|----|------|---|---------------------------------------|--------|------|--------|----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | not being angry   | [sa]vyāpāda-<br>viramaṇa              | 불진에    | 不瞋恚  |        | 십선(十善)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | not being greedy  | [sa]<br>abhidhyāna-<br>viramaṇa       | 불탐욕    | 不貪欲  |        | 십선(十善)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-backsliding; non-retrogression  | [sa]<br>avinivartanīya<br>avaivartika | 불퇴     | 不退   | 불퇴전    | 불퇴위      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | not stealing  | [sa]<br>adattādāna-<br>viramaṇa       | 불투도    | 不偷盜  |        | 십선(十善)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | precept of no stealing; precept that one should not steal, the              |                                       | 불투도계   | 不偷盜戒 |        | 오계       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stage of Never Returner, the  | [sa]anāgāmi-<br>phala                 | 불환과    | 不還果  |        | 사과(四果)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha; enligned one, the   | [sa]buddha                            | 붓다, 불타 | 佛陀   | 부처님, 불 |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mercy; compassion   | [sa]karuṇā                            | 비      | 悲    |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | slandering the Dharma   | [sa]pratikṣepa                        | 비방     | 誹謗   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | slandering the true dharma; rejecting the Buddhist teaching                 | [sa]<br>saddharma-<br>pratikṣepa      | 비방정법   | 誹謗正法 |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | esoteric practice, an   |                                       | 비법     | 秘法   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | olfactory-consciousness, the  | [sa]ghrāṇa-<br>vijñāna                | 비식     | 鼻識   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | vows based on compassion; compassionate vow of a Buddha or bodhisattva, the |                                       | 비원     | 悲願   |        | 대비원(大悲願) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | allegories; parable   | [sa]avadāna                           | 비유     | 譬喻   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | field of compassionate  |                                       | 비전     | 悲田   |        | 복전(福田)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | insentient beings; non-sentient   | [sa]asattva                           | 비정     | 非情   | 무정     | 유정       | 1. 개념 |
|    |      | means of salvation which arises out of                                      |                                       |        |      |        |          |       |

|    |      |   |                 |                          |      |          |                        |       |
|----|------|---|-----------------|--------------------------|------|----------|------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | and is supported by compassion and wisdom, the  |                 | 비지방편                     | 悲智方便 |          |                        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-analytical cessation; extinction and non-reproduction due to the lack of a productive cause | [sa]            | apratisaṃkhyā비택멸-niradha | 非擇滅  |          | 지혜와 무관한 소멸             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | flat bowl used in Buddhist ceremonies, a; bowl, especially an alms-bowl of a Buddhist monk, a   | [sa]pātra       | 빠뜨라, 발우鉢盂                |      |          | 발우, 발, 다라(多羅)          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | paramita; perfection; reaching the other shore (to attain enlightenment)                        | [sa]pāramitā    | 빠라미따, 바라밀다               | 波羅蜜多 | 바라밀(波羅蜜) | 도피안(到彼岸), 度(도), 완덕(完德) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | most strict, severe precept, the  | [sa]pārājika    | 빠라지까, 바라이                | 波羅夷  |          |                        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | offense of the most severe precept, the   | [sa]pārājika    | 빠라지까죄, 바라이죄              | 波羅夷罪 |          |                        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transformation  | [sa]pariṇāma    | 빠리나마                     | 變    |          | 전변(轉變)                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | complete nirvana  | [sa]parinirvāṇa | 빠리니르와나, 반열반              | 般涅槃  |          | 무여열반                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | the kind of devil who is the lord of the highest of the six heavens in the realm of desire      | [sa]pāpīyas     | 빠삐야스, 파순                 | 波旬   | 마왕       | 마왕, 악마                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | white lotus   | [sa]puṇḍarīka   | 뿐다리카화, 분다리카화             | 芬陀利華 |          | 백련화                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect wisdom; transcendental wisdom   | [sa]prajñā      | 쁘라가, 반야                  | 般若   |          |                        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Prajnaparamita-sutra custodian, the; monk in charge of Prajna Sutra                             |                 | 쁘라가빠라미따경수호자, 반야경수호자      | 般若頭  | 반야두      |                        | 1. 개념 |

|    |      |  |                           |                               |            |   |          |       |
|----|------|--|---------------------------|-------------------------------|------------|---|----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Prajnaparamita-sutra period, the                         |                           | 쁘라가빠라<br>미따경시대, 般若時<br>반야시    |            |   | 1. 개념    |       |
| 철학 | 불교철학 | Collection of Wisdom sutra                               |                           | 쁘라가빠라<br>미따경장, 반般若藏<br>야장     | 반야경<br>장   |   | 1. 개념    |       |
| 철학 | 불교철학 | set of four minor offenses of a monk concerning meals, a | [sa] pratideśanīya        | 쁘라띠데샤<br>니야, 바라제<br>제사니       | 波羅提提舍<br>尼 | 제사니<br>(提舍尼)  | 1. 개념    |       |
| 철학 | 불교철학 | pratimoksha  | [sa] prātimokṣa           | 쁘라띠목샤,<br>바라제목차               | 波羅提木叉      |   | 1. 개념    |       |
| 철학 | 불교철학 | pratyutpanna-samadhi;<br>concentration of the Buddha     | [sa] pratyutpanna-samādhi | 쁘라띠유뜨<br>쁘나 사마디, 般舟三昧<br>반주삼매 |            | 현재 불<br>현전삼<br>매(現在<br>佛現前<br>三昧),<br>불립삼<br>매(佛立<br>三昧),<br>상행도<br>삼매(常<br>行道三<br>昧) | 사종삼<br>매 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | matter, phenomena  |                           | 사                             | 事          |   | 1. 개념    |       |
| 철학 | 불교철학 | wrong view, a  | [sa]mibhyā-dṛṣṭi          | 사견                            | 邪見         |   | 1. 개념    |       |
| 철학 | 불교철학 | four types of suffering, the                             | [sa]catasro duḥkhatāḥ     | 사고                            | 四苦         | 애별리<br>고, 원증<br>회고, 구<br>부득고,<br>오음성<br>고   | 1. 개념    |       |
| 철학 | 불교철학 | four abodes of emptiness                                 |                           | 사공처                           | 四空處        | 공무변<br>처, 식무<br>변처, 무<br>소유처,<br>비상비<br>비상처   | 1. 개념    |       |
| 철학 | 불교철학 | four fruits, the   | [sa]catvāri               | 사과                            | 四果         |   | 1. 개념    |       |

|    |      |  |                               |         |      |                |       |
|----|------|--|-------------------------------|---------|------|----------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | meditation on the phenomenal aspect of reality                                   |                               | 사관      | 事觀   | 이관(理觀)         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wrong meditation   |                               | 사관      | 邪觀   |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | two aspects of ritual and doctrine, the  |                               | 사교이상    | 事教二相 |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four periods of cosmic change, the   |                               | 사갈빠, 사겁 | 四劫   | 성겁, 주겁, 괴겁, 공겁 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four bases of mindfulness, the   | [sa]catvāri smṛty-upasthānāni | 사념처     | 四念處  |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four great elements, the   | [sa]catvāri-mahābhūtāni       | 사대      | 四大   |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four excellent qualities of Nirvana, the   |                               | 사덕      | 四德   |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Phenomena and noumena  |                               | 사리      | 事理   |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-hindrane between phenomena and the noumenal principle                        |                               | 사리무애    | 事理無礙 | 이사무애(理事無礙)     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | two kinds of meditation on the phenomenal aspect and the noumenal principle, the |                               | 사리이관    | 事理二觀 |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | demon of death   | [sa]mr̥tyu-māra               | 사마      | 死魔   | 죽음의 마라         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four demons, the; major sources of distraction and delusion                      | [sa]catur-māra                | 사마      | 四魔   |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditative concentration; concentration the mind on a single point               | [sa]samādhi                   | 사마디, 삼매 | 三昧   | 삼마지(三摩地), 정(定) | 1. 개념 |

|    |      |  |                               |                |       |            |          |       |
|----|------|--|-------------------------------|----------------|-------|------------|----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | samadhi doctrines; teaching of esoteric Buddhism           |                               | 사마디법, 삼마지법     | 三摩地法  |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | king of samadhi, the                                       |                               | 사마디왕사마디, 삼매왕삼매 | 三昧王三昧 |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one of the seven names of meditation                       | [sa]samāhita                  | 사마히따, 마히다      | 三摩呬多  |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | false arrogance  |                               | 사만             | 邪慢    |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wrong livelihood; to make a living in an immoral way       |                               | 사명             | 邪命    | 正命         |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | preaching sermons as an wrong way of living                |                               | 사명설법           | 邪命說法  |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four improper means of livelihood for monks, the           |                               | 사명식            | 邪命食   | 사사명식(四邪命食) | 삼정취(三定聚) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | absence of impediment in communicating in various dialects |                               | 사무애            | 辭無礙   | 사무애(詞無碍)   |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four kinds of unhindered speech, the                       | [sa]catasrah pratisamvīdah    | 사무애변           | 四無礙辯  |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four forms of fearlessness, the                            | [sa]catvāri vaśāradīyāni      | 사무외            | 四無畏   | 사무소외       |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | temple school, the   |                               | 사문             | 寺門    | 山門         |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Property of a temple                                       |                               | 사물             | 寺物    |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four gravest offences of the rules for Buddhist monks, the | [sa]catvārah pārajikā dharmāḥ | 사바라이           | 四波羅夷  |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four Dharma-realms of the Hua-yen school, the              |                               | 사법계            | 四法界   |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | realm of phenomena, the                                    |                               | 사법계            | 事法界   |            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | offering phenomenal things                                 |                               | 사법공양           | 事法供養  |            |          | 1. 개념 |

|    |      |   |                          |          |          |                |       |
|----|------|---|--------------------------|----------|----------|----------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | four necessities (of a monk)  |                          | 사사       | 四事       |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-obstruction between individual phenomena; all forms of phenomenal existence in the world blend with each other without impediment               |                          | 사사무애     | 事事無碍     |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | realm of non-obstruction between individual phenomena; mode of existence in which all phenomenal things are mutually unhindered and interfused, the |                          | 사사무애법계   | 事事無礙法界   |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | phenomenon; phenomenal aspect   |                          | 사상       | 事相       | 교상(敎相)         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four modes of birth, the  | [sa]catvāro yonayah      | 사생       | 四生       | 태생, 난생, 습생, 화생 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four meditation heavens in the realm of form  |                          | 사선천      | 四禪天      |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four ways of embracing sentient beings, the   | [sa]catur-saṃgraha-vastu | 사섭법, 사섭사 | 四攝法, 四攝事 |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four castes, the  | [sa]catvāro varṇāḥ       | 사성       | 四姓       |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four holy ones, the   | [sa]catur-ārya           | 사성       | 四聖       |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fourfold noble truth, the   | [sa]catvāry ārya-satyāni | 사성제      | 四聖諦      |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four bodies   |                          | 사신       | 四身       | 사종법신           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karma which causes death  |                          | 사업       | 死業       | 죽음의업           | 1. 개념 |

|    |      |  |                           |                |       |                                   |                    |       |
|----|------|--|---------------------------|----------------|-------|-----------------------------------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | four aspects of supernatural power, the                            | [sa]catvra rddhipādāḥ     | 사어의족           | 四如意足  | 사신족 (四神足)                         | 욕신족, 근신족, 심신족, 관신족 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four conditions, the; four types of cause, the                     | [sa]catvāraḥ pratyayāḥ    | 사연             | 四緣    |                                   | 인연, 차제연, 연연, 증상연   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four modes of acts, the; walking, standing, sitting and lying down | [sa]caturvidhā īryāpathāḥ | 사위의            | 四威儀   | 행주좌와 (行住坐臥)                       |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four stages of one's existence                                     | [sa]catvāro bhavāḥ        | 사유             | 四有    | 존재의 네 단계                          |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fornication or adultery; committing adultery                       | [pi]kāmesu micchsscāra    | 사음             | 邪淫    |                                   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four kinds of illusion, the  | [sa]caturviparyāsa        | 사전도            | 四顛倒   |                                   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four right efforts, the  | [sa]catur-samyakprahāṇ    | 사정근            | 四正勤   | 사정단 (四正斷), 사의단 (四意斷)              |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four types of meditation, the                                      | [sa]catvāri dhyānāni      | 사정려            | 四靜慮   |                                   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | beings predetermined for evil; those who are wrongly established   | [sa]mithyātva-niyata-rāśi | 사정취            | 邪定聚   | 사취 (邪聚), 사취중생 (邪聚衆生), 사성정취 (邪性定聚) |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four kinds of mandala, the   |                           | 사종 만달라, 사종 만다라 | 四種曼荼羅 |                                   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | chief monk, a; master of a temple, a                               | [sa]vhāra-svāmin          | 사주             | 寺主    | 주지                                |                    | 1. 개념 |
|    |      |  | [sa]catvāro               |                |       |                                   |                    |       |

|    |      |  |                       |        |      |                    |       |
|----|------|--|-----------------------|--------|------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | four continents, the   | dvīpāḥ                | 사주     | 四洲   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four categories of Buddhist, the                             | [sa]catasraḥ parśadaḥ | 사중     | 四衆   | 사부대중               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four wisdoms, the  | [sa]catvāri jñānāni   | 사지     | 四智   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Wrong attachment   |                       | 사집     | 邪執   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four kinds of attachment[clinging], the                      | [sa]catvāry upādānāni | 사취     | 四取   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four Buddha-lands, the                                       |                       | 사토     | 四土   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | secular world, the; world of endurance, the                  | [sa]sahā              | 사하, 사바 | 娑婆   | 인토(忍土), 사하세계(娑婆世界) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four great vows; four great vows of bodhisattvahood, the     |                       | 사홍서원   | 四弘誓願 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | becoming emptiness by the analytical wisdom                  | [sa]anavakāra śūnyatā | 산공     | 散空   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | distraction  | [sa]vikṣepa           | 산란     | 散亂   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | gate to a monastery, the; monastery itself, the              |                       | 산문     | 山門   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rustic monk, a; monk of a mountain temple, a                 |                       | 산승     | 山僧   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | distracted thought   |                       | 산심     | 散心   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | distracted thought; scattered mind                           |                       | 산심     | 散心   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | strew flowers; to scatter flowers in honor of a Buddha, etc. |                       | 산화     | 散華   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three carts  |                       | 삼거     | 三車   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three carts school; philosopher of the three vehicles        |                       | 삼거가    | 三車家  | 삼승가(三乘家)           | 1. 개념 |



|    |      |  |                               |               |     |  |       |
|----|------|--|-------------------------------|---------------|-----|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | three realms   | [sa]trayo<br>dhātavaḥ         | 삼계            | 三界  |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teaching of three stage  |                               | 삼계교           | 三階教 | 삼계불<br>법(三階<br>佛法)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three pronged vajra  |                               | 삼고            | 三鈷  |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three types of<br>suffering  | [sa]tisro<br>duḥkhatāḥ        | 삼고            | 三苦  | 고고(苦<br>苦), 행<br>고(行<br>苦), 괴<br>고(壞苦)                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three emptiness  |                               | 삼공            | 三空  |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | threefold<br>contemplation   |                               | 삼관            | 三觀  |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three teachings;<br>Buddhism,<br>Confucianism and<br>Taoism                      |                               | 삼교            | 三教  |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | threefold refuge   | [sa]tri śaraṇa<br>gamana      | 삼귀            | 三歸  | 삼귀의  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kind of<br>transformers; three<br>kinds of transforming<br>consciousnesses | [sa]trividha<br>pariṇāma      | 삼능변           | 三能變 | 초능변,<br>제2능<br>변, 제3<br>능변   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of nirvana   | three<br>categories of<br>act | 삼니르와나,<br>삼열반 | 三涅槃 | 성정열<br>반(性淨<br>涅槃),<br>용정열<br>반(用淨<br>涅槃),<br>방편정<br>열반(方<br>便淨涅<br>槃) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three greatness; three<br>great characteristics,                                 |                               | 삼대            | 三大  | 체대(體<br>大), 상<br>대(相   | 1. 개념 |

|    |      | the   |                                 |       | 大), 용<br>대(用大)           |                     |
|----|------|---|---------------------------------|-------|--------------------------|---------------------|
| 철학 | 불교철학 | three virtues (of the Buddha)                       | 삼덕                              | 三德    |                          | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | three destinies; three lower-realms, the            | 삼도                              | 三途    | 삼악도                      | 지옥, 아귀, 축생<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three sagely paths; three evil destinies            | 삼도                              | 三道    |                          | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | three poisons [defilements]                         | 삼독                              | 三毒    |                          | 탐진치<br>1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | three pleasures                                     | 삼락                              | 三樂    | 천락(天樂), 선락(禪樂), 열반락(涅槃樂) | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | three powers  | 삼력                              | 三力    |                          | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | three wheels  | 삼륜                              | 三輪    | 삼업(三業)                   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | threefold circle of donation; giver, receiver, gift | 삼륜상                             | 三輪相   |                          | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | verses of the pure threefold circle                 | 삼륜청정계                           | 三輪淸淨偈 |                          | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | concentration of the mind on a single object        | [sa]samaya 삼마야                  | 三昧耶   | 삼매                       | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | three types of knowledge                            | [sa]tisro vidyāḥ 삼명             | 三明    |                          | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | three non-nature; three kinds of non-existences     | 삼무성                             | 三無性   |                          | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | three non-differences                               | [sa]trividhā niḥsvabhāvātā 삼무차별 | 三無差別  | 삼무차                      | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | three transcendental wisdom                         | 삼반야                             | 三般若   | 문자반야, 관조반야, 실상반야         | 1. 개념               |

|    |      |  |                                    |      |                                |       |
|----|------|--|------------------------------------|------|--------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | three wheels of Dharma, the                        | 삼법륜                                | 삼법륜  |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three treasures                                    | [sa]ratna traya삼보                  | 三寶   |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three meritorious acts; three acts of merit        | 삼복                                 | 三福   |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of impure meat                         | 삼부정육                               | 三不淨肉 | 세복(世福), 계복(戒福), 행복(行福)         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of mental discrimination               | 삼분별                                | 三分別  |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three types of Buddha nature                       | 삼불성                                | 三佛性  |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three secrets                                      | 삼비밀                                | 三秘密  | 삼밀                             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three samadhi                                      | [sa]trayaḥ samādhayaḥ<br>삼사마디, 삼삼매 | 三三昧  |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three leaders [superior monks] and seven witnesses | 삼사칠증                               | 三師七證 |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three lives  | 삼생                                 | 三生   |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | third meditation heaven                            | 삼선천                                | 三禪天  |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of nature                              | 삼성                                 | 三性   |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three periods                                      | 삼세                                 | 三世   |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three subtleties                                   | 삼세                                 | 三細   | 무명업상(無明業相), 능견상(能見相), 경계상(境界相) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three worlds                                       | 삼세간                                | 三世間  |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cause and effect in three periods                  | 삼세인과                               | 三世因果 |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of perception                          | 삼수                                 | 三受   |                                | 1. 개념 |

|    |      |  |                     |       |       |  |       |
|----|------|--|---------------------|-------|-------|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | three vehicles   | [sa]trīṇi<br>yānāni | 삼승    | 三乘    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three categories of donation   |                     | 삼시    | 三施    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three peiods   |                     | 삼시    | 三時    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three periods of teaching  |                     | 삼시교   | 三時教   |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three times of karma;<br>three periods of karmic retribution                   |                     | 삼시업   | 三時業   | 순현수업(順現受業),<br>순차수업(順次受業),<br>순후수업(順後受業) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three consciousnesses  |                     | 삼식    | 三識    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three aspects of faith;<br>three faiths which are needed to reborn in Pureland |                     | 삼신    | 三信    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three bodies of the Buddha   | [sa]trayaḥ<br>kāyāḥ | 삼신    | 三身    | 법신(法身), 보신(報身), 응신(應身)                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thirty blows[whacks]   |                     | 삼십방   | 三十棒   |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thirty gods who protects the keepers of lotus sutra                            |                     | 삼십번신  | 三十番神  |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thirty-three representations [reincarnations] of Avalokiteshvara               |                     | 삼십삼관음 | 三十三觀音 |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | body of the thirty three reincarnation of Avalokitesvara                       |                     | 삼십삼신  | 三十三身  |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heaven of the Thirty Three Gods, the   | [sa]trāyastriṃśāḥ   | 삼십삼천  | 三十三天  | 도리천(忉利天)                                 | 1. 개념 |

|    |      |   |  |                 |       |            |       |
|----|------|---|--|-----------------|-------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | thirty six constituents of the body   |  | 삼십육물            | 三十六物  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thirty two distinguishing marks of the Buddha; 32 major physical characteristics (which are attributed to the Buddha) | [sa] dvārtiṃśan mahā puruṣalakṣaṇāi    | 삼십이상            | 三十二相  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thirty seven kinds of practice (to attain nirvana)  | [sa] saptatīṃśad bodhi pākṣikā dharmāḥ | 삼십칠도품           | 三十七道品 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thirty seven deities of Diamond Realm   |  | 삼십칠존            | 三十七尊  | 금강계 만다라    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three immeasurable kalpas   |  | 삼아상카갈 빠, 삼아승지 겁 | 三阿僧祇劫 | 삼대아 승지     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three evil  |  | 삼악              | 三惡    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three evil worlds   | [sa]tisro durgatayaḥ                   | 삼악취             | 三惡趣   | 삼악도, 삼도    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | full and perfect enlightenment  | [sa]samyak sambodhi                    | 삼약삼보디, 삼막삼보리    | 三藐三菩提 | 정등각        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three karmas, the; three categories of act  | [sa]trīṇi karmāṇi                      | 삼업              | 三業    | 구업, 신업, 의업 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three existences; the realms of desire, form, and formlessness  |  | 삼유              | 三有    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three parables[similes] of lotus flower   |  | 삼유              | 三喻    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of deportment; three kinds of controlling one's conduct   |  | 삼율의             | 三律儀   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three robes and the alms bowl   |  | 삼의일발            | 三衣一鉢  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three branches [baskets] of Buddhist  | [sa]trīpiaka                           | 삼장              | 三藏    |            | 1. 개념 |

scriptures

|    |      |  |                        |       |       |                                 |       |
|----|------|--|------------------------|-------|-------|---------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | three hindrances   | [sa]trīṇy<br>āvaraṇāni | 삼장    | 三障    |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three calamities   |                        | 삼재    | 三災    |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of truth, the                                      |                        | 삼제    | 三諦    |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | contemplation on the Perfect Harmony among the Three Truths    |                        | 삼제원융관 | 三諦圓融觀 | 천태교                             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three honorable one  |                        | 삼존    | 三尊    |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of precept   |                        | 삼종계   | 三種戒   |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds [types] of a world                                 |                        | 삼종세간  | 三種世間  | 삼세간                             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of prohibition                                     |                        | 삼종율의  | 三種律儀  |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three types of pure meat                                       |                        | 삼종정육  | 三種淨肉  |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three methods of repentance                                    |                        | 삼종회법  | 三種悔法  |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three stages of preaching; three times repetition of preaching |                        | 삼주설법  | 三周說法  |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of wisdom  |                        | 삼지    | 三智    | 일체지 (一切智), 도종지(道種智), 일체종지(一切種智) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three incalculable eons and one hundred eons                   |                        | 삼지백겁  | 三祇百劫  |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three parts of syllogism; Indian syllogism, the                |                        | 삼지작법  | 三支作法  | 삼지(三支)                          | 1. 개념 |
|    |      | one billion worlds, a;   | [sa]trisāhasra         |       |       |                                 |       |

|    |      |   |                        |           |      |                |                                 |       |
|----|------|---|------------------------|-----------|------|----------------|---------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | entire universe, composed of myriads of world systems, the  | mahāsāhasro lokadhātuḥ | 삼천세계      | 三千世界 | 삼천대 천세계        |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three groups of people                                      |                        | 삼취        | 三聚   |                | 정정취 (正定聚), 부정취 (不定聚), 사정취 (邪定聚) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three pure precepts of a bodhisattvas                       |                        | 삼취정계      | 三聚淨戒 | 취계 (聚戒)        |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three practices of Buddhism; precept, meditation and wisdom |                        | 삼학        | 三學   |                | 계정학                             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three kinds of liberation [deliverance]                     |                        | 삼해탈       | 三解脫  | 삼해탈 분, 삼공 (三空) |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three stages of the wise                                    |                        | 삼현위       | 三賢   |                | 십위, 십행, 십회향                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three delusions   |                        | 삼혹        | 三惑   |                | 탐, 진, 치                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sentient beings   | [sa]sattva             | 삿뜨와, 살타薩埵 |      | 유정 (有情)        | 비정 (非情)                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | characteristics; attribute, an                              | [sa]lakṣaṇa            | 상         | 相    |                |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ideation; perception  | [sa]saṃjñā             | 상         | 想    |                |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | saṃgha; Buddhist community                                  | [sa]saṃgha             | 상가, 승가    | 僧伽   |                |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | monastic robes  |                        | 상가리, 승가리  | 僧伽梨  | 승복, 가사         |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | doctrine of eternity, the                                   | [sa]śāśvata-dṛṣṭi      | 상견        | 常見   |                |                                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | upper realm, the  |                        | 상계        | 上界   |                | 색계, 무색계                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | superior fruit, the seeking enlightenment                   |                        | 상과        | 上果   |                |                                 | 1. 개념 |
|    |      |   |                        | 상구보디, 상   |      |                |                                 |       |

|    |      |  |                                |                         |            |       |
|----|------|--|--------------------------------|-------------------------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | above  | 구보리                            | 上求菩提                    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | person of superior ability, a  | 상근기                            | 上根機                     | 상근(上根)     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | entering the dharmahall; upper hall                                  | 상당                             | 上堂                      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eternity and bliss   | 상락                             | 常樂                      | 얼반사덕(涅槃四德) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eternity, bliss, self, and purity                                    | 상락아정                           | 常樂我淨                    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eternal bliss festival   | 상락회                            | 常樂會                     | 얼반회        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sadaparibhuta bodhisattva  | [sa] sadāparibhūta bodhisattva | 상불경보디<br>삿뜨와, 상불<br>경보살 | 常不輕菩薩      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rebirth in an upper heaven; be born into superior state of existence | 상생                             | 上生                      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | vow to follow the buddha always and to learn from him, the           | 상수불학원                          | 常隨佛學願                   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | superior vehicle, a  | 상승                             | 上乘                      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | association; to company with   | 상응                             | 相應                      | 계합         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mutual entry; complete interfusion                                   | 상입                             | 相入                      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | land of eternal, tranquil light, the                                 | 상적광토                           | 常寂光土                    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sadaprarudita bodhisattva; Ever Wailing Bodhisattva                  | [sa] sadāprarudita bodhisattva | 상제보디삿<br>뜨와, 상제보<br>살   | 常啼菩薩       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | upper seat   | [sa]sthavira                   | 상좌                      | 上座         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | theravada  | [sa]theravāda                  | 상좌부                     | 上座部        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | senior priest, a   |                                | 상좌스님                    | 上座僧        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | everlasting  | [sa]nitya                      | 상주                      | 常住         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eternal and having no characteristics                                | 상주무상                           | 常住無相                    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eternal dharma-body, the   | 상주법신                           | 常住法身                    |            | 1. 개념 |



|    |      |   |                               |               |      |                 |       |
|----|------|---|-------------------------------|---------------|------|-----------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | everlasting buddha-nature, the                                |                               | 상주불성          | 常住佛性 |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | identity; mutually identical                                  |                               | 상즉            | 相卽   |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Samkhya school; one of the six philosophical schools in India | [sa]sāṃkhya                   | 상카            | 僧佉   | 상키야             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | land of utmost bliss for the highest class, the               |                               | 상품극락          | 上品極樂 |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | highest birth of the highest class, the                       |                               | 상품상생          | 上品上生 |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | vishishtacaritra bodhisattva                                  | [sa]viṣiṣ acārita bodhisattva | 상행보디삿뜨와, 상행보살 | 上行菩薩 |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | constant practice samadhi, the                                |                               | 상행사마디, 상행삼매   | 常行三昧 | 상행삼매            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | major and minor marks; marks of Buddha                        |                               | 상호            | 相好   | 32상(相) 80종호(種好) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | form  | [sa]rūpa                      | 색             | 色    |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | visible objects; realms of vision, or form, the               | [sa]rūpa-ṣayā                 | 색경            | 色境   | 시각대상            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | realm of form, the; manifested physical bodies                | [sa]rūpa-dhātu                | 색계            | 色界   | 색계              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | physical form of a Buddha                                     | [sa]rūpa-kāya                 | 색신            | 色身   | 색신              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | form and mind; materiality and sprituality                    | [sa]rūpa-citta                | 색심            | 色心   |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | demanding [requesting] an answer                              |                               | 색어            | 索語   |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | greed arising in the realm of form                            | [sa]rūpa-rāga                 | 색탐            | 色貪   | 형태와 색갈에 대한 탐욕   | 1. 개념 |
|    |      | small quantity of meal  |                               |               |      |                 |       |

|    |      |   |                           |           |      |            |       |
|----|------|---|---------------------------|-----------|------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | offered to deities at meal, a                                       |                           | 생반        | 生飯   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | living Buddha, a  |                           | 생불        | 生佛   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | birth and death   | [sa]jāti-marāṇa           | 생사        | 生死   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transmigration in the birth and death                               | [sa]saṃsāra-saṃsṛti       | 생사유전      | 生死流轉 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | earthly body; body of a buddha or bodhisattva in human form, the    |                           | 생신        | 生身   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | relics of the Buddha or of a revered monk                           | [sa]śarīra                | 샤리라, 사리舍利 |      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Pure Land in the West   |                           | 서방정토      | 西方淨土 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | vows  | [sa]praṇidhāna            | 서원        | 誓願   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | udumbara flower   | [sa]uḍumbara              | 서응화       | 瑞應華  | 우뚝바라화, 영서화 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | western heaven  |                           | 서천        | 西天   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Seon; meditation  | [sa]dhyāna                | 선         | 禪    | 정(定)       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation and teachings; teaching of all Seon sect, the            |                           | 선교        | 禪教   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | root of merit   | [sa]kuśala-mūla           | 선근        | 善根   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | path of meditation, the   |                           | 선문        | 禪門   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Seon teaching   |                           | 선법        | 禪法   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Good-Dharma hall, the   |                           | 선법당       | 善法堂  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | monk of Good-Dharma, the; Good-Dharma monk, the                     |                           | 선법비구      | 善法比丘 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Seon master; meditation master                                      |                           | 선사        | 禪師   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Aniruddha-bodhisattva; one of the ten great disciples of the Buddha | [sa]aniruddha-bodhisattva | 선사보살      | 善師菩薩 |            | 1. 개념 |

|    |      |  |                            |      |      |       |       |
|----|------|--|----------------------------|------|------|-------|-------|
| 철학 | 불교철학 | room for Seon practice, a; meditation room <sup>18)</sup>              |                            | 선실   | 禪室   |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | prior act [karma]; action in previous life                             |                            | 선업   | 先業   |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Seon center; temple where meditation is practiced, a                   |                            | 선원   | 禪院   |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rules of conduct in the Seon sect, the                                 |                            | 선율   | 禪律   |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | immortal, an   | [sa]ṛsi                    | 선인   | 仙人   | 선인    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sage, a  | [sa]ṛsi                    | 선인   | 仙人   | 선(仙)  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | good causes, good results; good results of good deeds, the             |                            | 선인선과 | 善因善果 | 악인악과  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | priestling Suddhana; practitioner mentioned in the Avatamsaka-sutra, a | [sa]sudhana-śreṣṭhi-dāreka | 선재동자 | 善財童子 |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation; concentration  | [sa]dhyāna                 | 선정   | 禪定   |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Seon sect, the   |                            | 선종   | 禪宗   |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | good friend or teacher (who leads one to the Buddhist way)             | [sa]kalyāṇa-mitra          | 선지식  | 善知識  |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stage of wondrous wisdom, the  | [sa]sādhu-matī bhūmi       | 선혜지  | 善慧地  |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Prajnaptivadin; school of Abhidharma, a                                | [sa]prañ aptivādin         | 설가부  | 說假部  | 소승18부 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | exposition of a sutra  |                            | 설경   | 說經   |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | confession and repentance ceremony; expounding the precepts            |                            | 설계   | 說戒   | 포살    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tongue, the  | [sa]jihvendriya            | 설근   | 舌根   |       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sermon; preach orally  |                            | 설법   | 說法   |       | 1. 개념 |

hand sign of

전법륜

|    |      |   |  |         |       |                           |        |
|----|------|---|--|---------|-------|---------------------------|--------|
| 철학 | 불교철학 | preaching doctrine  |  | 설법인     | 說法印   | 인(轉法輪印)                   | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | taste-consciousness, the; gustatory-consciousness, the                                | [sa]jihvā-vijñāna                                | 설식      | 舌識    |                           | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | Sarvastivada school   | [sa]sarvāstivāda                                 | 설일체유부   | 說一切有部 |                           | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | to embrace and receive; salvation of sentient beings through great compassion, the    | [sa]saṃgraha, parigraha                          | 섭수      | 攝受    |                           | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | objects of sound, the   | [sa]śabda-<br>viṣayā                             | 성경      | 聲境    |                           | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | kalpa of creation, the  |  | 성갈빠, 성겁 | 成劫    |                           | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | path of sages, the; holy way, Buddhism, the   | [sa]ārya-<br>mārga                               | 성도      | 聖道    | 불도(佛道)                    | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | linguistic studies of the Sanskrit language   | [sa]śabda-<br>vidyā                              | 성명      | 聲明    | 언어학                       | 오명(五明) |
| 철학 | 불교철학 | voice-hearer; disciple  | [sa]śrāvaka                                      | 성문      | 聲聞    |                           | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | becoming a Buddha; realizing Buddhahood   |  | 성불      | 成佛    | 성도                        | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | essential nature and characteristic   | [sa]svabhāva-<br>lakṣaṇa                         | 성상      | 性相    | 자성과<br>속성, 본<br>질과 특<br>성 | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | knowledge of achieving the task, the; wisdom of accomplishing what is to be done, the | [sa]kṛtya-<br>anuṣāna-jñāna                      | 성소작지    | 成所作智  | 사지(四智)                    | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | Satyasiddhi school; Perfection of Truth school, the                                   | [zh]cheng-<br>shi-zong;<br>ch'eng-shih-<br>tsung | 성실종     | 成實宗   |                           | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | method of obtaining knowledge from the holy scripture                                 | [sa]āgama-<br>pramāṇa                            | 성언량     | 聖言量   |                           | 1. 개념  |

|    |      |   |                               |      |      |                      |         |       |
|----|------|---|-------------------------------|------|------|----------------------|---------|-------|
| 철학 | 불교철학 | holy man  |                               | 성인   | 聖人   | 성자                   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | secular world   | [sa]loka                      | 세간   | 世間   | 세상                   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | knower of the secular world; Buddha, the  | [sa]lokavit                   | 세간해  | 世間解  |                      | 여래10호   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | world   | [sa]loka dhātu                | 세계   | 世界   |                      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | conventional truth; secular truth   | [sa]saṃvṛti-satya             | 세속제  | 世俗諦  | 속제, 세제               | 승의제, 진제 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | world hero, i.e. the Buddha   | [sa]mahāvīra                  | 세웅   | 世雄   | 세영(世英), 부처님          |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | World-sovereign king  | [sa] Lokeśvararāja            | 세자재왕 | 世自在王 | 세왕, 요왕, 세요왕, 세자재불(왕) |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | worldly view; discriminative thought  |                               | 세정   | 世情   | 세집(世執)               |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | lesser vehicle  | [sa]hīnayāna                  | 소승   | 小乘   |                      | 대승      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | noetic hindrance, the; cognitive hindrance, the   | [sa]jñeya-āvaraṇa             | 소지장  | 所知障  |                      | 번뇌장     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | conventional truth, the   | [sa]saṃvṛti-satya             | 속제   | 俗諦   | 세속제, 세제              | 진제      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | worldly dust  |                               | 속진   | 俗塵   |                      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eulogy, song of praise  | [sa]gāthā                     | 송    | 頌    |                      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | chanting a sutra  | [sa]svādhyāya                 | 송경   | 誦經   |                      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | number  | [sa]saṃkhyā                   | 수    | 數    |                      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perception  | [sa]vedana                    | 수    | 受    |                      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ordination; accepting the precepts  | [sa] upasaṃpad, śīla-samādāna | 수계   | 受戒   |                      |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | prediction of enlightenment; giving a prediction to someone about his future attainment of buddhahood | [sa]vyākaraṇa                 | 수기   | 授記   |                      |         | 1. 개념 |

|    |      |  |  |         |      |        |          |       |
|----|------|--|--|---------|------|--------|----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | according to class, or type; in conformity with the forms                              |  | 수류      | 隨類   |        | 수류생      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Sumeru; towering mountain at the center of the universe, a                             | [sa]Sumeru                             | 수메루, 수미 | 須彌   | 수미     |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | drowsiness; sloth and torpor   | [sa]śaya                               | 수면      | 睡眠   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | span of life, the  | [sa]jīvita                             | 수명      | 壽命   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | secondary affliction; anything that adversely affects the mind                         | [sa]upakleśa                           | 수번뇌     | 隨煩惱  |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | method of practice, the  |  | 수법      | 修法   | 수행법    |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | contemplation on water   |  | 수상관     | 水想觀  | 수관(水觀) |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | state of cultivation, the; fourth of the five stages leading to enlightenment, the     | [sa]bhāvanā-mārgāvasthā                | 수습위     | 修習位  |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | breath counting meditation; meditating by counting one's breath                        | [sa]ānāpāna-smṛti                      | 수식관     | 數息觀  |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | adaptability; following conditions   |  | 수연      | 隨緣   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | conditioned Suchness; True Suchness following conditions                               | [zh]sui-yuan-zhen-ru; sui-yüan-chên-ju | 수연진여    | 隨緣眞如 |        | 진여, 진여수연 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | moon reflected in the water, an analogy to show the unsubstantiality of existence, the |  | 수월      | 水月   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | senior monk at a Seon temple   |  | 수좌      | 首座   |        |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to receive and hold or keep (the Buddha's  |  | 수지      | 受持   |        |          | 1. 개념 |

|    |      |  |                                    |         |         |          |
|----|------|--|------------------------------------|---------|---------|----------|
|    |      | teaching)  |                                    |         |         |          |
| 철학 | 불교철학 | trainee; practitioner  | [sa]yogin                          | 수행자     | 修行者     | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | knowledge of prior lifetimes; ability to know the former lives of oneself and others | [sa]jāti-smara, pūrva-nivāsa-jñāna | 숙명지     | 宿命智     | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | retribution from one's past lives  |                                    | 숙보      | 宿報      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | merit accumulated from the past lives  |                                    | 숙복      | 宿福      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | good deeds and virtues accumulated in a former life                                  | [sa]pūrva-kuśala-mūla              | 숙선      | 宿善      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | former lives; previous existences  | [sa]pūrva-janman                   | 숙세      | 宿世      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | habit cultivated in past lives   | [sa]pūrva-vāsanā                   | 숙습      | 宿習      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | former karma; karma of a previous existence  | [sa]pūrva-karma                    | 숙업      | 宿業      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | causation or inheritance from previous existence                                     |                                    | 숙연      | 宿緣      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | vows from previous lives   | [sa]pūrva-praṇidhāna               | 숙원      | 宿願      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | agreeable condition [circumstances]  |                                    | 순경      | 順境      | 역경 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pilgrimage   |                                    | 순례      | 巡禮      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | lokayata; materialistic and worldly followers the Carva school                       | [sa]lokāyata                       | 순세외도    | 順世外道    | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | favourable and adverse conditions  | [sa]anuloma-pratiloma              | 순역      | 順逆      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | favourable condition, a  |                                    | 순연      | 順緣      | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | lowest of the four castes in India, the  | [sa]śūdra                          | 슈드라 계급  | 首陀羅, 首陀 | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | ascetic; mendicant   | [sa]śramaṇa                        | 슈라마나, 사 | 沙門      | 1. 개념    |

문

|    |      |   |                           |                               |                                |       |
|----|------|---|---------------------------|-------------------------------|--------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | novice  | [sa]śrāmaṇera             | 슈라마네라, 沙彌<br>사미               |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | female novice   | [sa]śrāmaṇerikā           | 슈라마네리<br>까, 사미니 沙彌尼           |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | shuramgama-samadhi;<br>powerful samadhi   | [sa]śūraṃgama             | 슈랑가마 사<br>마디, 수능엄 首楞嚴三昧<br>삼매 | 능엄삼<br>매(楞嚴<br>三昧)             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | shuramgama;<br>powerfulness   | [sa]śūraṃgama-<br>samādhi | 슈랑가마, 수<br>능엄 首楞嚴             |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Skanda  | [sa]Skanda                | 스간다 鞞駄天, 韋陀<br>天              | 위타천                            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stupa; pagoda   | [sa]stūpa                 | 스투빠 率都婆                       | 탑(塔)                           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | habitual effect   |                           | 습과 習果                         |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | force of habit or habit<br>energies, the; alternate<br>designation for seeds,<br>an | [sa]vāsanā                | 습기 習氣                         |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | birth from moisture   | [sa]saṃsveda-<br>ja       | 습생 濕生                         | 사생(四<br>生), 태<br>생, 난<br>생, 화생 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | habitual cause  | [sa]vāsanā-<br>hetu       | 습인 習因                         | 동류인<br>(同類因)                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | vehicle,a   | [sa]yāna                  | 승 乘                           |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | quick in learning   |                           | 승급 乘急                         | 계승사<br>구(戒乘<br>四句)             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | large temple with<br>many monks, a  |                           | 승림 僧林                         |                                | 1. 개념 |
|    |      | monastery, a  |                           | 승방 僧房                         | 가람, 승<br>가                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | monk's dormitory;<br>monk's quarters  |                           | 승방 僧坊                         |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | monk-soldier  |                           | 승병 僧兵                         |                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Samgha, one of the<br>triratna, the; treasure                                       |                           | 승보 僧寶                         |                                | 1. 개념 |



|    |      | of Samgha  |                     |         |      |     |                    |  |       |
|----|------|--|---------------------|---------|------|-----|--------------------|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | dominant cause   | [sa]pradhāna-kāraṇa | 승인      | 勝因   |     | 지배적<br>원인          |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | first grade in the Buddhist hierarchy, the                                       |                     | 승정      | 僧正   |     |                    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | established conclusion, proved fact, axiom, dogma, the                           | [sa]siddhānta       | 시단따, 실단 | 悉壇   |     | 확립된<br>교설          |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | super natural power  |                     | 시도      | 示導   | 신통력 | 삼시도<br>(三示導)       |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten directions   | [sa]daśa diśaḥ      | 시방      | 十方   |     |                    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | buddhas in the ten directions  |                     | 시방불     | 十方佛  |     |                    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | worlds in the ten quarters, the  |                     | 시방세계    | 十方세계 |     |                    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure lands in the ten directions   |                     | 시방정토    | 十方淨土 |     |                    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | right and wrong  |                     | 시비      | 是非   |     |                    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | feeding-hungry-ghosts meeting; ceremony of making oblation to the hungry spirits |                     | 시아귀     | 施餓鬼  |     | 시아귀<br>회(施餓<br>鬼會) |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attendant; page servant to a priest, a   |                     | 시자      | 侍者   |     |                    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | time; occation   |                     | 시절      | 時節   |     | 시간, 시<br>대, 기회     |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | alms-giver; donor  | [sa]dāna-pati       | 시주      | 施主   |     | 단월(檀<br>越)         |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | manifestation; revelation  |                     | 시현      | 示現   |     |                    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | consciousness  | [sa]vijñāna         | 식       | 識    |     | 의식                 |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | food (which nourishes either the body or the mind)                               | [sa]āhāra           | 식       | 食    |     |                    |  | 1. 개념 |

|    |      |   |                                     |      |      |                              |       |
|----|------|---|-------------------------------------|------|------|------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | abode of limitless consciousness, the   | [sa]vijñāna-<br>ānantya-<br>āyatana | 식무변처 | 識無邊處 |                              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transcendental faculty (regarding external objects), the  |                                     | 신경통  | 神境通  | 신경지<br>증통(神<br>境智證<br>通) 神足通 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | divine or supernatural power  |                                     | 신력   | 神力   | 원신력                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | divine transformations  |                                     | 신변   | 神變   |                              | 1. 개념 |
|    |      | integration of Shintoism and Buddhism, the  | [ja]<br>Shinbutushugō               | 신불습합 | 神佛習合 | 신불용<br>합(神佛<br>融合)           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | divine hermit; immortals  |                                     | 신선   | 神仙   |                              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | bodily consciousness; tactile-consciousness, the  | [sa]kāya-vijñāna                    | 신식   | 身識   |                              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sacred spell,a  |                                     | 신주   | 神呪   |                              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | body and environment; the body is the direct fruit of the previous life, the environment is the indirect fruit of the precious life | [sa]kāya-<br>kṣetra                 | 신토   | 身土   |                              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | spiritual power; divine or supernatural faculty   | [sa]abhijñā                         | 신통   | 神通   |                              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one who has attained supernatural power   |                                     | 신통물  | 神通物  |                              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | faith and understanding   | [sa]adhimukti                       | 신행   | 信解   |                              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true teaching, the  |                                     | 실교   | 實教   | 정교(政<br>教)                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | real dharmas [phenomena]; real factor   |                                     | 실법   | 實法   |                              | 1. 개념 |

|    |      |   |                               |                     |        |                 |       |
|----|------|---|-------------------------------|---------------------|--------|-----------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | land of real recompense, the  |                               | 실보적광도 實報寂光都         | 실보토    |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | real aspect, the; true form of things as they are                   |                               | 실상 實相               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wisdom[true insight] inherent in all sentient beings, the           |                               | 실상쁘라까, 實相般若<br>실상반야 |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Suchness in reality   | [sa]lakṣaṇa-tathatā           | 실상진여 實相眞如           |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | real existence  |                               | 실유 實有               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ultimate reality, the   |                               | 실제 實際               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | noumenal basis of ultimate reality, the                             |                               | 실제이지 實際理地           | 진여(眞如) |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | actual realization  |                               | 실증 實證               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true wisdom, the  |                               | 실지 實智               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind  | [sa]citta                     | 심 心                 | 마음     |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | disputation; argumentation  | [sa]vitarka-vicāra            | 심사 尋伺               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | phenomenal aspect of the mind; mind in terms of arising and ceasing |                               | 심생멸문 心生滅門           |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind-nature; original pure mind of sentient beings, the             |                               | 심성 心性               | 불성     | 여래장심, 자성<br>청정심 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mental functions  | [sa]caitta                    | 심소 心所               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | deep belief; profound belief  |                               | 심신 深信               |        | 해신(解信)          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind-king; controlling mind, the                                    | [sa]citta                     | 심왕 心王               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind-seal   | [sa]citta-mudrā               | 심인 心印               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind-ground   | [sa]citta-bhūmi               | 심지 心地               |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tathagata aspect of the mind  |                               | 심진여문 心眞如門           |        |                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | liberation of mind; mind emancipated, the                           | [sa]ceto-vimukti, mukta-citta | 심해탈 心解脫             |        |                 | 1. 개념 |

|    |      |  |                                     |                 |       |     |             |       |
|----|------|--|-------------------------------------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | mental activity  | [sa]citta-pravṛtti                  | 심행              | 心行    |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cessation of mental activity   | [sa]citta-vṛtti-sthiti-nirodha      | 심행처멸            | 心行處滅  |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mandala of the ten realms of beings, the                             |                                     | 십계만달라,<br>십계만다라 | 十界曼荼羅 |     | 慈救眞言        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | each of the ten realms mutually contains the other nine in itself    |                                     | 십계호구            | 十界互具  |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten thoughts   | [sa]daśabhiś cittotpāda-parivartaiḥ | 십념              | 十念    |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten great disciples, the   |                                     | 십대제자            | 十大弟子  |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten joys, the  |                                     | 십락              | 十樂    |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten powers, the  | [sa] daśa tathāgata-balāni          | 십력              | 十力    |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten thousand billion lands [realms]; Amitabha's paradise in the west |                                     | 십만억토            | 十萬億土  |     | 십만억 불토      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten dharm-worlds, the; ten realms of living beings, the              |                                     | 십법계             | 十法界   | 십계  |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten good acts, the   | [sa]daśa-kuśala-karma-patha         | 십선              | 十善    | 십중계 | 십선업 (十善業)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten-stage meditation method, the                                     |                                     | 십승관법            | 十乘觀法  |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten evil acts, the   |                                     | 십악              | 十惡    | 십악업 | 십불선업 (十不善業) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten suchness-aspects, the  |                                     | 십여시             | 十如是   |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Ten Ox-herding Pictures, the   |                                     | 십우도             | 十牛圖   |     |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sixteen contemplations, the sixteen great                            |                                     | 십육관법            | 十六觀   |     |             | 1. 개념 |

|    |      |  |                                  |          |          |       |
|----|------|--|----------------------------------|----------|----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | kingdoms in India at the time of the Buddha, the | [sa]ṣoḍaśa-jāna-pada             | 십육대국     | 十六大國     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sixteen good deities, the                        |                                  | 십육선신     | 十六善神     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation on the twelve causations              |                                  | 십이관법     | 十二觀      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | twelve-light Buddhas                             |                                  | 십이광불     | 十二光佛     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | twelve dhuta practices, the                      | [sa]dvādaśa dhūta-guṇāḥ          | 십이두타     | 十二頭陀     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | twelve kinds of scriptures, the                  | [sa] dvādaśāṅga-dharma-pravacana | 십이부경     | 十二部經     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten bodies of the Buddha, the                    |                                  | 십이신      | 十身       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | twelve heavenly generals, the                    |                                  | 십이신장     | 十二神將     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | king of the twelve vow, the                      |                                  | 십이원왕     | 十二願王     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | twelve causations, the                           | [sa] dvādaśāṅgaḥ pratītyasamutṭ  | 십이인연     | 十二因緣     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten stages of a bodhisattva, the                 |                                  | 십이지      | 十地       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | twelve sense-fields, the                         | [sa] dvādaśāyatana               | 십이처, 십이입 | 十二處, 十二入 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eleven faced avalokiteshvara                     | [sa]eka-daśamukha avalokiteśvara | 십일면관음    | 十一面觀音    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten precept-observing days, the                  |                                  | 십재일      | 十齋日      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten kinds of offerings to a Buddha, the          |                                  | 십종공양     | 十種供養     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten superior benefits, the                       |                                  | 십종승리     | 十種勝利     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten stages of security, the                      |                                  | 십주       | 十住       | 1. 개념 |
|    |      | eighteen worlds                                  |                                  |          |          |       |

|    |      |  |                                   |             |        |       |
|----|------|--|-----------------------------------|-------------|--------|-------|
| 철학 | 불교철학 | [realms]; 18 physical and mental elements, the                 | [sa]aṣādaśa dhātavaḥ              | 십팔계         | 十八界    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eighteen kinds of emptiness, the                               |                                   | 십팔공         | 十八空    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eighteen uncommon merits of the buddha                         | [sa] aṣādaśāvenikā buddha-dharmaḥ | 십팔불공법       | 十八不共法  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten stages of profitting others, the                           |                                   | 십행          | 十行     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten epithets for the Buddha, the                               |                                   | 십호          | 十號     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten illusions, the   |                                   | 십혹          | 十惑     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ten stages of transference of merits to others, the            |                                   | 십회향         | 十廻向    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | agama; orally transmitted scripture                            | [sa]āgama                         | 아가마, 아함     | 阿含     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hungry spirit, a   | [sa]preta                         | 아귀          | 餓鬼     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | realm of hungry spirits, the                                   |                                   | 아귀도         | 餓鬼道    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | garden for a group of monks, a; quiet place (for practice)     | [sa]aranya                        | 아라냐, 아란야    | 阿蘭若    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | arhat; enlightened man, an                                     | [sa]arhat                         | 아르하뜨, 아라한   | 阿羅漢    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fruit of arhatship, the; stage of full attainment of arhatship | [sa]arhat-phala                   | 아르하뜨과, 아라한과 | 阿羅漢果   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | self-arrogance; self-conceit                                   | [sa]ātma-māna                     | 아만          | 我慢     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | egoism; concept of the ego as real, the                        |                                   | 아상          | 我相     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | incalculable, a great number                                   | [sa]asaṃkhyā, asaṃkhyeya          | 아상카, 아승기    | 阿僧祇    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | asura; type of semi-god, a                                     | [sa]āsura                         | 아수라         | 阿修羅 수라 | 1. 개념 |

|    |      |  |                                      |                                  |               |                    |       |
|----|------|--|--------------------------------------|----------------------------------|---------------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | attachment to oneself  | [sa]ātma-grāha                       | 아집                               | 我執            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | akshobhya  | [sa]akṣobhya                         | 악쇼바부처<br>님, 아촉불                  | 阿瞿佛           |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unwholesome karma,<br>an   | [sa]akuśala-<br>karman               | 악업                               | 惡業            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | evil condition, an   |                                      | 악연                               | 惡緣            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | evil friend or teacher,<br>an                                      | [sa]pāpa-<br>mitra                   | 악지식                              | 惡知識           |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | bad destinities  | [sa]durgati                          | 악취                               | 惡趣            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | peaceful dwelling  | [sa]vārṣika                          | 안거                               | 安居            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | peace and bliss  | [sa]sukhāvati                        | 안락                               | 安樂            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | established truth  | [sa]<br>vyavasthita-<br>satya        | 안립제                              | 安立諦           |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | visual-consciousness,<br>the                                       | [sa]cakṣur-<br>vijñāna               | 안식                               | 眼識            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | peaceful mind, which<br>comes as a result of<br>Buddhist practices |                                      | 안심                               | 安心            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-returner   | [sa]anāgāmin                         | 안아가민, 아<br>나함                    | 阿那含           | 불환                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | paradise; pure land  |                                      | 안양                               | 安養            |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | anuttara-samyak-<br>sambodhi; perfect<br>enlightenment, the        | [sa]anuttara-<br>samyak-<br>sambodhi | 안웃따라삼<br>약삼보디, 아<br>녹다라삼막<br>삼보리 | 阿耨多羅三<br>藐三菩提 | 무상정<br>등정각,<br>정등각 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | alaya; (abridgement<br>of) alaya vijnana, an                       | [sa]ālaya                            | 알라야, 뢰야<br>뢰야                    |               | 아뢰야                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | storehouse-<br>consciousness, the                                  | [sa]ālaya-vijñ-<br>āna               | 알라야식, 아<br>뢰야식                   | 阿賴耶識          | 제8식,<br>장식         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three aspects of alaya<br>vijnana                                  |                                      | 알라야식삼<br>상, 뢰야삼상                 | 賴耶三相          |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three levels of alaya<br>vijnana                                   |                                      | 알라야식삼<br>위, 뢰야삼위                 | 賴耶三位          |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dependent origination<br>of alaya vijnana                          |                                      | 알라야식연<br>기, 뢰야연기                 | 賴耶緣起          |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | thirst; desire;<br>attachment, craving                             | [sa]trṣṇā                            | 애                                | 愛             | 갈애(渴<br>愛)         | 1. 개념 |

|    |      |   |                            |              |       |                |       |
|----|------|---|----------------------------|--------------|-------|----------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | thirst and wrong view   | [sa]tr̥ṣṇā-dr̥ṣ i          | 애견           | 愛見    | 집착             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | love and enjoyment  | [sa]piti-sukha             | 애락           | 愛樂    |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pain of separation from those one loves, the  | [sa]priya-viprayoga-duḥkha | 애별리고         | 愛別離苦  |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | lord of the realm of the dead, the  | [sa]yama                   | 야마, 염마       | 閻魔    | 염마(炎魔), 염마(琰魔) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Yama's palace   |                            | 야마궁, 염마궁     | 炎魔宮   |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | King Yama   |                            | 야마왕, 염마왕     | 閻魔王   | 염마             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wild-fox Seon; this refers to the Seon of those who pretend to be enlightened, and deceive others like a wild fox |                            | 야호선          | 野狐禪   |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha of healing, the  | [sa]bhaiṣajya-guru         | 약사여래         | 藥師如來  | 약사불, 약사부처님     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | type of demi-god, a; one of the eight kinds of super-natural beings who protect Buddhism                          | [sa]yakṣa                  | 약샤, 야차       | 夜叉    |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | medicine king; bodhisattva who is able to cure various illness, a   |                            | 약왕           | 藥王    |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | two mandalas  |                            | 양부만달라, 양부만다라 | 兩部曼荼羅 | 양계만다라          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | backbiting; uttering words which cause enmity between more than two persons                                       |                            | 양설           | 兩舌    |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | most honored of the two legged beings   | [sa]dvi padottama          | 양족존          | 兩足尊   |                | 1. 개념 |



|    |      |  |                      |         |      |     |       |
|----|------|--|----------------------|---------|------|-----|-------|
| 철학 | 불교철학 | analects; record of a Seon master's sermons and sayings, a             |                      | 어록      | 語錄   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | myriads of kalpa   |                      | 억갈빠, 억겁 | 億劫   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | words and speeches   |                      | 언설      | 言說   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | path of words has been stopped, the                                    |                      | 언어도단    | 言語道斷 |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karma; act, an   | [sa]karma            | 업       | 業    |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mirror of karma  |                      | 업경      | 業鏡   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karma-bondage; karmic fetters  |                      | 업계      | 業繫   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karmic suffering   |                      | 업고      | 業苦   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | effect of karma, the   | [sa]karma-phala      | 업과      | 業果   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | path of karma, the   |                      | 업도      | 業道   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | necessary working of the law of karma, the                             |                      | 업도자연    | 業道自然 |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | power of karma   |                      | 업력      | 業力   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | reward or retribution of karma, a                                      |                      | 업보      | 業報   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karma-cause, a   |                      | 업인      | 業因   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karma-hindrance  |                      | 업장      | 業障   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karma-fire   |                      | 업화      | 業火   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | other thoughts   |                      | 여념      | 餘念   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | such-come  | [sa]tathāgata        | 여래      | 如來   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Tathagata messenger (who teaches Buddhism)                             | [sa]tathāgata-dūta   | 여래사     | 如來使  |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Tathagata-matrix   | [sa]tathāgata-garbha | 여래장     | 如來藏  |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Tathagata-mind   | [sa]tathāgata-garbha | 여래장심    | 如來藏心 | 진여심 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seat of Tathagata, the; stage of realizing the emptiness(of unreality) | [sa]tathāgatāsana    | 여래좌     | 如來座  |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | according to rule; following the dharma                                | [sa]anudhārmikī      | 여법      | 如法   |     | 1. 개념 |

|    |      |  |                        |            |      |         |       |
|----|------|--|------------------------|------------|------|---------|-------|
| 철학 | 불교철학 | like this  | [sa]evam               | 여시         | 如是   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | suchness; absolute, the  | [sa]tathatā            | 여여         | 如如   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | as one wishes; that which appears as one thinks, or expects  | [sa]ātta-manas         | 여의         | 如意   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wish-fulfilling wheel, a   |                        | 여의륜        | 如意輪  |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wish-fulfilling gem,a  | [sa]cintā-maṇi         | 여의주        | 如意珠  | 여의보주    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | like an illusion   | [zh]ru-huan; ju-huan   | 여환         | 如幻   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | religious practices extending over many kalpas   |                        | 역겁수행       | 歷劫修行 |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | performing the Buddhist rites of funerals in advance   |                        | 역수         | 逆修   | 예수      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | adverse condition, an  |                        | 역연         | 逆緣   | 순연      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rebellious sin   |                        | 역죄         | 逆罪   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | condition; object of perception, an  | [sa]pratyaya           | 연          | 緣    |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | solitary awakened one, enlightened by contemplation on dependent arising; one of the two kinds of Hinayana sages | [sa]pratyekabuddh      | 연각         | 緣覺   | 벽지불, 독각 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dependent origination  | [sa]pratītya-samutpāda | 연기         | 緣起   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | lotus seat   |                        | 연대         | 蓮臺   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Dipamkara Buddha   | [sa]dīpaṃkara Buddha   | 연등불, 연등부처님 | 燃燈佛  |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | secular relations and duties   |                        | 연무         | 緣務   |         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | assisting[contributory, indirect] cause, an  |                        | 연인         | 緣因   | 연인불성    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | day of close relationship with a particular buddha and   |                        | 연일         | 緣日   | 유연일     | 1. 개념 |

|    |      |  |   |                |       |                 |
|----|------|--|---|----------------|-------|-----------------|
|    |      | deity, the   |   |                |       |                 |
| 철학 | 불교철학 | sitting meditation<br>[Seon]   |   | 연좌             | 宴坐    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | lotus  | [sa]padma   | 연화             | 蓮華    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | world of lotus treasury  | [sa]kusana<br>tala garbha<br>vyūbālaṃkāra<br>lokadhātu<br>samudra | 연화장세계          | 蓮華藏世界 | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | lotus sitting  |   | 연화좌            | 蓮華座   | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | man of inferior<br>capacity, a   |   | 열기             | 劣機    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | disgust with the<br>sufferings   |   | 염고             | 厭苦    | 세간, 세계<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | detest and leave   |   | 염리             | 厭離    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | renunciation;<br>repudiation   | [sa]udvega,<br>saṃvega  | 염리             | 厭離    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | to dislike and leave<br>this defiled world;<br>escape from this<br>world |   | 염리에토           | 厭離穢土  | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | chanting Buddha;<br>recitation of the<br>Buddha                          | [sa]<br>buddhānusmṛti   | 염불             | 念佛    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | gate of mindfulness of<br>the Buddha, the                                |   | 염불문            | 念佛門   | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | absorption of<br>mindfulness of the<br>Buddha                            | [sa]<br>buddhāusmṛti-<br>samādhi                                  | 염불삼마디,<br>염불삼매 | 念佛三昧  | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | School of<br>Mindfulness of the<br>Buddha, the                           | [zh]Nian-fo-<br>zong; Nien-<br>fo-tzung                           | 염불종            | 念佛宗   | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | every thought moment   | [sa]citta-<br>kṣana   | 염염             | 念念    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | defiled by evil<br>passions  |   | 염오             | 染汚    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | defiled and pure   |   | 염정             | 染淨    | 1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | prayer beads;<br>Buddhist rosary   | [sa]ekṣa-sūtra  | 염주             | 念珠    | 1. 개념           |

|    |      |   |                        |      |      |            |       |
|----|------|---|------------------------|------|------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | stage of glowing wisdom, the  | [sa]arcismaṭī bhūmi    | 염혜지  | 焰慧地  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | holding the flower and subtly smiling   |                        | 염화미소 | 拈華微笑 | 염화시중       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | divine overseeing   |                        | 영감   | 靈鑑   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | an eternal kalpa; an incalculably long period of time   |                        | 영겁   | 永劫   | 영원한 갈빠     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Pure Land of the Vulture Peak   |                        | 영산정토 | 靈山淨土 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | assembly on the Vulture Peak  |                        | 영산회  | 靈山會  |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | spiritual nature  |                        | 영성   | 靈性   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to receive, or to be received, e.g. by Amitabha into paradise; Amitabha's coming to welcome and take an aspirant to his land                                |                        | 영접   | 迎接   | 내영인접       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mysterious perceptive faculty   |                        | 영지   | 靈知   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mysterious wisdom   |                        | 영지   | 靈智   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | spiritual efficacy  |                        | 영험   | 靈驗   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | defiled land  |                        | 예국   | 穢國   | 예토         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one who has fully attained the stage of the stream-enterer; fruit of entering the stream of the sacred law, attained by destroying various wrong views, the | [sa]srota-āpatti-phala | 예류과  | 預流果  | 수다함과(須陀洹果) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | worship; Buddhist service   | [sa]vandanda           | 예배   | 禮拜   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | worship and praising  |                        | 예찬   | 禮讚   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | defiled land  |                        | 예토   | 穢土   | 정토(淨土)     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | enlightenment   |                        | 오    | 悟    |            | 1. 개념 |
|    |      | five houses, the five   |                        |      |      | 위양, 조      |       |

|    |      |  |                       |     |     |     |                         |       |
|----|------|--|-----------------------|-----|-----|-----|-------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Ch'an schools in China, the                                  |                       | 오가  | 五家  |     | 동,임제,운문,법안              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five coverings, the; five obstructions of wisdom             |                       | 오개  | 五蓋  |     | 탐욕개,진에개,훈침개(수면개),도회개,의개 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Five wrong views   |                       | 오견  | 五見  |     | 신견,변견,사견,견취견,계금취견       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five precepts for lay-person, the                            | [sa]pañca śīlāni      | 오계  | 五戒  |     | 불살생,불투도,불사음,불망어,불음주     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five-pronged vajra, a  |                       | 오고저 | 五鉞杵 | 오고  |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Five teachings   |                       | 오교  | 五教  |     | 소승교,대승시교,대승종교,대승돈교,대승원교 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five sense-organs, the                                       | [sa]pañ cendriyāni    | 오근  | 五根  |     |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five practice-gates of mindfulness, the; five practice gates |                       | 오념문 | 五念門 | 오념행 | 예배,찬탄,작원,관찰,회향          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five mindful practices, the                                  |                       | 오념행 | 五念行 | 오념문 |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five-platform ritual, the                                    |                       | 오단법 | 五壇法 |     |                         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five great elements, the                                     | [sa]pañca mahābhūtāni | 오대  | 五大  | 오대종 | 지대.수대.화대,풍대,공대,         | 1. 개념 |

|    |      |   |                           |              |       |  |                       |       |
|----|------|---|---------------------------|--------------|-------|--|-----------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | five great revered ones, the  |                           | 오대존          | 五大尊   |  | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | Enlightenment, attainment of Bodhi  |                           | 오도           | 悟道    |  | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | five paths[destinies], the  | [sa]pañca-gati            | 오도           | 五道    | 오취   | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | five powers (obtained by the practice of the five roots of goodness), the | [sa]pañca-balāni          | 오력           | 五力    | 신력, 정진력, 엄력, 정력, 혜력                            | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | five wheels or discs, the   | [sa]pañca-maṇḍala         | 오륜           | 五輪    | 오해탈륜, 오체, 오대                                   | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | stupa comprising five sections, a   |                           | 오륜스투빠, 오륜솔도파 | 五輪率都婆 | 오륜탑  | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | five tastes, the  |                           | 오미           | 五味    | 유, 락, 생소, 숙소, 제호                               | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | Five hundred arhats   |                           | 오백아라하뜨, 오백나한 | 五百羅漢  |  | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | fivefold merit of the Dharma-body, the                                    | [sa]asamasama-pañcaskndha | 오분법신         | 五分法身  | 계신, 정신, 혜신, 해탈신, 해탈지견신                         | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | five buddhas in esoteric Buddhism, the                                    | [sa]pañca-buddha          | 오불           | 五佛    | 대일, 아축, 보생, 아미타, 불공성취; 대일, 보당, 개부화왕, 무량수, 천고뇌음 | 1. 개념                 |       |
| 철학 | 불교철학 | fivefold meditation for realizing buddhahood, the                         |                           | 오상성신관        | 五相成身觀 | 오상요가   | 통달보리심, 수보리심, 성금강심, 증금 | 1. 개념 |

|    |      |  |                         |      |                     | 강심, 불<br>신원만   |                               |       |
|----|------|--|-------------------------|------|---------------------|--|-------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | five-aspect practice of spiritual union, the               | 오상요가                    | 五相瑜伽 | 오상성<br>신관           | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | five Buddhist colours, the                                 | 오색                      | 五色   |                     | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | five mutually distinctive natures, the                     | 오성각별                    | 五性各別 |                     | 보살정<br>성, 연각<br>정성, 성<br>문정성,<br>삼승부<br>정성, 무<br>성유정 | 1. 개념                         |       |
| 철학 | 불교철학 | five marks of decrepitude, the                             | 오쇠                      | 五衰   |                     | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | five periods, the  | 오시                      | 五時   | 오시교                 | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | Five-period teaching                                       | 오시교                     | 五時教  | 오시                  | 화엄시,<br>녹원시,<br>방등시,<br>반야시,<br>법화열<br>반시            | 1. 개념                         |       |
| 철학 | 불교철학 | five acrid foods   | 오신채                     | 五辛菜  |                     | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | fifty-two stages   | 오십이위                    | 五十二位 |                     | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | five eyes  | [sa]pañca-<br>cakṣus    | 오안   | 五眼                  | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | five rebellious sins, the five deadly sins, the            | [sa]pañ<br>cānantaryāṇi | 오역   | 五逆                  | 오역죄  | 1. 개념                         |       |
| 철학 | 불교철학 | five rebellious sins, the; the five deadly sins, the       | [sa]pañ<br>cānantarya   | 오역죄  | 五逆罪                 | 오역   | 1. 개념                         |       |
| 철학 | 불교철학 | five petals; refers to the five Chan schools in China, the | 오엽                      | 五葉   | 오가                  | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | five 500-year periods                                      | 오오백세                    | 五五百歲 | 오오백<br>년, 오개<br>오백세 | 1. 개념  |                               |       |
| 철학 | 불교철학 | five aggregates, the                                       | [sa]pañca<br>skandhāh   | 오온   | 五蘊                  | 오음, 오<br>종   | 색온, 수<br>온, 상온,<br>행온, 식<br>온 | 1. 개념 |

|    |      |  |                   |       |       |  |       |
|----|------|--|-------------------|-------|-------|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | five desires, the  | [sa]pañca-kāma    | 오욕    | 五欲    |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five-letter dharani, the                                       |                   | 오자다라니 | 五字陀羅尼 | 오자주,<br>오자문<br>수주                                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five-letter spell, the   |                   | 오자주   | 五字呪   | 오자다<br>라니,오<br>자문수<br>주                          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five stores; five divisions of Buddhist scriptures, the        |                   | 오장    | 五藏    | 소달람,<br>비나야,<br>아비달<br>마,반야<br>바라밀<br>다,다라<br>니문 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five meditations for stopping unwholesome thoughts, the        |                   | 오정심관  | 五停心觀  | 부정관,<br>자비관,<br>인연관,<br>계분별<br>관, 수식<br>관        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five right practices for attaining birth in the Pure Land, the |                   | 오정행   | 五正行   | 독송,관<br>찰,예배,<br>칭명,찬<br>탄공양                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five kinds of rituals established in esoteric Buddhism, the    | [sa]pañca-dharmāḥ | 오종법   | 五種法   | 식재법,<br>증익법,<br>구소법,<br>경애법,<br>조복법              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five kinds of priests or practitioners, the                    |                   | 오종법사  | 五種法師  | 수지법<br>사,독경<br>법사,송<br>경법사,<br>해설법<br>사,서사<br>법사 | 1. 개념 |
|    |      | five kinds of  |                   |       |       | 연음설<br>법,수의<br>설법,방                              |       |



|    |      |  |                           |       |       |         |                                   |       |
|----|------|--|---------------------------|-------|-------|---------|-----------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | expositions of the Dharma, the   |                           | 오종설법  | 五種說法  |         | 편설법, 법문설법, 대비설법                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five groups of people in the Buddhist order, the                                     |                           | 오중    | 五衆    |         | 비구, 비구니, 사미, 사미니, 식차마나            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fivefold contemplation on consciousness-only   |                           | 오중유식관 | 五重唯識觀 |         | 견허존실식, 사람유순식, 섭말귀본식, 은렬현승식, 견상증성식 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five wisdom in esoteric Buddhism, the  | [sa]pañca jñānāni         | 오지    | 五智    |         | 법계체성지, 대원경지, 평등성지, 묘관찰지, 성소작지     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tathagata of the five wisdom, the  |                           | 오지여래  | 五智如來  |         |                                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Five dusts   |                           | 오진    | 五塵    |         |                                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five body, the   |                           | 오체    | 五體    |         |                                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Prostrating one's body in worshipping; throwing five parts of the body to the ground | [sa]pañca-maṇḍala-praṇāma | 오체투지  | 五體投地  |         |                                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five destinations [destinies]  | [sa]pañca-gatayah         | 오취    | 五趣    | 오도, 오악취 |                                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | five defilements or pollutions, the  | [sa]pañca kaṣāyāḥ         | 오탁    | 五濁    |         | 겁탁, 견탁, 번뇌탁, 중생탁, 명탁              | 1. 개념 |

|    |      |   |                      |      |      |            |        |  |       |
|----|------|---|----------------------|------|------|------------|--------|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | evil world with the five defilements, the         |                      | 오탁악세 | 五濁惡世 |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | aggregates  | [sa]skandha          | 온    | 蘊    |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | king of samadhi, the; emptiness of samadhi, the   |                      | 왕삼매  | 王三昧  | 공삼매        |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rebirth in a Buddha's or bodhisattva's land       |                      | 왕생   | 往生   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rebirth in the Pure land                          |                      | 왕생극락 | 往生極樂 | 왕생정토(往生淨土) |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | external world, the                               | [sa]bāhyārtha        | 외경   | 外境   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | external emptiness [void]                         | [sa]bahirdhā śūnyatā | 외공   | 外空   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | offering external things                          |                      | 외공양  | 外供養  |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-Buddhist teaching or its followers, a         | [sa]tirthika         | 외도   | 外道   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | external aspect                                   | [sa]bāhya-nimitta    | 외상   | 外相   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | out-going function; external activity             |                      | 외용   | 外用   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-Buddhist scriptures; outer scriptures         |                      | 외전   | 外典   | 외서         | 내전     |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | outer section of the Buddha hall of a temple, the |                      | 외진   | 外陣   | 하진(下陣)     | 내진(內陣) |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | outside protector, an                             |                      | 외호   | 外護   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | period of weakening human virtue, a               |                      | 요계   | 澆季   | 말세         |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | an important passage                              |                      | 요문   | 要文   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | weak and thin                                     |                      | 요박   | 澆薄   | 말세         |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to seek and desire                                |                      | 요욕   | 樂欲   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | revealing the whole meaning; clear principle      |                      | 요의   | 了義   |            |        |  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | whole teaching of the                             |                      | 요의교  | 了義教  |            |        |  | 1. 개념 |

## Buddha

|    |      |   |                              |            |      |             |       |
|----|------|---|------------------------------|------------|------|-------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | realm of desire, the  | [sa]kāma-dhātu               | 욕계         | 欲界   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sixth heavens in the realm of desire, the   |                              | 욕계육천       | 欲界六天 |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heaven in the realm of desire, a  |                              | 욕천         | 欲天   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dragon  | [sa]nāga                     | 용          | 龍    |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dragon palace   |                              | 용궁         | 龍宮   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | female dragon   |                              | 용녀         | 龍女   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | making a heroic effort  |                              | 용맹정진       | 勇猛精進 |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dragon god  |                              | 용신         | 龍神   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dragon king   |                              | 용왕         | 龍王   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dragon flower assemblies, the   |                              | 용화회        | 龍華會  |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | udana; exposition of the Dharma by the Buddha without awaiting questions or requests from his disciples, an | [sa]udāna                    | 우다나        | 優陀那  | 자설(自說)      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Ox-head, an ox-headed demon   |                              | 우두         | 牛頭   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | udumbara blossom, a   | [sa]udumbara-nuspa           | 우뚝바라꽃, 우담화 | 優曇華  |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | discourse, a  | [sa]upadeśa                  | 우빠데샤       | 優婆提舍 |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | layman, a   | [sa]upāsaka                  | 우빠사까, 바새   | 優婆塞  |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | lay woman, a  | [sa]upāsikā                  | 우빠시까, 바이   | 優婆夷  |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | twice-monthly meeting (lunar calender) for ordained samgha to check precept observance                      | [sa]upavasatha, [pi]uposatha | 우뵤사타, 살    | 포布薩  |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stupidity; ignorance  | [sa]moha                     | 우치         | 愚癡   |             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Seon trainee, a   |                              | 운수         | 雲水   | 운수승, 납자(衲子) | 1. 개념 |

|    |      |  |                                     |              |          |       |
|----|------|--|-------------------------------------|--------------|----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | service performed for a dead person (to save him from such tortures as being suspended upside down), a       | [sa]jullambana<br>울람바나, 우<br>란분 盂蘭盆 |              |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhist temple, a; building within an enclosure   | 원                                   | 院            |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | vow, a   | [sa]<br>praṇidhāna                  | 원            | 願        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect teaching, the  | 원교                                  | 圓教           |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect and sudden, the  | 원돈                                  | 圓頓           |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | doctrine of the perfect and sudden, the  | 원돈교법                                | 圓頓教法         |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect and sudden meditation  | 원돈지관                                | 圓頓止觀         | 마하지<br>관 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | aspiration; power of one's vow   | 원력                                  | 願力           |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | statement or prayer (composed by the organizer of a Buddhist service held in memory of a deceased person), a | 원문                                  | 願文           |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | aspiring to birth in the west  | 원생서방                                | 願生西方         |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | written prayer, a  | 원서                                  | 願書           |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect accomplishment   | 원성                                  | 圓成           | 원성실<br>성 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nature of existence being perfectly accomplished, the  | [sa]<br>pariṇiṣpanna-<br>svabhāva   | 원성실성<br>圓成實性 | 원성       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | interpenetration; perfect and fused together   | 원융                                  | 圓融           |          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation of Buddha practised in perfect and harmonious way, the  | 원융염불                                | 圓融念佛         |          | 1. 개념 |

|    |      |   |                          |          |              |       |
|----|------|---|--------------------------|----------|--------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | round head, a; a shaven head, a                               | 원정                       | 圓頂       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect teaching sects, the                                   | 원종                       | 圓宗       | 천태, 화엄       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect teaching both the exoteric and esoteric, the          | 원종현밀                     | 圓宗顯密     | 천태           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cushion made of a coil of plaited straw, a                    | 원좌                       | 圓座       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | chief administrator of a temple, the                          | 원주                       | 院主       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect penetration   | 원통                       | 圓通       | 회통           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Great Being of Perfect Penetration, the                       | 원통대사                     | 圓通大士     | 관세음보살        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | accomplishing the vow and practice                            | 원행성취                     | 願行成就     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stage of far-reaching; stage of markless expedient means, the | [sa]dūraṃ-gamā bhūmi 원행지 | 遠行地      | 무상방편지(無相方便地) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | monthly commemoration of a person's death, the                | 월기                       | 月忌       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation on the moon-wheel                                  | 월륜관                      | 月輪觀      |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Veda  | [sa]veda 웨다              | 韋陀, 吠陀   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | disagreeable  | 위경                       | 違境       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | vipaśyana   | [sa]vipaśyanā 위빠샤나       | 毘鉢舍那     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Vishnu  | [sa]viṣṇu 위쉬누            | 韋紐天      |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | adverse condition, an   | 위연                       | 違緣       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dignified bearing [posture, appearance]                       | 위의                       | 威儀       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | having the proper demeanour                                   | 위의구족                     | 威儀具足     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ceremony master; priest in charge of protocol, the            | 위의사                      | 威儀師, 威儀僧 | 위의법사         | 1. 개념 |

|    |      |   |                  |      |      |       |
|----|------|---|------------------|------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | memorial tablet, a  |                  | 위패   | 位牌   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | being, existence  | [sa]bhava        | 유    | 有    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | concentration   | [sa]yoga         | 유가   | 瑜伽   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one who excels in concentration   | [sa]yogācārya    | 유가사  | 瑜伽師  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation and the three Mystic Practices   |                  | 유가삼밀 | 瑜伽三密 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | consciousness-only doctrine of the Yogacara school, the   |                  | 유가유식 | 瑜伽唯識 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Yogacara school, the  | [sa]yogācāra     | 유가행파 | 瑜伽行派 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heterodox view that dharmas have a real, permanent existence, the                                       | [sa]sa-nidarśana | 유견   | 有見   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sole existence of of external objects   |                  | 유경   | 唯境   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sole existence of of external objects and absence of consciousness                                      |                  | 유경무식 | 唯境無識 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one's dying instructions  |                  | 유계   | 遺戒   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | monastery controller; official title given to the monk who directs the general affairs of monastery, an | [sa]karma-dāna   | 유나   | 維那   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | manavaka  | [sa]māṇavaka     | 유동   | 儒童   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | having outflows   | [sa]sāsra        | 유루   | 有漏   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | blue precious stone, a  |                  | 유리   | 琉璃   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | being and non-being; existence and non-existence  |                  | 유무   | 有無   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teaching that claims the existence of something, the  |                  | 유문   | 有門   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | existence school regardless of whether  |                  | 유부   | 有部   | 1. 개념 |

|    |      |   |                         |              |      |    |       |
|----|------|---|-------------------------|--------------|------|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | the Buddha is in the world or not   |                         | 유불무불         | 有佛無佛 |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | having a form or shape  |                         | 유상           | 有相   |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | yojana; distance covered by royal army in a day, the                                | [sa]yojana              | 유순           | 由旬   |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | consciousness-only doctrine, the  | [sa]vijñapti-mātratā    | 유식           | 唯識   |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | consciousness-only doctrine, the  |                         | 유식론          | 唯識論  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sole existence of consciousness and absence of external objects; mind-only (theory) |                         | 유식무경         | 唯識無境 |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind-only; consciousness-only   | [sa]citta-mātra         | 유심           | 唯心   |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | existence of remainder  | [sa]sāvaśeṣa            | 유여           | 有餘   |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | incomplete nirvana  | [sa]sopadhiśeṣa-nirvāṇa | 유여니르와나, 유여열반 | 有餘涅槃 |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | soft, tender word; kind word  | [sa]mṛduvacana          | 유연어          | 柔軟語  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | active, created, the phenomenal world; all phenomena produced by causation          | [sa]saṃskṛta            | 유위           | 有爲   |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | conditional non-substantiality; unreality of the phenomena, the                     | [sa]saṃskṛta-sūnyatā    | 유위공          | 有爲空  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | phenomenal things   | [sa]saṃskṛta-dharma     | 유위법          | 有爲法  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transmigration in various state of existence  | [sa]saṃsṛti             | 유전           | 流轉   | 윤회 | 1. 개념 |
|    |      | absolute in   | [sa]pravṛtti-           |              |      |    |       |

|    |      |  |                     |             |      |           |       |
|----|------|--|---------------------|-------------|------|-----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | transmigratory forms, the  | tathatā             | 유전진여        | 流轉眞如 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sentient being, a  | [sa]sattva          | 유정          | 有情   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | world of sentient beings, the  | [sa]sattva-loka     | 유정세간        | 有情世間 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | highest Heaven, the  | [sa]akaniṣ ha       | 유정천         | 有頂天  |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dissemination section; concluding part of sutra                        |                     | 유통분         | 流通分  |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six objects of cognition   | [sa]ṣaḍ viṣayāḥ     | 육경          | 六境   | 육입        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six kinds of Avalokiteshvara   |                     | 육관음         | 六觀音  |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six sense organs   | [sa]ṣaḍ indriya     | 육근          | 六根   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heart (as an organ of the body); corporal mind                         | [sa]hṛdaya          | 육단심         | 肉團心  |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six great elements   | [sa]ṣaḍ dhātavaḥ    | 육대          | 六大   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma kaya of the six elements  |                     | 육대법신        | 六大法身 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dependent origination of the six elements                              |                     | 육대연기        | 六大緣起 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six destinies, the; six worlds in which the living beings transmigrate | [sa]ṣaḍ-gati        | 육도          | 六道   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four kinds of birth in the six worlds of living beings                 |                     | 육도사생        | 六道四生 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transmigration [rebirth] in the six worlds                             | [sa]ṣaḍ-gati-kārikā | 육도윤회        | 六道輪廻 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six entrances to enlightenment   |                     | 육묘법문        | 六妙法門 | 육묘문       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six dharma precepts  |                     | 육법계         | 六法戒  | 육법사 (六法事) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six paramitas; six   | [sa]ṣa              | 육빠라미따, 六波羅蜜 |      | 육도(六      | 1. 개념 |



|    |      | perfections   | pāramitāḥ                     | 육바라밀   | 度)     |             |
|----|------|---|-------------------------------|--------|--------|-------------|
| 철학 | 불교철학 | six heretical teachers;<br>six teachers outside<br>Buddha's Dharma                |                               | 육사외도   | 六師外道   | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six features; six<br>characteristics<br>inherent in all<br>dharmas                |                               | 육상     | 六相     | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six periods (in a day)  | [sa]ṣa su<br>kāleṣu           | 육시     | 六時     | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six consciousnesses   | [sa]ṣaḍ vijñ<br>āna           | 육식     | 六識     | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six transcendental<br>faculty   | [sa]ṣaḍ abhijñ<br>āḥ          | 육신통    | 六神通    | 육통<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sixty-two views, the;<br>sixty two heretical<br>schools of philosophy<br>in India | [sa]dvāṣaṣi<br>dṛṣi           | 육십이견   | 六十二見   | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six desires   | [sa]ṣa<br>kāṃāvacarā          | 육욕     | 六欲     | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six heavens of the<br>world of desire   | [sa]ṣa<br>kāṃāvacarā<br>devāḥ | 육욕천    | 六欲天    | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six ranks; six stages<br>(of Bodhisattva<br>development)                          |                               | 육위     | 六位     | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six types of causes   | [sa]ṣa -kāraṇa                | 육인     | 六因     | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six sense-organs, the;<br>six enterings<br>[entrances]                            | [sa]ṣaḍ-<br>āyatana           | 육입, 육처 | 六入, 六處 | 육경<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | six precept observing<br>day  |                               | 육재일    | 六齋日    | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six natures of spiritual<br>progress of<br>Bodhisattva                            | [sa]ṣaḍ-gotra                 | 육종성    | 六種性    | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six dusts[difilement]   | [sa]ṣaḍ-viṣaya                | 육진     | 六塵     | 1. 개념       |
| 철학 | 불교철학 | six entrances ; five<br>sense organs and the                                      | [sa]ṣaḍ<br>āyatana            | 육처     | 六處     | 1. 개념       |

|    |      |   |                                 |     |     |                       |
|----|------|---|---------------------------------|-----|-----|-----------------------|
|    |      | mind  |                                 |     |     |                       |
| 철학 | 불교철학 | six heavens   | [sa]ṣaḍ-<br>divaukaṣaḥ          | 육천  | 六天  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | six coarse aspects; six<br>coarse defilement                              |                                 | 육추  | 六麤  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | six realms; six<br>directions of<br>transmigration                        | [sa]ṣaḍ-gati                    | 육취  | 六趣  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | six kinds of<br>supernatural power  | [sa]ṣaḍ abhijñ<br>āḥ            | 육통  | 六通  | 육신통<br>1. 개념          |
| 철학 | 불교철학 | six coverings; six sins<br>that smother the six<br>paramitas, the         | [sa]ṣaḍ-<br>prakāro<br>vipakṣaḥ | 육폐  | 六蔽  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | six types of<br>compounds of<br>Sanskrit grammar                          | [sa]ṣa -<br>samāsāḥ             | 육합석 | 六合釋 | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | six types of<br>contemplation   |                                 | 육행관 | 六行觀 | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | wheel treasure, the   |                                 | 윤보  | 輪寶  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | wheel king, the   |                                 | 윤왕  | 輪王  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | transmigration  | [sa]saṃsāra                     | 윤회  | 輪迴  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | precepts  | [sa]vinaya                      | 율   | 律   | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | precept master  |                                 | 율사  | 律師  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | codes of conducts   | [sa]saṃvara                     | 율의  | 律儀  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | Vinaya Pitaka   | [sa]vinaya-pi-<br>aka           | 율장  | 律藏  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | sect of vinaya  |                                 | 율종  | 律宗  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | interpenetration  |                                 | 융통  | 融通  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | grace (of the Buddha)   |                                 | 은덕  | 恩德  | 가피<br>1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | grace and love;<br>affection (for one's<br>parents, child, wife,<br>etc.) |                                 | 은애  | 恩愛  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | precept adultery  | [sa]<br>brahmacarya-<br>virati  | 음계  | 淫戒  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | hidden virtue   |                                 | 음덕  | 陰德  | 1. 개념                 |
| 철학 | 불교철학 | aggregates as demons;<br>devil of the five<br>constituent element of      | [sa]skandha-<br>māra            | 음마  | 陰魔  | 오온의<br>마라, 온<br>1. 개념 |

|    |      |   |                  |      |       |                                   |
|----|------|---|------------------|------|-------|-----------------------------------|
|    |      | one's existence, the  |                  |      | 마(蘊魔) |                                   |
| 철학 | 불교철학 | controlling of sexual desires, the  |                  | 음사대치 | 淫事對治  | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | lascivious thought, lust, a   |                  | 음심   | 淫心    | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | worthy of an offering   | [sa]arhat        | 응공   | 應供    | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | begging-bowl  | [sa]pātra        | 응량기  | 應量器   | 발우<br>1. 개념                       |
| 철학 | 불교철학 | transformation body (of Buddha), the  | [sa]nirmāṇa-kāya | 응신   | 應身    | 응불, 신불, 화신, 화법신<br>응이응화신<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | responsive appearance, revelation; manifestation of a Buddha or a bodhisattva for the purpose of teaching sentient beings |                  | 응작   | 應作    | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | responsive manifestation [revelation]   |                  | 응현   | 應現    | 응화(應化)<br>1. 개념                   |
| 철학 | 불교철학 | transformation; responding and transformed  | [sa]nirmita      | 응화   | 應化    | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | transformation body   |                  | 응화신  | 應化身   | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | mind; intention   | [sa]manas        | 의    | 意     | 마음<br>1. 개념                       |
| 철학 | 불교철학 | manual of rituals in esoteric Buddhism, a   |                  | 의궤   | 儀軌    | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | doubt, suspicion  |                  | 의난   | 疑難    | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | intention   |                  | 의락   | 意樂    | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | unimaginable; inconceivable   |                  | 의로부도 | 意路不到  | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | principle, reason; that which is correct  |                  | 의리   | 義理    | 1. 개념                             |
| 철학 | 불교철학 | mind like a horse and a heart like a monkey, a; restless and intractable  |                  | 의마심원 | 意馬心猿  | 1. 개념                             |

|    |      |  |                         |      |      |            |                |       |
|----|------|--|-------------------------|------|------|------------|----------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | particular doctrinal approach, a; distinction in meaning, a      |                         | 의문   | 義門   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | robe and bowl, a   | [sa]pātra-cīvara        | 의발   | 衣鉢   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dependent reward   |                         | 의보   | 依報   |            | 정보(正報)         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | extended or implied meaning                                      |                         | 의세   | 義勢   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mental-consciousness, the  | [sa]mano-vijñāna        | 의식   | 意識   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | body on which one depends, the                                   |                         | 의신   | 依身   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | king of doctors, i.e. the Buddha                                 | [sa]vaidya-rāja         | 의왕   | 醫王   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | depending on verbal explanation                                  |                         | 의전   | 依詮   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | two forms of karma resulting from one's past, the                |                         | 의정   | 依正   |            | 의보(依報), 정보(正報) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | other dependent; depending on other things                       |                         | 의타   | 依他   | 의타기성(依他起性) |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nature of existence arising from dependence on other things, the | [sa]paratantra-svabhāva | 의타기성 | 依他起性 | 의타         | 삼성(三性)         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | noumenon; principle  | [sa]yukti               | 이    | 理    |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | equivocation; back-biting  | [sa]paiśunya            | 이간어  | 離間語  |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heretical view   |                         | 이견   | 異見   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cessational effect; third of phala, the                          | [sa]visaṃyoga-phala     | 이계과  | 離繫果  |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation on the noumenal principle                             |                         | 이관   | 理觀   |            |                | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stage of freedom from defilement, the                            | [sa]vimalābhūmi         | 이구지  | 離垢地  |            |                | 1. 개념 |

|    |      |  |                         |      |      |                    |       |
|----|------|--|-------------------------|------|------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | auditory faculty   | [sa]<br>śrotrendriya    | 이근   | 耳根   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | keen minds of understanding Buddhism   | [sa]<br>tīkṣhendriya    | 이근   | 利根   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | two powers   |                         | 이력   | 二力   | 자력, 타력             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | realm of noumenal principle, the   |                         | 이법계  | 理法界  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dual aspect of the Buddha-nature   |                         | 이불성  | 二佛性  | 이불성(理佛性), 행불성(行佛性) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fundamental Buddha-nature, the; Buddha-nature as the principle or cause of awakening |                         | 이불성  | 理佛性  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | noumenon and phenomena are not different   |                         | 이사불이 | 理事不二 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | difference, differentiation  | [sa]paraspara-vilakṣaṇa | 이상   | 異相   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ordinary man, an   | [sa]pṛthagjana          | 이생   | 異生   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | noumenal principle   | [sa]tathatā             | 이성   | 理性   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | result of retribution  | [sa]vipākaphala         | 이숙과  | 異熟果  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | alternate designation of karma-seeds, an   |                         | 이숙습기 | 異熟習氣 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | alternate consciousness, an; maturing consciousness                                  | [sa]vipāka-vijñāna      | 이숙식  | 異熟識  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | differential cause; cause which leads to a result not identical with itself, a       | [sa]vipākahetu          | 이숙인  | 異熟因  |                    | 1. 개념 |

|    |      |   |                                   |       |       |                |        |
|----|------|---|-----------------------------------|-------|-------|----------------|--------|
| 철학 | 불교철학 | two vehicles, the   | [sa]yāna-dvaya                    | 이승    | 二乘    |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | auditory-consciousness, the   | [sa]śrotra-vijñāna                | 이식    | 耳識    |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | two (kinds of buddha) bodies  |                                   | 이신    | 二身    | 법신, 생신         | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | direct transmission from mind to mind   |                                   | 이심전심  | 以心傳心  |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | twenty-five types of existences, the  | [zh]er-shi-wu-you; êrh-shi-wu-yu  | 이십오유  | 二十五有  |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | wrong faith   |                                   | 이안심   | 異安心   | 이교, 이단         | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | Amita's Pure Land is easy to go to but empty of people  |                                   | 이왕무인  | 易往無人  |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | path which is easy to follow and easy to practice, the  |                                   | 이왕이행도 | 易往易行道 |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | twofold entrances to the way, the   | [zh]er-ru; êrh-ju                 | 이입    | 二入    | 이입(理入), 행입(行入) | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | three dots of the Sanskrit letter I, the  |                                   | 이자삼점  | 伊字三點  |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | two hindrances, the   |                                   | 이장    | 二障    | 번뇌장, 소지장       | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | twofold truth, the  | [sa]dve satye                     | 이제    | 二諦    | 진속이제           | 진제, 속제 |
| 철학 | 불교철학 | noumenal principle and transcendental wisdom  |                                   | 이지    | 理智    |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | two wisdoms   |                                   | 이지    | 二智    |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | to benefit others   | [sa]para bita                     | 이타    | 利他    |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | two rivers and the white path, the; path leading to life between the rivers of desire and hatred, the | [zh]er-he-bai-dao; êrh-hê-pai-tao | 이하백도  | 二河白道  |                | 1. 개념  |
| 철학 | 불교철학 | practice of benefiting others   |                                   | 이행    | 利行    |                | 1. 개념  |

|    |      |  |                            |                |              |            |       |
|----|------|--|----------------------------|----------------|--------------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | easy practice, the;<br>easy path of practice,<br>the                           |                            | 이행도            | 易行道          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | chapter on easy<br>practice, the   |                            | 이행품            | 易行品          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | extraordinary<br>fragrance   |                            | 이향             | 異香           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cause  | [sa]hetu                   | 인              | 因            |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mudra; manual sign, a  | [sa]mudrā                  | 인, 인상          | 印, 印相        |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | certification, a   |                            | 인가             | 印可           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | symbolic hand sign, a  | [sa]mudrā                  | 인계             | 印契, 印相,<br>印 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cause and effect;<br>causality   | [sa]hetu-phala             | 인과             | 因果           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | principle of causality,<br>the   | [sa]kārya-<br>kāraṇa-yukti | 인과도리           | 因果道理         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-duality of cause<br>and effect, the  |                            | 인과불이문          | 因果不二門        |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karmic result  |                            | 인과응보           | 因果應報         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to lead and guide<br>someone to salvation;<br>to lead men into<br>Buddha-truth | [sa]<br>parikarṣaṇa        | 인도             | 引導           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | head of the monks in a<br>Buddhist ceremony,<br>the                            |                            | 인두             | 引頭           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Indra  | [sa]Indra                  | 인드라            | 因陀羅          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Indra's net  | [sa]Indra-jāla             | 인드라망           | 因陀羅網         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | the cause-mandala  | [sa]hetu-<br>maṇḍala       | 인만달라, 인<br>만다라 | 因曼荼羅         | 태장계<br>만다라 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | clarification of causes;<br>reason logic of Indian<br>science                  | [sa]hetu-<br>vidyā         | 인명             | 因明           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fivefold formula of<br>Indian logic held by<br>the Nyaya School, the           |                            | 인명오분작<br>법     | 因明五分作<br>法   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-existence of the<br>permanent self   | [sa]pudgala-<br>nairātmya  | 인무아            | 人無我          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | person and dharma;<br>men and things   | [sa]pudgala-<br>dharma     | 인법             | 人法           |            | 1. 개념 |

|    |      |   |                                |       |       |        |       |
|----|------|---|--------------------------------|-------|-------|--------|-------|
| 철학 | 불교철학 | causal aspect of the Buddhas enlightenment can be explained, the; attainment of the Buddha can be partly explained according to the dispositions of the hearers |                                | 인분가설  | 因分可說  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | object of perception  | [sa]ālabana                    | 인식대상  | 所緣    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | testimonials about the transmission of esoteric teaching which a master confers on his disciple   |                                | 인신    | 印信    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mistaken conception of self, the  | [sa]puruṣa                     | 인아    | 人我    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attachment to one's self  |                                | 인아상   | 人我相   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | directive karma; principal (or integral) direction of karma   |                                | 인업    | 引業    | 만업(滿業) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cause and karma   | [sa]hetu-karman                | 인업    | 因業    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cause and a condition, a  | [sa]hetu-pratyaya              | 인연    | 因緣    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | theory of the emptiness of the phenomenal world, the  |                                | 인연즉공리 | 因緣卽空理 |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | union of causes and conditions, the   | [sa]hetupratyaya-sāmaoī        | 인연화합  | 因緣和合  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Benevolent Kings ceremony, the  | [zh]Ren-wang-hui; Jên-wang-hui | 인왕회   | 仁王會   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | forbearance; patience   | [sa]kṣanti                     | 인욕    | 忍辱    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | causal stage [condition, position] effects are not  |                                | 인위    | 因位    | 인지(仁地) | 1. 개념 |



|    |      |  |                            |       |       |      |       |
|----|------|--|----------------------------|-------|-------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | (necessarily) inherent in the cause; theory which maintains that causes have not always the characters of their effects, the | [sa]asatkārya              | 인중무과  | 因中無果  | 인중유과 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to speak of the result before the cause has fully matured  | [sa]kārye<br>kāraṇopacārah | 인중설과  | 因中說果  |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | result exists within cause, the; theory which maintains that effects are innate or immanent in their causes, the             | [sa]satkārya               | 인중유과  | 因中有果  | 인중무과 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | human and heavenly beings  |                            | 인천    | 人天    |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | causal practice  |                            | 인행    | 因行    |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hermit with One-Horn, a  | [sa]eka-śṛṅga              | 일각선인  | 一角仙人  | 독각선  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one shout  |                            | 일갈    | 一喝    |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three truths seen in one object, the   |                            | 일경삼제  | 一境三諦  |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one emptiness includes all emptiness, the  |                            | 일공일체공 | 一空一切空 |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sunlight, the; name of Boddhisattva, the   | [sa]<br>sūryaprabha        | 일광    | 日光    |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one's lifetime   |                            | 일기    | 一期    |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | acts during one's whole life   |                            | 일기행업  | 一期行業  |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | moment of a single thought, the  | [sa]eka-citta-<br>utpāda   | 일념    | 一念    |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | In one moment there is eternity  |                            | 일념만년  | 一念萬年  |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | without one thought arising  |                            | 일념불생  | 一念不生  |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three thousand realms are contained in one mind, the   |                            | 일념삼천  | 一念三千  |      | 1. 개념 |

|    |      |  |                      |        |           |            |       |
|----|------|--|----------------------|--------|-----------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | doctrine of one invocation and the doctrine of many invocation, the                  |                      | 일념의다념의 | 一念義多念義    |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | handful of food, a   | [sa]eka-piṇḍapāta    | 일단식    | 一搏食       |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | When one illusion is extinguished, all the other illusions are extinguished          |                      | 일단일체단  | 一斷一切斷     |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | the Buddha's lifetime, the   |                      | 일대     | 一代        |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha's lifetime teaching-gates, the  |                      | 일대교문   | 一代教門      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha's lifetime teachings, the   |                      | 일대교설   | 一代教說      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sole purpose of the appearance of the Buddha (in this world to save all beings), the |                      | 일대사인연  | 一大事因緣     | 일대사<br>대사  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great three thousand world, a  |                      | 일대삼천   | 一大三千      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha's lifetime sacred teachings, the  |                      | 일대성교   | 一代聖教      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fruit of returning once more to this world   | [sa]sakt-āgamī-phala | 일래과    | 一來果, 斯陀舍果 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one-taste transmission; perfect transmission of the single taste                     |                      | 일미사병   | 一味瀉瓶      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one-taste meditation   |                      | 일미선    | 一味禪       |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | brandishing of the stick (to awaken Seon trainee), a                                 |                      | 일방     | 一棒        | 방할, 일갈(一喝) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | single buddha-vehicle, the   | [sa]eka-buddha-yāna  | 일불승    | 一佛乘       |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one Buddha is all Buddhas  |                      | 일불일체불  | 一佛一切佛     | 일불즉<br>일체불 | 1. 개념 |
|    |      | buddha's pure land   |                      |        |           |            |       |

|    |      |   |                |          |      |       |
|----|------|---|----------------|----------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | (especially that of Amitabha), a  | 일불정토           | 一佛淨土     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | buddha land, a  | 일불토            | 一佛土      |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | bowl, a   | 일빠뜨라, 일발       | 一鉢       |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one-master seal   | 일사인증           | 一師印證     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | To kill one in order to let many live.  | 일살다생           | 一殺多生     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one form, the   | [sa]ekalākṣaṇa | 일상       | 一相   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Even a color or a smell has the truth of the middle way   | 일색일향무비중도       | 一色一香無非中道 |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | bodhisattva who will become a Buddha in his next life, a  | 일생보처           | 一生補處     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | keeping the precepts throughout one's entire life   | 일생불범           | 一生不犯     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | when one attains Buddhahood, all the others do the same; when one is consummated, all are consummated | 일성일체성          | 一成一切成    | 일즉다  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | four appearances of water, the  | 일수사건           | 一水四見     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one vehicle, the  | [sa]ekayāna    | 일승       | 一乘   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | avocates of the single vehicle; Buddhist sects which teach the doctrine of the one vehicle            | 일승가            | 一乘家      |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one-vehicle teaching, the   | 일승교법           | 一乘教法     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teaching of the one vehicle, the; one-vehicle dharma  | 일승법            | 一乘法      | 일승법문 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | taste of the Dharma of the one-vehicle  | 일승법미           | 一乘法味     |      | 1. 개념 |

|    |      |  |                                 |       |       |    |       |
|----|------|--|---------------------------------|-------|-------|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | ocean of the one vehicle, the                                    |                                 | 일승해   | 一乘海   |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one reality; single reality                                      |                                 | 일실    | 一實    | 진여 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seal of one true mark  |                                 | 일실상인  | 一實相印  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one mind   | [sa]eka-citta                   | 일심    | 一心    |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wonderful principle of the One Mind, the                         |                                 | 일심묘리  | 一心妙理  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | One Mind is the quintessence of all existences, the              |                                 | 일심법계  | 一心法界  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | single-mindedly and without distraction                          |                                 | 일심불란  | 一心不亂  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | non-arising of a thought   |                                 | 일심불생  | 一心不生  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three viewpoints in a single thought, the                        |                                 | 일심삼관  | 一心三觀  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three types of knowledge in a single thought, the                |                                 | 일심삼지  | 一心三智  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | worshipping single-heartedly with one's head touching the ground |                                 | 일심정례  | 一心頂禮  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | same result brought about by the same act, the                   |                                 | 일업소감  | 一業所感  |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one suchness, the  | [sa]eka-tathatā                 | 일여    | 一如    |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one rain, the  |                                 | 일우    | 一雨    |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha with the Brilliance of Sun, Moon and Lamps, the           | [sa]candra-sūrya-pradīpa-buddha | 일월등명불 | 日月燈明佛 |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | doctrine of one voice, the                                       |                                 | 일음교   | 一音教   |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one-syllable golden-wheel  | [sa]eka-akṣara-uṣṇīṣa-cakra     | 일자금륜  | 一字金輪  |    | 1. 개념 |
|    |      |  | [sa]ekaja a                     | 일자만주슈 |       |    |       |

|    |      |   |                     |                     |       |
|----|------|---|---------------------|---------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | one-letter Manjushri  | mañjuśrī            | 리, 일자문수 一字文殊        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to say not one word   |                     | 일자불설 一字不說           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three worshippings for one character                                    |                     | 일자삼례 一字三禮           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one letter meditation   |                     | 일자선 一字禪             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one-character-to-a-stone sutra, a                                       |                     | 일자일석경 一字一石經         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | One-Syllable Supreme Buddha's Head Wheel-King                           |                     | 일자최승불 정륜왕 一字最勝佛頂輪王  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | definite  |                     | 일정 一定               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | One truth   |                     | 일체 一諦               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | One is all  |                     | 일즉일체 一卽一切           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | universe in a grain of dust, a; realm of an atom, the                   |                     | 일진법계 一塵法界           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | All things of this world are non-sustantial                             |                     | 일체개공 一切皆空           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teaching that all things are non-substantial, the                       |                     | 일체개공종 一切皆空宗         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | all the scriptures of Buddhism  |                     | 일체경 一切經             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditations which are the basis for all other meditations, the          |                     | 일체문선 一切門禪           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditaion which is both for one's own benefit and the benefit of others |                     | 일체선 一切禪             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | All-fulfilled, the childhood name of Prince Siddhartha.                 | [sa] sarvārthasiddh | 일체의성 一切義成           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wisdom of knowing all kinds of existences and elements, the             | [sa]sarvajña-jñānu  | 일체종지 一切種智           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | All sentient beings have the Buddha-nature innately                     |                     | 일체중생 실 유불성 一切衆生悉有佛性 | 1. 개념 |

|    |      |   |                                       |           |       |        |       |
|----|------|---|---------------------------------------|-----------|-------|--------|-------|
| 철학 | 불교철학 | wisdom of all-knowing wisdoms                             | [sa]sarvajña                          | 일체지지      | 一切智智  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | understanding of the all-knowing wisdom, an               |                                       | 일체지해      | 一切智解  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | varieties of meditation which embrace all good deeds, the |                                       | 일체행선      | 一切行禪  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one snapping of the fingers                               |                                       | 일탄지       | 一彈指   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | definite and immediate answer in the affirmative          | [sa]ekāṃśa-vyākaraṇa                  | 일향기       | 一向記   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | single-hearted and exclusive practice                     |                                       | 일향전수      | 一向專修  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one meeting   |                                       | 일회        | 一會    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | School of Lin-chi, the                                    | [zh]Lin-chi-tsung                     | 임제종       | 臨〇宗   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | at the time of death                                      |                                       | 임종        | 臨終    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | entering into meditation                                  |                                       | 입관        | 入觀    | 삼매(三昧) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | entering into meditation; become a monk                   |                                       | 입도        | 入道    |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to enter the gate of the law of non-duality               | [zh]ru-bu-er fa-men; ju-pu-êrh-fa-mên | 입불이법문     | 入不二法門 |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tolling of the temple bell at sunset, the                 |                                       | 입상종       | 入相鐘   |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | passing into Nirvana; entering into extinction            |                                       | 입적        | 入寂    | 입멸     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | entering into samadhi or concentration                    |                                       | 입정        | 入定    | 입관     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | icchantika; incorrigible one                              | [sa]icchantika                        | 잇찬띠까, 일천제 | 一闍提   | 천제     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | universal love  | [sa]maitrī                            | 자         | 慈     |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sacred wisdom of self-realization                         |                                       | 자각성지      | 自覺聖智  |        | 1. 개념 |

|    |      |   |                        |                 |        |              |       |
|----|------|---|------------------------|-----------------|--------|--------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | being stingy on one's own   |                        | 자간              | 自□     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | spell for saving beings through compassion                        |                        | 자구진언            | 慈救眞言   | 자구주<br>(慈救呪) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | self-liberation; self-salvation                                   |                        | 자도              | 自度     | 타도(他度)       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | jataka  | [sa]jātaka             | 자따까, 본생         | 本生     | 본생담<br>(本生譚) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | self-power  |                        | 자력              | 自力     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | teaching of self-power, the                                       |                        | 자력교             | 自力教    | 타력교<br>(他力教) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation on the sanskrit letters; meditation on wheel of words  |                        | 자륜관             | 字輪觀    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | self-benefit  |                        | 자리              | 自利     | 이타(利他)       | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | love of one's own law   |                        | 자법애락            | 自法愛樂   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | compassion; mercy   | [sa]maitrī<br>karuṇaqa | 자비              | 慈悲     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dharma-robe signifying compassion and forbearance, the            |                        | 자비인욕법의          | 慈悲忍辱法衣 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | peculiar characteristic, a  | [sa]sva-<br>lakṣana    | 자상              | 自相     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | good and meritorious acts done for other beings out of compassion |                        | 자선근             | 慈善根    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one's own good acts   |                        | 자선근             | 自善根    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | own-nature; self-nature   |                        | 자성              | 自性     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | essential nature of all existing things is void and tranquil, the |                        | 자성공적            | 自性空寂   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mandala in one's self-nature                                      |                        | 자성만달라,<br>자성만다라 | 自性蔓荼羅  |              | 1. 개념 |

|    |      |  |                      |           |          |      |       |
|----|------|--|----------------------|-----------|----------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | own nature dharma-body   |                      | 자성법신      | 自性法身     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | buddha in one's own nature, the  |                      | 자성부처님     | 自性佛      |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | discrimination of self-nature  | [sa]svabhāva vikalpa | 자성분별      | 自性分別     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation on the original nature of things; meditation in complete harmony with one's true nature   |                      | 자성선       | 自性禪      | 자선선정 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | self-nature body of a buddha   |                      | 자성신       | 自性身      |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | purity of one's essential nature, the  |                      | 자성청정      | 自性清淨     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attaininig the realization that one's essential nature is pure and that it is identical with the intrinsic nature of things and with tathagata |                      | 자성청정 법성여래 | 自性清淨法性如來 |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | lotus of the inherent purity of a living being, the  |                      | 자성청정련     | 自性清淨蓮    |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | equality or sameness of own nature   |                      | 자성평등      | 自性平等     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | own nature assemblage, the   |                      | 자성회       | 自性會      |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | self-enjoyment of the bliss of dharma  |                      | 자수법락      | 自受法樂     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | personal enjoyment body; self-enjoyment body of the buddha   |                      | 자수용신      | 自受用身     |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | donation to oneself, a   |                      | 자시        | 自施       |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one's own mind is originally un-produced   |                      | 자심본불생     | 自心本不生    |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | absorption in the state  |                      | 자심사마디     | 慈心三昧     |      | 1. 개념 |



|    |      |   |                         |      |      |          |
|----|------|---|-------------------------|------|------|----------|
|    |      | of compassion   |                         | 자심삼매 |      |          |
| 철학 | 불교철학 | compassionate sage, the   |                         | 자씨존  | 慈氏尊  | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | to receive upon oneself the retribution for one's own acts                        |                         | 자업자득 | 自業自得 | 자업자득과    |
| 철학 | 불교철학 | original nature (of things); appearance of true reality as it is                  |                         | 자연   | 自然   | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | things as they are  |                         | 자연법이 | 自然法爾 | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | natural wisdom; Buddha's wisdom in realizing the ultimate reality, the            |                         | 자연지  | 自然智  | 自然本智, 本智 |
| 철학 | 불교철학 | confession and repentance of misdeeds; ceremony at the end of the rainy retreat,a | [sa]pravāraṇa           | 자자   | 自恣   | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | freedom; omnipotence  |                         | 자재   | 自在   | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | exquisite pleasure of freedom, the  |                         | 자재묘락 | 自在妙樂 | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | one should purify one's thoughts  | [sa]svacittaparyavadāna | 자정기의 | 自淨其意 | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | compassionate saint, a  |                         | 자존   | 慈尊   | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | self-realization; witness within, inner assurance                                 |                         | 자증   | 自證   | 자증분      |
| 철학 | 불교철학 | oneself and others  |                         | 자타   | 自他   | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | understanding the buddha-vehicle teaching with one's intelligence                 |                         | 자해불승 | 自解佛乘 | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | essential teaching to be practised for one's own benefit, the                     |                         | 자행요법 | 自行要法 | 1. 개념    |
| 철학 | 불교철학 | to practise the teachings by oneself  |                         | 자행화타 | 自行化他 | 1. 개념    |

|    |      |  |  |                |      |        |       |
|----|------|--|--|----------------|------|--------|-------|
|    |      | and to let the others practice them  |  |                |      |        |       |
| 철학 | 불교철학 | rules of behavior among Buddhists  | [sa]karman                               | 작법             | 作法   | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | doing good   |  | 작선             | 作善   | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | precepts for doing good deeds  |  | 작지문            | 作持門  | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | jambukshadaka  | [sa] jambukṣādaka                        | 잠부끄샤다까, 염부제    | 閻浮提  | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | Jambudvīpa; continent situated to the south of Mt.Sumeru, the  | [sa] jambudvīpa                          | 잠부드위빠, 염부제     | 閻浮提  | 염부(閻浮) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Jambunada-suvarṇa  | [sa] jambūnada-suvarṇa, jambūnada-kanaka | 잠부드위빠 단금, 염부단금 | 閻浮檀金 | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | world of various defilements, a  |  | 잡염세계           | 雜染世界 | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | pitaka teaching  |  | 장교             | 藏教   | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | store-consciousness, a   | [sa]ālyā-vijñāna                         | 장식             | 藏識   | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | hindrance  | [sa]āvaraṇa                              | 장애             | 障礙   | 장(障)   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | long night, the  |  | 장야             | 長夜   | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | prose portion [sentences] of the scriptures, the   |  | 장행             | 長行   | 계송     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | staying at home  |  | 재가             | 在家   | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | restrain in one's action   |  | 재계             | 齋戒   | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | almsgiving and spiritual charity, giving food, cloths, money, etc., and expounding the Buddhist doctrine |  | 재법이시           | 財法二施 | 1. 개념  |       |
| 철학 | 불교철학 | when the Buddha was living in the world  |  | 재세             | 在世   | 1. 개념  |       |

|    |      |   |                |              |      |       |
|----|------|---|----------------|--------------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | giving things to others   | 재시             | 財施           |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | first, fifth, ninth months of a year, the   | 재월             | 齋月           |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | day set aside for fasting, a  | 재일             | 齋日           |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | calamities and obstruction  | 재장             | 災障           |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | spell or curse. A   | 저주             | 咀呪           |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tranquil light, the   | 적광             | 寂光           |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | original land of tranquil light, the  | 적광본토           | 寂光本土         |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | land of Eternally Tranquil light, the   | 적광토            | 寂光土          |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | bodhi tree at the place where the Buddha attained enlightenment, the                              | 적도수            | 寂道樹          |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nirvana; tranquil state of the complete extinction of passions and cycles of birth and death, the | [sa]upaśama    | 적멸           | 寂滅   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | nirvana, the state of tranquility and extinction  |                | 적멸니르와나, 적멸열반 | 寂滅涅槃 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | place of enlightenment where the Buddha attained nirvana, the                                     | [sa]Buddhagayā | 적멸도량         | 寂滅道場 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | calm, tranquil; quiescent   | 적연             | 寂然           |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tranquil and serene   | 적연정한           | 寂然靜閑         |      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | quiescence  | [sa]śānta      | 적정           | 寂靜   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tranquil nirvana  | 적정니르와나, 적정열반   | 寂靜涅槃         | 적정열반 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tranquil and illuminating; description of the characteristic of                                   | 적조             | 寂照           |      | 1. 개념 |

|    |      |  |                      |                   |           |              |
|----|------|--|----------------------|-------------------|-----------|--------------|
|    |      | suchness, a  |                      |                   |           |              |
| 철학 | 불교철학 | to offer tea   |                      | 전다                | 奠茶        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | Buddhist ceremony of offering tea, a                               |                      | 전다불사              | 奠茶佛事      | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | perverted, wrong-headed  |                      | 전도                | 顛倒        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | chanting a sutra   |                      | 전독                | 轉讀        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | wheel-turning Noble King; Noble king who turns the dharma-wheel, a | [sa]cakravartin      | 전륜성왕, 전륜왕         | 轉輪聖王, 轉輪王 | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | wheel-King Buddha's head   |                      | 전륜왕불정             | 轉輪王佛頂     | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | turning the wheel of the Dharma                                    |                      | 전법륜               | 轉法輪       | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | former Buddha, the   |                      | 전불                | 前佛        | 과거불<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | previous life  |                      | 전생                | 前生        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | exclusive practices  |                      | 전수                | 專修        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | reversing the basis (of one's existence)                           | [sa]āśraya-paravṛtti | 전의                | 轉依        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | affection  |                      | 정                 | 情         | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | concentration  | [sa]dhyāna           | 정                 | 定         | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | right view   | [sa]saṃyag-dṛṣṭi     | 정견                | 正見        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | pure precept   |                      | 정계                | 淨戒        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | pure precept-paramita  |                      | 정계빠라미<br>따, 정계바라밀 | 淨戒波羅蜜     | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | dipaṅkara buddha   | [sa]dipaṅkara buddha | 정광부처님             | 錠光佛       | 연등불<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | precepts which accompany meditation, the                           |                      | 정구계               | 定具戒       | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | passion-ridden thought, a  |                      | 정념                | 情念        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | right recollection [mindfulness]                                   | [sa]saṃyak-smṛti     | 정념                | 正念        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | delusory calculation   |                      | 정량                | 情量        | 1. 개념        |
| 철학 | 불교철학 | power of meditation [concentration], the                           |                      | 정력                | 定力        | 1. 개념        |

|    |      |  |                  |             |      |       |
|----|------|--|------------------|-------------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | right living [livelihood]  | [sa]saṃyag-ājīva | 정명          | 正命   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure and wondrous land, the  |                  | 정묘국토        | 淨妙國土 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true dharma  | [sa]saddharma    | 정법, 묘법      | 正法   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure dharma-realm, the   |                  | 정법계         | 淨法界  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | concentration and distraction  |                  | 정산          | 定散   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditative good; good character that arises from meditation, the                     |                  | 정선          | 定善   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fixed nature, the; settled mind  |                  | 정성          | 定性   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | right perception; mental unity, samadhi  | [sa]samāpatti    | 정수          | 正受   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | another name for samaadhi  | [sa]samādhi      | 정수사마디, 정수삼매 | 正受三昧 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | delusory perception; affective consciousness   |                  | 정식          | 情識   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | concentrated thought; mind of meditative concentration                               |                  | 정심          | 定心   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure eye; pure vision of the Buddha which sees through phenomena                     | [sa]vimalanetra  | 정안          | 淨眼   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | fixed karma, the   |                  | 정업          | 定業   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | good karma; pure meritorious acts  |                  | 정업          | 淨業   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure flesh; meat which may be eaten by a monk without fear of violating the precepts | [sa]śuddhamāmsa  | 정육          | 淨肉   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure store[treasure]   | [sa]vimalagarbha | 정장          | 淨藏   | 1. 개념 |

|    |      |   |                                       |      |      |              |       |
|----|------|---|---------------------------------------|------|------|--------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | act which assures birth in the pure land        |                                       | 정정업  | 正定業  | 정토왕생을 보증하는 업 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfect effort                                  | [sa]samyag-vyāyāma, [pi] sammā-vāyāma | 정정진  | 正精進  |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | right wisdom                                    | [sa]saṃyagjñāna                       | 정지   | 正智   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | diligence; energetic effort                     | [sa]vīrya                             | 정진   | 精進   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure land, the                                  |                                       | 정토   | 淨土   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure land teachings, the                        |                                       | 정토교  | 淨土教  |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | path of pure land, the                          |                                       | 정토문  | 淨土門  |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | karmic cause of birth in the pure land, the     |                                       | 정토업인 | 淨土業因 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Pure Land School, the                           | [zh]Jing-tu-zong                      | 정토종  | 淨土宗  |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true pure land sect, the                        |                                       | 정토진종 | 淨土眞宗 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure practice                                   |                                       | 정행   | 淨行   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Suchness of correct practice                    | [sa]samyak-prāptipattitathatā         | 정행진여 | 正行眞如 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meditation and wisdom                           |                                       | 정혜   | 定慧   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind only; all objects are nothing but the mind | [sa]sarvaṃ citta-mātram               | 제경유심 | 諸境唯心 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | prescribed rules of conduct                     |                                       | 제계   | 制戒   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | salvation                                       |                                       | 제도   | 濟度   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | lord god of the Trayastrimsha Heaven, the       | [sa]śakra-devendra                    | 제석   | 帝釋   | 제석천          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Indra's palace in the Trayastrimsha Heaven      |                                       | 제석궁  | 帝釋宮  |              | 1. 개념 |

|    |      |   |                                |               |             |            |       |
|----|------|---|--------------------------------|---------------|-------------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Indra-net   |                                | 제석망           | 帝釋網         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | first principle<br>emptiness, the                                 | [sa]<br>paramārtha-<br>śūnyatā | 제일의공          | 第一義空        |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | highest truth, the;<br>absolute truth, the                        | [sa]<br>paramārtha-<br>satya   | 제일의제          | 第一義諦        |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | removing calamities<br>and giving happiness                       |                                | 제재여락          | 除災與樂        |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ritual of offering fire<br>to an individual deity                 |                                | 제 존별행 호<br>마법 | 諸尊別行護<br>摩法 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ritual of offering fire<br>to various deities at<br>the same time |                                | 제 존합행 호<br>마법 | 諸尊合行護<br>摩法 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | taming and subduing   |                                | 조복            | 調伏          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rite for subduing<br>devils and adversaries,<br>the               |                                | 조복법           | 調伏法         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Supreme trainer, i.e.<br>the Buddha                               | [sa]puruṣa-<br>damya-sārathi   | 조어장부          | 調御丈夫        |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | auxiliary acts[karma],<br>the                                     |                                | 조업            | 助業          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | venerable one   | [sa]<br>āyusmat,sthavi         | 존자            | 尊者          | 상좌, 장<br>로 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | final teaching, the   |                                | 종교            | 終敎          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | bell tower  |                                | 종루            | 鍾樓          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seed nature;<br>potentiality                                      | [sa]gotra                      | 종성            | 種姓          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seed  | [sa]bīja                       | 종자            | 種子          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seed-consciousness  | [sa]bīja-vijñ<br>āna           | 종자식           | 種子識         |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sitting meditation  |                                | 좌선            | 坐禪          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sitting-dead and<br>standing-dead                                 |                                | 좌탈입망          | 坐脫立亡        |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | retribution of one's sin  |                                | 죄보            | 罪報          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sin and merit   |                                | 죄복            | 罪福          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sinful karma  |                                | 죄업            | 罪業          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | spell; incantation  | [sa]<br>dhāraṇī,mantra         | 주             | 呪           |            | 1. 개념 |

|    |      |  |   |               |  |        |       |
|----|------|--|---|---------------|--|--------|-------|
| 철학 | 불교철학 | sustenance kalpa, the; eons of its persistence   | [sa]yāvantaṃ<br>kālaṃ vivṛttas<br>tiṣṭhati<br>tāvantaṃ eva<br>kālaṃ | 주갈빠, 주겁 住劫    |  | 사겁(四劫) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | resident priest of a temple,a  |   | 주석스님 住僧       |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | head priest, the   | [sa]adhiṣṭhā  | 주지 住持         |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dwelling in and clinging to  |   | 주착 住着         |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | double-storied lecture hall  | [sa]kū āgāra-śālā   | 중각강당 重閣講堂     |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | intermediate meditation  | [sa]dhyānātara  | 중간정 中間定       |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | middle way   | [sa]madhyama-pratinidhāna   | 중도 中道         |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | contemplation of middle way  |   | 중도관 中道觀       |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true character of the middle way   |   | 중도실상 中道實相     |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sentient beings  | [sa]sattva, bahujana, jantu   | 중생, 유정 衆生, 有情 |  | 유정(有情) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | defilement of sentient beings  | [sa]sattva-kaṣāya   | 중생탁 衆生濁       |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to respectfully practice various good acts   | [sa]kuśalasya upasampadaḥ   | 중선봉행 衆善奉行     |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | intermediate existence, the  | [sa]antarābhava   | 중음 中陰         |  | 중유     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | things influence one another endlessly   |   | 중중무진 重重無盡     |  |        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | multi-meshed net of Indra, the; jewels fastened to the net hanging zakra's palace reflect each other |   | 중중제망 重重帝網     |  |        | 1. 개념 |



|    |      |  |                       |           |        |              |       |
|----|------|--|-----------------------|-----------|--------|--------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | thick darkness   |                       | 증혼        | 重昏     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to become a Buddha immediately   |                       | 즉신성불      | 卽身成佛   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind itself is the way, the  |                       | 즉심시도      | 卽心是道   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mind itself is the Buddha-mind, the  |                       | 즉심시불      | 卽心是佛   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attaining enlightenment  | [sa]adhigama          | 증득        | 證得     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | increasing; powerful   |                       | 증상        | 增上     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great arrogance  | [sa]abhimāna          | 증상만       | 增上慢    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dominant by-cause, a   | [sa]adhipati-pratyaya | 증상연       | 增上緣    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | increasing merit   |                       | 증익        | 增益     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | holding a sutra  |                       | 지경        | 持經     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one who is devoted to chanting a sutra   |                       | 지경자       | 持經者    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | observance of precepts   |                       | 지계        | 持戒     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | tranquillity and contemplation   | [sa]śamatha-vipaśyanā | 지관        | 止觀     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dhṛtarashtra   | [sa]dhṛtarāṣ ra       | 지국하늘, 지국천 | 持國天    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | suitable to one's real power   |                       | 지력상응      | 地力相應   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Ti-lun-tsung   | [zh]Ti-lun-tsung      | 지론종       | 地論宗    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | secondary ignorance  |                       | 지말무명      | 枝末無明   |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha-image which one uses in one's daily services, the                                   |                       | 지불        | 持佛     |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hall or room housing the image of a buddha, the  |                       | 지불당       | 持佛堂    |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | earth-goddess, the   | [sa]pṛthivī           | 지신, 지천    | 地神, 地天 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | compound words that where there is equality of dependence between the terms; karma-dharaya | [sa]karma-dhāraya     | 지업석       | 持業釋    | 동의석<br>(同依釋) | 1. 개념 |

|    |      |  |                              |               |               |            |       |
|----|------|--|------------------------------|---------------|---------------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | hell   | [sa]naraka                   | 지옥            | 地獄            |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | torments of hell, the  |                              | 지옥고           | 地獄苦           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pictorial presentation (of the various aspects) of hell, a                     |                              | 지옥변상          | 地獄變相          | 지옥변        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cauldron in hell, a  |                              | 지옥부           | 地獄釜           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | act which causes one to fall into hell, an                                     |                              | 지옥업           | 地獄業           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | strong wind in hell caused by one's evil karma, the                            |                              | 지옥업풍          | 地獄業風          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | cauldron in hell's (in which evil-doers are boiled alive), a                   |                              | 지옥정           | 地獄鼎           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hell picture   |                              | 지옥회           | 地獄繪           |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | observance of precepts   |                              | 지율            | 持律            |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | holder of a sutra, a   |                              | 지자            | 持者            |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Kshitigarbha   | [sa] Kṣitigarbha             | 지장            | 地藏            |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Kshitigarbha bodhisattva   | [sa] Kṣitigarbha bodhisattva | 지장보디살         | 地藏菩薩          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | observance of the precept of not eating after noon                             |                              | 지재            | 持齋            |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | directly pointing at one's mind  |                              | 직지인심          | 直指人心          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | directly pointing at one's mind, and seeing one's nature; one becomes a buddha |                              | 직지인심 견<br>성성불 | 直指人心 見<br>性成佛 |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | hate   | [sa]pratigha                 | 진             | 瞋             | 분심, 미<br>음 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | object of sensation or perception, an  |                              | 진             | 塵             |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | dust-realm   |                              | 진경            | 塵境            | 六塵         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true emptiness and wondrous existence  |                              | 진공묘유          | 真空妙有          |            | 1. 개념 |

|    |      |   |  |        |        |           |       |
|----|------|---|--|--------|--------|-----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | dust and trouble                                    |  | 진로     | 塵勞     |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true gate; gateway of truth                         |  | 진문     | 眞門     | 가문(假門)    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Up to the end of the future                         |  | 진미래제   | 盡未來際   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | absolute and the relative reality, the              | [sa] paramārtha-saṃvṛti- satya         | 진속     | 眞俗     |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | light unhindered in the ten directions              |  | 진시방광   | 盡十方無礙光 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true land of recompense                             | [zh]zhen-shi-bao-tu; chên-shih-pao-t'u | 진실보토   | 眞實報土   | 방편화토      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | true word and mystic verses                         | [sa]mantra-dhāraṇī                     | 진언다라니  | 眞言陀羅尼  |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mantrayana  | [sa] mantrayāna                        | 진언승    | 眞言乘    |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | suchness; thusness                                  | [sa]tathatā                            | 진여     | 眞如     | 여, 법성, 일여 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | gate of True Suchness                               | [zh]zhen-ru-men; chên-ju-mên           | 진여문    | 眞如門    |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Suchness according with conditions                  | [zh]zhen-ru-sui-yuan; chên-ju-sui-yüan | 진여수연   | 眞如隨緣   | 수연진여      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ultimate truth, the                                 | [sa] paramārtha-satya                  | 진제     | 眞諦     | 속제        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to esteem   |  | 진중     | 珍重     |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Lands as numerous as specks of dust                 |  | 진진찰토   | 塵塵刹土   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | being as dust with the dust and obscuring the light |  | 진진화광   | 塵塵和光   |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | envious mind  | [sa]īrṣyā                              | 질, 질투심 | 嫉      |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | diamond-holder                                      | [sa]vajra-pāni                         | 집금강    | 執金剛    |           | 1. 개념 |
|    |      | yaksha who guards                                   |  |        |        |           |       |

|    |      |   |                              |           |           |     |       |
|----|------|---|------------------------------|-----------|-----------|-----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Buddhas and gods with a vajra in his hand, a    | [sa]vajra-dhara              | 집금강신      | 執金剛神      |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attachment; to be attached to                   |                              | 집착        | 執着        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | name of aromatic tree, a                        | [sa]candana                  | 짚다나, 전단   | 旃檀        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | distinction                                     | [sa]viśeṣa                   | 차별, 특수    | 差別        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | way one is attached to something, the           |                              | 착상        | 著相        | 집착상 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | feeling of attachment, the                      |                              | 착심        | 著心        | 집착심 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | that which one is attached to                   |                              | 착처        | 著處        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | shame   | [sa]hrī                      | 참         | 慚         | 자책감 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | confession of sins                              |                              | 참법        | 懺法        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | participation in meditation                     |                              | 참선        | 參禪        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | repentance, observing the precepts              | [sa]kṣama                    | 참회        | 懺悔        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | verse of penitence, the                         |                              | 참회문       | 懺悔文       |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heavenly realm                                  |                              | 천         | 天         |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heavenly cover or umbrella, a                   |                              | 천개        | 天蓋        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | kind of flying devil, a                         |                              | 천구        | 天拘        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heavenly palace, a                              |                              | 천궁        | 天宮        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heavenly palace, a                              |                              | 천당        | 天堂        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight kinds of heavenly beings and dragons, the |                              | 천룡팔부      | 天龍八部      |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heavenly devil, a                               |                              | 천마        | 天魔        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heavenly realm, the                             |                              | 천상        | 天上        |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | I alone am honored, in heaven and on earth      |                              | 천상천하 유아독존 | 天上天下 唯我獨尊 |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one thousands armed avalokiteshvara             | [sa]sahasrabhujā bodhisattva | 천수관음      | 千手觀音      |     | 1. 개념 |

|    |      |  |                                 |      |      |                    |       |
|----|------|--|---------------------------------|------|------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | all the gods and deities between heaven and earth        | [sa]devatā                      | 천신지기 | 天神地祇 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | supernatural power of divine hearing                     | [sa]divyaśrota                  | 천이통  | 天耳通  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | heavenly being, a  |                                 | 천인   | 天人   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | India  | [sa]sindhu                      | 천축   | 天竺   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | school of Tiantai, the                                   |                                 | 천태종  | 天台宗  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | death; bodhisattva's moving away to another realm        |                                 | 천화   | 遷化   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | iron-cave hell, the                                      |                                 | 철굴지옥 | 鐵窟地獄 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | molten iron in hell                                      |                                 | 철탕   | 鐵湯   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | flattery and deceitfulness                               | [sa]vañta                       | 첨곡   | 諂曲   | 아첨, 아부             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | purification   | [sa]vyavadāna                   | 청정   | 清淨   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | pure dharma-body   |                                 | 청정법신 | 清淨法身 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | shaving one's head; becoming a monk                      |                                 | 체발   | 剃髮   | 치발, 삭발, 낙체, 낙식, 낙발 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three greatness; essence, characteristics, function, the |                                 | 체상용  | 體相用  | 삼대(三大)             | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | essential nature   | [sa]ātmakatva                   | 체성   | 體性   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | essence and function                                     |                                 | 체용   | 體用   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | grass and trees all attain buddhahood                    |                                 | 초목성불 | 草木成佛 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | beginner in the bodhisattva path, a                      |                                 | 초심보살 | 初心菩薩 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | beginner in the Buddhist practices, a                    |                                 | 초심행자 | 初心行者 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | transcendental samadhi[meditation]                       | [sa]samatikrama-utpatti samādhi | 초월삼매 | 超越三昧 |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | first assembly   |                                 | 초회   | 初會   |                    | 1. 개념 |

|    |      |  |                                |     |               |                     |       |
|----|------|--|--------------------------------|-----|---------------|---------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | touch; mental contact                                    | [sa]sparśa,<br>[pi] phassa     | 촉   | 觸             |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | objects of tangibility, the                              | [sa]spr̥ṣ avya-<br>viṣayā      | 촉경  | 觸境            | 파마인,<br>경발지<br>신인   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mudra of pointing the earth                              | [sa]bhūmi-<br>sparśa-mudra     | 촉지인 | 觸地印           |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | assemblage of mendicants or monks, an; place of practice | [sa]piṇḍavana                  | 총림  | 叢林            |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | subdueing evils or disasters                             |                                | 최복  | 摧伏            |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | supreme  |                                | 최승  | 最勝            |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | most honored one   |                                | 최승존 | 最勝尊           |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one's last body in the transmigratory world              | [sa]antima<br>deha             | 최후신 | 最後身           |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | meritorious supplication for a deceased one              |                                | 추복  | 追福            | 추선(追<br>善)          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | supramundane   | [sa]lokottara                  | 출세간 | 出世間           |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perception   | [sa]<br>anupalabdhi            | 취   | 取             | 소득, 지<br>각          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Vulture Peak   | [sa]<br>gr̥dhrakū a<br>nabhata | 취령  | 鷲嶺            | 영취(산)               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | clinging   | [sa]upādāna                    | 취착  | 取着            |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ignorance  | [sa]mūḍha                      | 치   | 癡             |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seven factors of wisdom, the                             | [sa]sapta-<br>bodhy-aṅgāni     | 칠각지 | 七菩提分, 七<br>覺支 |                     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seven arrogances, the                                    | [sa]sapta<br>mānāḥ             | 칠만  | 七慢            | 일곱 가<br>지 교만        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | seven transforming consciousness, the                    | [sa]sapta-<br>pravṛtti-vijñāna | 칠전식 | 七轉識           | 일곱 활<br>동식          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | forty-nine days  |                                | 칠칠일 | 七七日           | 49재,<br>칠칠재,<br>칠칠기 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | incense of the agaru tree, the                           | [sa]agaru                      | 침향  | 沈香            | 沈水香                 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | other world, the   |                                | 타계  | 他界            |                     | 1. 개념 |

|    |      |   |                              |                |        |               |       |
|----|------|---|------------------------------|----------------|--------|---------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | other-power, the  | [sa]para-bala                | 타력             | 他力     |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | original vow (to save sentient beings) realized by other-power                              |                              | 타력본원           | 他力本願   |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | precept of not committing adultery, the   |                              | 타범계            | 他犯戒    |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | arising[production] from other cause; other world   |                              | 타생             | 他生     | 자생            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha's human body for the sentient being in this world                                    |                              | 타수용신           | 他受用身   | 자수용신          | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Heaven of Free Enjoyment of Others' Creations, the sixth heaven in the realm of desire, the | [sa]para-nirmita-vaśa-vartin | 타화자재천          | 他化自在天  | 타화천, 제육천, 육육천 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | verse on the Buddha's birth, the  |                              | 탄생계            | 誕生偈    |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | snapping of the fingers; very short time, a   | [sa]acchatā                  | 탄지             | 彈指     | 일탄지           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | greed; craving  | [sa]rāga                     | 탐              | 貪      |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | greed, covetousness   |                              | 탐애             | 貪愛     |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | greed, lust   |                              | 탐욕             | 貪欲     |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attachment and lust   |                              | 탐음             | 貪淫     |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | three poisons of greed, hatred and stupidity, the   |                              | 탐진치            | 貪瞋癡    |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | matrix-store realm  | [sa]garbha-dhātu             | 태장계            | 胎藏界    |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one of the two major mandalas of esoteric Buddhism  |                              | 태장계만달라, 태장계만다라 | 胎藏界曼荼羅 |               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | annihilation of defilements through the power of discrimination                             | [sa]nirvāṇa                  | 택멸             | 擇滅     | 비택멸, 허공       | 1. 개념 |

|    |      |   |                            |             |         |           |       |
|----|------|---|----------------------------|-------------|---------|-----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | past seven Buddha's commandment   |                            | 통계          | 通誠      | 약계, 칠 불통계 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | common characteristic, a; pure feature itself   |                            | 통상          | 通相      |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to retrogress; to fall back   |                            | 퇴전          | 退轉      |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | breaking the precepts   | [sa]śīla-vipatti           | 파계          | 破戒      |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | crystal   | [sa]spha ika               | 파리          | 頗梨      | 화주, 수주    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | expulsion from the sect   |                            | 파문          | 破門      |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | refutation of erroneous views and the elucidation of right views, the                                       |                            | 파사즉현정       | 破邪卽顯正   | 파사현정      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | type of meditation in which one realizes that all things are like dreams, a; signless meditative absorption | [sa] anābhilakṣita-samādhi | 파상사마디, 파상삼매 | 破相三昧    | 무상삼매      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | complete enlightenment and stop the practice  |                            | 파참          | 罷參      |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | destroying the harmony of the sangha  | [sa] saṃghabheda           | 파화합승        | 破和合僧    | 파승        | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stone slab, in the center of which is engraved an image of a Buddha, a                                      |                            | 판비          | 板碑      |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Eight Schools and Nine Sects, the   |                            | 팔가구종        | 八家九宗    |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight lectures on the Lotus Sutra, the  |                            | 팔강          | 八講      | 법화팔강회     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight precepts, the   |                            | 팔계, 팔재계     | 八戒, 八齋戒 |           | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight kinds of suffering, the   |                            | 팔고          | 八苦      |           | 1. 개념 |



|    |      |   |   |        |           |    |       |
|----|------|---|---|--------|-----------|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | waters with eight attributes                      | upetaṃ-<br>pāṇīyam                                      | 팔공덕수   | 八功德水      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ponds with eight attributes                       |   | 팔공덕지   | 八功德池      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight teaching classifications                    |   | 팔교     | 八教        | 교판 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight difficulties, the                           | [sa]<br>aṣṣ ākṣaṇāh                                     | 팔난     | 八難        |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight vidyaraajas, the                            | [sa]aṣṣ a-<br>vidyārāja                                 | 팔대명왕   | 八大明王      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight sacred stupas [caityas]                     | [sa]aṣṣ a-<br>mahāsthāna-<br>caitya                     | 팔대영탑   | 八大靈塔      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight great dragon kings, the                     | [sa]aṣṣ a nāga-<br>rājāb.                               | 팔대용왕   | 八大龍王      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight attentive points (of bodhisattva)           |   | 팔대인각   | 八大人覺      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eighty thousand                                   | [sa]aśīti-<br>sahasra                                   | 팔만     | 八萬        |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eighty-four thousand.                             | [sa]catur-<br>aśīti-sahasra                             | 팔만사천   | 八萬四千      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eighty-four thousand kinds of teaching            | [sa]<br>caturaśītyā<br>dharma-<br>skandha-<br>sahasraih | 팔만사천법문 | 八萬四千法門    |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight kinds of beings                             | [sa]aṣṣ au-<br>parśadaḥ                                 | 팔부중    | 八部衆, 八部鬼衆 |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | middle way of the eightfold negation, the         |   | 팔부중도   | 八不中道      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eightfold negation, the                           | [sa]aṣṣ a-<br>viśeṣaṇa                                  | 팔불     | 八不        |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight aspects                                     | [sa]aṣṣ a-<br>lakṣaṇa                                   | 팔상     | 八相        |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight aspects of the Buddha's life                |   | 팔상성도   | 八相成道      |    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | having accomplished the eight kinds of liberation | [sa]aṣṣ a<br>abhibhāyatanā                              | 팔승처    | 八勝處       |    | 1. 개념 |
|    |      | eight consciousnesses,                            | [sa]aṣṣ a vijñ  |        |           |    |       |

|    |      |   |                           |             |                  |              |       |
|----|------|---|---------------------------|-------------|------------------|--------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | the   | ānāni                     | 팔식          | 八識               |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eighty distinctive bodily marks of the Buddha, the; eighty minor marks of physical excellence | [sa]aśīty-anuṣyañjanāni.  | 팔십종호        | 八十鍾好             | 팔십수형호(八十隨形好) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eighty-eight kinds of defilements   | [sa]aṣ āśīty-anuśayāḥ     | 팔십팔사, 팔십팔수면 | 八十八使, 八十八隨眠      |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight hot hells, the  | [sa]aṣ av uṣṇa-narakāḥ    | 팔열지옥        | 八熱地獄             |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight petals of a lotus   |                           | 팔엽          | 八葉               |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight-royal days, the   |                           | 팔왕일         | 八王日              |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight superior qualities of the Buddha's voice, the   |                           | 팔음          | 八音, 八種清淨音, 八種梵音聲 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight-syllable Manjushuri   |                           | 팔자문수        | 八字文殊             |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight-syllable Manjushuri rite, the   |                           | 팔자문수법       | 八字文殊法            |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight disturbances to meditation, the   | [sa] aṣ āpakṣāla          | 팔재, 팔재환     | 八災, 八災患          |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight precepts of purity, the   | [sa]aṣ āṅga-samanvāgatop재 | 팔재계, 팔계     | 八齋戒, 八戒齋         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight declensions of nouns, pronouns, adjectives, and numerals in Sanskrit, the               | [sa]aṣ a vibhaktayaḥ      | 팔전성         | 八轉聲              |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eightfold holy path, the  | [sa] āryaṣ āṅgika-mārga   | 팔정도         | 八正道, 八聖道         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight or nine sects, the  |                           | 팔종구종        | 八宗九宗             |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight sects, the  |                           | 팔종파         | 八宗派              |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight winds, the  |                           | 팔풍          | 八風               |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight freezing hells under the Jambudvīpa Continent, the                                      | [sa]śīta-narakā aṣ au     | 팔한지옥        | 八寒地獄             |              | 1. 개념 |

[sa]aṣ a

|    |      |  |                                     |                      |              |       |
|----|------|--|-------------------------------------|----------------------|--------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | eight stages of liberation   | vimokeṣāḥ,<br>[pi]a ha<br>vimokkhā. | 팔해탈, 팔배사<br>八解脫, 八背捨 |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | eight wise sages   | [sa]ṣ au-<br>puruṣa-<br>pudgalāḥ    | 팔현성<br>八賢聖           | 사향사<br>과     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | biased view of emptiness   |                                     | 편공<br>偏空             | 단공, 허<br>무공견 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to wear the upper robe over the left shoulder, leaving the right shoulder bare       | [sa]ekāṃsam<br>uttarāsaṅgaṃk        | 편단우견<br>偏袒右肩         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | biased truth, a  |                                     | 편진<br>偏眞             |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | biased view  |                                     | 편집<br>偏執             |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | biased view as to the right and wrong teachings, <sup>44</sup> a                     |                                     | 편집시비<br>偏執是非         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | attachment to one's own view   |                                     | 편집아만<br>偏執我慢         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | clinging to one's biased view; bias refusing to change one's viewpoint <sup>45</sup> |                                     | 편집아상<br>遍執我相         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | wisdom of observing the ultimate equality of all things                              | [sa]samatā-jñ<br>āna                | 평등성지<br>平等性智         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | impartiality; non-discriminative mind  |                                     | 평등심<br>平等心           |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | everyday mind is the way, the  |                                     | 평상심시도<br>平常心是道       |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | at ordinary times  |                                     | 평생<br>平生             |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | shutting the door  |                                     | 폐관<br>閉關             |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | suppression of Buddhism  |                                     | 폐불승석<br>廢佛乘釋         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to proclaim one's own theory as opposed to one's master's theory                     |                                     | 폐사자립<br>廢師自立         |              | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to abolish verbal explanation and thereby tell of the                                |                                     | 폐전담지<br>廢詮談旨         | 의전담<br>지(依詮) | 1. 개념 |

|    |      |  |                     |      |      |                     |
|----|------|--|---------------------|------|------|---------------------|
| 철학 | 불교철학 | meditation in which one places Sanskrit letters, such as 'A' on various parts of the body, a | 포자관                 | 布字觀  |      | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | pronouncement  | 표백                  | 表白   |      | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | manifest activities  | [sa]vijñapti-karman | 표업   | 表業   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | chapter  | [sa]parivarta       | 품    | 品    | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | He and I   |                     | 피아   | 彼我   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | other shore, the   | [sa]paryavasāna     | 피안   | 彼岸   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | lower realm, a   |                     | 하계   | 下界   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | summer retreat, a  |                     | 하안거  | 夏安居  | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | low karma, a   |                     | 하업   | 下業   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | monk of a lower rank, a  |                     | 하종법사 | 下種法師 | 하수법사, 하종법사<br>1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to descend from a raised seat, One who sits in a lower position at a Buddhist service        |                     | 하좌   | 下座   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | ninety-day period of the summer retreat, the   |                     | 하중   | 夏中   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | lowest grade   |                     | 하품   | 下品   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | lowest grade in the lowest class, the  |                     | 하품하생 | 下品下生 | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | scholarly priest, a  |                     | 학려   | 學侶   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | student, a; disciple, a  |                     | 학장   | 學匠   | 사장(師匠)<br>1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | erudition; wide knowledge on the Buddhism  |                     | 학해   | 學解   | 1. 개념               |
| 철학 | 불교철학 | sentient beings  |                     | 함식   | 含識   | 중생, 함류(含類)<br>1. 개념 |
|    |      | joining of the palms   |                     |      |      |                     |

|    |      |   |                       |      |      |          |            |       |
|----|------|---|-----------------------|------|------|----------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | of the hands together in worship  | [sa]añjali            | 합장   | 合掌   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | subjugation ritual, a   | [sa] abhicārika       | 항복법  | 降伏法  | 조복법, 절복법 | 오종호마(五種護摩) | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sand-grains of Ganges   | [sa]gangā-nadī-vālukā | 항사   | 恒沙   | 항하사      |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | always following sentient beings  |                       | 항순중생 | 恒順衆生 |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | sand-grains of the River Ganges   | [sa]gaṅgā-nadī-vālukā | 항하사  | 恒河沙  | 항사       |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | understanding; total knowledge  | [sa]ājñā              | 해료   | 解了   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | understanding and belief  |                       | 해신   | 解信   |          | 양신(仰信)     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | liberation; emancipation  | [sa] vimukti, vimok   | 해탈   | 解脫   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | gate of emancipation, the   |                       | 해탈문  | 解脫門  |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Understanding and practice of the Buddhist teaching   |                       | 해행   | 解行   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Those things which arise out of causes and conditions and constantly change; Religious acts | [sa] saṃskāra, caryā  | 행    | 行    |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | journey for practice  |                       | 행각   | 行脚   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | merit of Buddhist practices, the  |                       | 행덕   | 行德   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | ceremonial walking  |                       | 행도   | 行道   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | direction of practice   |                       | 행문   | 行門   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | method of practice, a   |                       | 행법   | 行法   | 수법, 밀법   |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | active buddha-nature  |                       | 행불성  | 行佛性  |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | activity-aspect   | [sa]ākāra             | 행상   | 行相   |          |            | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhist practice or practices performed to attain a certain end, a                         |                       | 행업   | 行業   |          |            | 1. 개념 |

|    |      |  |                       |         |       |                   |       |
|----|------|--|-----------------------|---------|-------|-------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | practice and a vow   |                       | 행원      | 行願    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | To commit an act of adultery   |                       | 행음      | 行淫    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | manner of performing Buddhist practices  |                       | 행의      | 行義    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | practitioner, a  |                       | 행인      | 行人    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | novice; attendant novice   | [sa]ācārin            | 행자      | 行者    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | walking,standing,sittin and lying  |                       | 행주좌와    | 行住坐臥  |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | practice and understanding of the doctrine   |                       | 행해      | 行解    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | the objects of odour   | [sa]gandha-<br>viṣayā | 향경      | 香境    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | central bodhisattva in the court of space, guardian of the treasury of all wisdom, the | [sa]<br>ākāśagarbha   | 허공장     | 虛空藏   |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | unreal and delusory  | [sa]vitathā           | 허망      | 虛妄    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Offering actual things   |                       | 현공양     | 現供養   | 운심공양<br>사법공양, 외공양 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | present and past   |                       | 현과      | 現過    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | present aeon of Buddhas, the   | [sa]bhadra-<br>kalpa  | 현갈바, 현겁 | 賢劫    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | present and future   |                       | 현당      | 現當    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | clear perception   | [sa]pratyakṣa         | 현량      | 現量    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | clear perception without any discriminative thought                                    |                       | 현량무분별   | 現量無分別 |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | maturity of karma in the present life  |                       | 현보      | 現報    | 순현보<br>(順現報)      | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | colour; visible or light colors  | [sa]varṇa-<br>rūpa    | 현색      | 顯色    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | present life, the  |                       | 현생      | 現生    |                   | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | present world, the   |                       | 현세      | 現世    |                   | 1. 개념 |

|    |      |   |                      |       |       |                    |       |
|----|------|---|----------------------|-------|-------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | essential meaning                               |                      | 현의    | 玄義    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | benefit in the present life                     |                      | 현익    | 現益    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | arising; appearing                              |                      | 현전    | 現前    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | stage of the manifestation, the                 | [sa] abhimukhī bhūmi | 현전지   | 現前地   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | enlightment                                     | [sa] abhisambodha    | 현증    | 現證    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | manifestation of a transformed body             | [sa]nirmita          | 현화    | 現化    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | linage  |                      | 혈맥    | 血脈    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | form and image of a divinity, the               |                      | 형상    | 形像    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | mutual containment                              |                      | 호구    | 互具    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | burnt offering, the act of burning firewood, a  | [sa]homa             | 호마    | 護摩    | 외호마, 사호마, 내호마, 이호마 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | protecting the Buddhist Dharma                  |                      | 호법    | 護法    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Heavenly boy who protects the Dharma            |                      | 호법천동  | 護法天童  | 호법동자               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | protection of the body                          |                      | 호신    | 護身    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | priest who protects, a                          |                      | 호지승   | 護持僧   |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | delusion  |                      | 혹     | 惑     |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | lotus-flower, the                               | [sa]Padma            | 홍련    | 鉢頭摩華  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | Crimson Lotus hell and Large Crimson Lotus hell |                      | 홍련대홍련 | 紅蓮大紅蓮 | 팔한지옥               | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great or universal vow of a bodhisattva, a      |                      | 홍서    | 弘誓    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | great (and universal) vow, a                    |                      | 홍원    | 弘願    | 홍서, 본원, 서원         | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to spread the teaching                          |                      | 홍통    | 弘通    |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | obscuring the light and mixing with the dust    |                      | 화광동진  | 和光同塵  |                    | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | big question; essential subject of meditation,  |                      | 화두    | 話頭    |                    | 1. 개념 |

|    |      | the   |                      |      |      |                                 |
|----|------|---|----------------------|------|------|---------------------------------|
| 철학 | 불교철학 | the four doctrinal instruction in the teaching                            |                      | 화법사교 | 化法四教 | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | monk  | [sa] upādhyāya       | 화상   | 和尚   | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | birth by transformation, direct metamorphosis; born naturally             | [sa] upapāduka       | 화생   | 化生   | 사생(四生), 태생, 난생, 습생<br>1. 개념     |
| 철학 | 불교철학 | transformed body, a; incarnation  | [sa]nirmāṇa-kāya     | 화신   | 化身   | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | garland, flower adornment   |                      | 화엄   | 華嚴   | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | world of flower garland, the  |                      | 화엄세계 | 華嚴世界 | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | master of transformation, the   |                      | 화주   | 化主   | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | house on fire, a  | [sa]ādīptāgāra       | 화택   | 火宅   | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | parable of a burning house  |                      | 화택유  | 火宅喻  | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | transformed land; land of transformation                                  |                      | 화토   | 化土   | 변화토, 응토, 응화토<br>1. 개념           |
| 철학 | 불교철학 | return to secular life  |                      | 환속   | 還俗   | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | illusory manifestation produced by a magician, an                         |                      | 환화   | 幻化   | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | stage of joy, the   | [sa] pramuditā bhūmi | 환희지  | 歡喜地  | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | world of Yama, the  |                      | 황천   | 黃泉   | 1. 개념                           |
| 철학 | 불교철학 | pains of meeting those one hates and separating from those one loves, the |                      | 회리   | 會離   | 원증회고(怨憎會苦), 애별리고(愛別離苦)<br>1. 개념 |



|    |      |  |                |      |        |     |       |
|----|------|--|----------------|------|--------|-----|-------|
| 철학 | 불교철학 | to turn one's thought towards a Buddhist end; conversion |                | 회심   | 廻心     |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one meet only to part                                    |                | 회자정리 | 會者定離   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | place of assembly  |                | 회좌   | 會座     |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | assemble a group   |                | 회중   | 會衆     |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | return one's merit to another                            | [sa]pariṇāma   | 회향   | 廻向, 回向 |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | maturity of karma in a life after the next               |                | 후보   | 後報     | 순후보 | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | after-life; future life, the                             |                | 후생   | 後生     |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | after-life, Birth in Amida's land after death, the       |                | 후세   | 後世     | 후생  | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | afterlife, an  |                | 후신   | 後身     |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | perfuming and practising                                 |                | 훈수   | 薰修     |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | repeatedly impregnating with a scent; impregnation       | [sa]vāsanā     | 훈습   | 薰習, 熏習 |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | one of the three queens of Yama, who control midnight    | [sa]kāla-rātri | 흑암천  | 黑闇天    |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to aspire and seek                                       |                | 흔구   | 欣求     |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | to aspire to birth in the Pure Land                      |                | 흔구정토 | 欣求淨土   |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | useless argument   | [sa]prapañca   | 희론   | 戲論     |     | 1. 개념 |
| 철학 | 불교철학 | rare, marvelous  |                | 희유   | 希有     |     | 1. 개념 |

|    |      |   |  |               |                    |       |
|----|------|---|--|---------------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Resolving Doubts about observing the Hwadu                | [ko]Ganhwa gyeoluiron; Kanhwa kyöläuiron;                | 간화결의론 看話決疑論   |                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | K'ai-Yüan Era Catalogue of the Buddhist Cannon, the       | [zh]Kai-yuan-shi-jiao-lu; K'ai-yüan-shih-chiao-lu        | 개원석교록 開元釋教錄   | 개원목록, 개원록          | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Divergent Concepts in the Sutra and Vinaya texts          | [zh]Jing-lü-yi-xiang; Ching-lü-i-hsiang                  | 경율이상 經律異相     |                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Biographies of Eminent Priests, the                       | [zh]Gao-seng-zhuan; Kao-sêng-chuan                       | 고승전 高僧傳       | 양고승전(梁高僧傳), 양전(梁傳) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Sutra of the Meditation on the Buddha Infinite Life Sutra | [sa]Amitāyur-buddhānusmṛtī-sūtra                         | 관무량수경 觀無量壽經   |                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Further Anthology of the Propagation of truth, the        | [zh]Guang-hong-ming-ji; Kuang-hung-ming-chi              | 광홍명집 廣弘明集     |                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Diamond sutra, the  | [sa]Vajracchedikā-prajñāpāramitā-sūtra                   | 금강경 金剛經       | 금강반야바라밀경           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Exposition of the Adamantine Absorption Scripture, the    | [ko]Geumgang sammae gyeong non; Kūmkang sammae gyōng non | 금강삼매경론 金剛三昧經論 |                    | 2. 서명 |

|    |      |   |   |               |            |  |       |
|----|------|---|---|---------------|------------|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | Diamond Crown Sutra   | [sa] Sarvatathāgata-tattvasaṃgrahaḥ   | 금강정경          | 金剛頂經       | 래진실<br>섭대승<br>현전증<br>대교왕<br>경  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Golden Light Sutra, the   | [sa]suvarṇa-prabhāsottama-sūtra   | 금광명경          | 金光明經       |  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Korean Commentary on the Awakening of Mahayana Faith and its foreword in publication            | [ko]Gisillon haedongso byeonggan haengseo; Kisillon haetong so pyōngkan haengso | 기신론 해동 소 병간행서 | 起信論海東疏并刊行序 |  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Commentary on "The Dharma Analysis Treasury", the   | [zh]Ju-she-lun-ji; Chū-shê-lun-chi  | 교샤론기, 구샤론기    | 俱舍論記       | 아비달<br>마구사<br>론기(阿<br>毘達磨<br>俱舍論<br>記), 구<br>사광기<br>(俱舍光<br>記), 광<br>기(光記) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Records of temple in Luo-yang   | [zh]Luo-yang-qie-lan-ji; Lo-yang-ch'ieh-lan-chi                                 | 낙양가람기         | 洛陽伽藍記      |  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Record of Southern Countries, the; Record of Buddhist Practices sent Home from the Southern Sea | [zh] Nan-hai-ji-gui-zhuan; Nan-hai-chi-kuei-chuan                               | 남해기귀전         | 南海寄歸傳      | 대당남<br>해기귀<br>내법전<br>(大唐南<br>海寄歸<br>內法傳),<br>기귀전<br>(寄歸<br>傳), 남           | 2. 서명 |

|    |      |  |   |                       |           |       |
|----|------|--|---|-----------------------|-----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Sutra on the Conversion of Barbarians by Lao-zi                  | [zh]Lao-zi-hua-hu-jing; Lao-tzū-hua-hu-ching                    | 노자 화호경 老子化胡經          |           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Collected Writings of the National Teacher Daegak                | [ko]Daegak guksa munjip; Taegak guksa munjip                    | 대각 국사 문집 大覺國師文集       |           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Great Tang Dynasty Catalog of Buddhist Canonical Literature, the | [zh]Da-tang-nei-dian-lu; Ta-t'ang-nei-tien-lu                   | 대당 내전록 大唐內典錄          | 내전록 (內典錄) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Records of Western countries, by the Tang Dynasty Pilgrim, the   | [zh]Da-tang-xi-yu-ji; Ta-t'ang-hsi-yü-chi                       | 대당 서역기 大唐西域記          |           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Accumulated Great Treasures Sutra                                | [sa]Mahāratnakūṭa-sūtra   | 대보적경 大寶積經             |           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Great wisdom sutra   | [sa]Mahāprajñāpāramitā-sūtra                                    | 대백라자경, 대반야경 大般若經      | 대반야 바라밀경  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Awakening of faith in the Mahayana, the                          | [sa]Mahāyānaśraddhā-sāstra                                      | 대승 기신론 大乘起信論          | 기신론       | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Exposition Notes on the Awakening of Faith                       | [ko]Daeseung gisillon byeolgi; Taesüng kisillon pyölggi         | 대승 기신론 별기 大乘起信論別記     |           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Combined Commentaries on the Awakening of Mahayana Faith         | [ko]Daeseung gisillon sogi hoebon; Taesüng kisillon soki hoebon | 대승 기신론 소기회본 大乘起信論疏記會本 |           | 2. 서명 |

|    |      |   |  |                    |  |       |
|----|------|---|--|--------------------|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | Annotations on the Awakening of Faith in the Mahayana sutras, the | [zh]Da-cheng-qi-xin-lun-yi-ji; Ta-ch'eng-ch'i-hsin-lun-i-chi     | 대승기신론의기<br>大乘起信論義記 | 대승기신론주 소, 기신론의기, 대승기신론소, 기신론소, 기신론의기, 현주소                | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Forest of Meanings in the Mahayana Garden of the Truth, the       | [zh]Da-cheng-fa-yuan-yi-lin-zhang; Ta-ch'eng-fa-yüan-i-lin-chang | 대승법원의림장<br>大乘法苑義林章 | 대승법원의림(大乘法苑義林), 의림장(義林章), 법원의림장(法苑義林章), 대승법원의림장(大乘法苑義林章) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Chapter of Meanings in the Mahayana, the                          | [zh]Da-cheng-yi-zhang; Ta-ch'eng-i-chang                         | 대승의장<br>大乘義章       |  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Ornament of Mahayana Sutras, the                                  | [sa] Mahāyānasūtr  | 대승장엄경론<br>大乘莊嚴經論   |  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Profound Treatise on Mahayana, the                                | [zh]Da-cheng-xuan-lun; Ta-ch'eng-hsüan-lun                       | 대승현론<br>大乘玄論       |  | 2. 서명 |

|    |      |   |   |                            |                  |       |
|----|------|---|---|----------------------------|------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the Meaning of the Mahavairocana Sutra, the   | [zh]Da-ri-jing-yi-shi; Ta-jih-ching-i-shih  | 대일경 의석 大日經義釋               |                  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Annotations on the Mahavairochana Sutra, the                | [zh]Da-ri-jing-shu; Ta-jih-ching-shu  | 대일경소 大日經疏                  | 대소, 대 비로자 나성불 경소 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Treatise oh the Great Perfection of Wisdom, the             | [sa]Mahāprajñā pāramitā-śāstra  | 대지도론 大智度論                  | 지도론              | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Great Collection Sutra                                      | [sa]Mahā-saṃnipāta-sūtra  | 대집경 大集經                    | 대방등 대집경          | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Essentials of the Sutra of Perfection of Great Wisdom, the  | [ko]Daehye dogyeong jongyo; Taehye dogyŏng chongyo  | 대혜 도경 증 大慧度經宗 요 要          |                  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Taranatha's History of buddhism in India                    | [bo]Dam pa'i chos rin po che 'phag pa'i yul du ji ltar dar ba'i tshul gsal bar bston pa, dgos 'dod kun 'byung | 따라나타불 교사  따라나타佛 敎史         |                  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Advent of Maitreya sutra                                    |   | 마이뜨레야 상생경, 미륵 彌勒上生經 상생경    |                  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | forest of Meanings in the Mahayana Garden of the Truth, the | [sa]Mahāparinirvā-sūtra   | 마하빠리니 르와나경, 대 大般涅槃經 반열반경   | 열반경              | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Larger Wisdom sutra   | [sa]Pañ cavimśatisāha-prajñ āpāramitā   | 마하쁘라가 빠라미타경, 대 大品般若經 대품반야경 | 이만오 천송반 야        | 2. 서명 |
|    |      |   |   |                            | 천태마              |       |

|    |      |   |  |                    |                            |       |
|----|------|---|--|--------------------|----------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Concentration and Insight of Mahayana, the                    | [zh]Mo-he-zhi-guan; Mo-hê-chih-kuan                            | 마하지관<br>摩訶止觀       | 하지관<br>(天台摩訶止觀),<br>지관(止觀) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Secrets on Cultivating the Mind by Moguja                     | [ko]Moguja susim gyeol; Moguja susim gyôl                      | 목우자수심결<br>牧牛子修心訣   |                            | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Sutra of Infinite Life  | [sa]Sukhāvativyūh Amitābhasūtra                                | 무량수경<br>無量壽經       |                            | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Essentials of the Larger Sutra on Amitayus, the               | [ko]Muryangsugyôjongyo; Muryangsugyôjongyo                     | 무량수경종요<br>無量壽經宗要   |                            | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Immeasurable meanings sutra                                   | [sa]Anantanirdeśa  | 무량의경<br>無量義經       |                            | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Essentials of the Sutra of Advent of Maitreya, the            | [ko]Mireug sangsaenggyeong jongyo; Mirŭk sangsaenggyōng jongyo | 미륵상생경종요<br>彌勒上生經宗要 |                            | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Arose Your Mind and Practice                                  | [ko]Balsim suhaeng jang; Palsim suhaeng jang                   | 발심수행장<br>發心修行章     |                            | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | One Hundred Verse Treatise, the                               | [sa]Śataśāstra   | 백론<br>百論           |                            | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | one- fascicle work, an  | [sa]Akṣaraśataka   | 백자론<br>百字論         |                            | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Dictionary of the Pronunciation and meaning of Buddhist Terms | [bo]Bye brag tu rtogs che                                      | 번역명의대집<br>翻譯名義大集   |                            | 2. 서명 |

|    |      |  |  |                                 |                                     |       |
|----|------|--|--|---------------------------------|-------------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the Chapter of the Bodhisattva Precepts in the Sutra of Brahma's Net                       | [ko] Beommang gyeong bosal gyebon sagi; Pömmang gyöng bosal gyebon sagi                            | 범망경 보살 계본 사기 梵網經菩薩戒本私記          |                                     | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Method of the Observation on Dharma-realm, A   | [zh]Fa-jie-guan-men; Fa-chieh-kuan-mên   | 법계관문 法界觀門                       | 법계관 (法界觀), 수대방광불화엄법계관문(修大方廣佛華嚴法界觀門) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Forest of Gems in the Garden of the Law, the   | [zh]Fa-yuan-zhu-lin; Fa-yüan-chu-lin   | 법원주림 法苑珠林                       | 법원주림전                               | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Experts from the Dharma Collection and Special Practice Record with Personal Notes                       | [ko]Beobjip byeolhangnok jeolyo gwamok byeongipsagi; Pöpchip byölhangnok chölyo gwamok byöngipsagi | 법집 별항록 절요 과목 병입사기 法集別行錄節要科目并入私記 |                                     | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Interpretation on the Experts from the Dharma Collection and Special Practice record with Personal Notes | [ko]Beopjip byeolhaengnok jeolyo sagi hae; Pöpchip byölhaengnok chölyo sagi hae                    | 법집 별행록 절요 사기해 法集別行錄節要私記解        |                                     | 2. 서명 |



|    |      |  |   |       |      |  |       |
|----|------|--|---|-------|------|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | Records of the Buddhist kingdoms; Travels of Fa-hsien, the | [zh]Fa-xian-zhuan; Fa-hsien-chuan       | 법현전   | 法顯傳  | 현전(高僧法顯傳), 역유천축기전(歷遊天竺記傳), 불국기(佛國記)                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Essentials of the Lotus Sutra                              | [ko]Beophwa jongyo; Pöphwa jongyo       | 법화 중요 | 法華宗要 |  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Lotus sutra  | [sa]Saddharma-puṇḍarīka-sūtra           | 법화경   | 法華經  | 묘법연화경  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Profound Meaning of the Lotus Sutra, the                   | [zh]fa-hua-xuan-yi; Fa-hua-hsüan-i      | 법화현의  | 法華玄義 | 묘법연화경현의(妙法蓮華經玄義), 법화경현의(法華經玄義), 천태법화현의(天台法華玄義), 현의(玄義) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Jewel-mirror Samadhi                                       | [zh]Bao-jing-san-mei; Pao-ching-san-mei | 보경삼매  | 寶鏡三昧 | 등산양개선사보경삼매, 보경삼매가                                      | 2. 서명 |

깨달음

|    |      |  |   |                   |            |                    |       |
|----|------|--|---|-------------------|------------|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Treatise on the Stages of Path to Enlightenment, the   | [bo]Byang chub lam gyi rim pa   | 보디도 차제론, 보리도 차제론  | 菩提道次第論     | 으로 가는 올바른 순서       | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Treatise on the Lamp of Path to Enlightenment, the   | [sa] Bodhipathapra  | 보디도등론, 보리도등론      | 菩提道燈論      |                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Upholding the Bodhisattva Stage Sutra  | [sa] Bodhisattva-bhūmi  | 보디사뜨와 지지경, 보살 지지경 | 菩薩地持經      | 보살지 지론, 지지론, 보살계경  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Bodhisattva Practice Jeweled Necklace Sutra  | [zh]Pu-sa-ying-luo-ben-ye-jing; P'u-sa-ying-lo-pen-yeh-ching  | 보살영락 본업경          | 菩薩瓔珞本業經    |                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Treatise on Buddha-truth   | [zh]Bao-zang-lun; Pao-tsang-lun   | 보장론               | 寶藏論        | 진승조법사보장론(晉僧肇法師寶藏論) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the Sutra of the Primary Activities comprising the Garland of the Bodhisattva and its preface, the | [ko]Boneop gyeong so gwonha byeongseo; Ponöpp gyöng so gwonha byöngsö                                     | 본업경소 권하 병서        | 本業經疏 권下 并序 |                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | History of Buddhism in India and Tibet by Bu ston, the   | [bo]bDe bar gśeḡs pa'i bstan pa'i gsal byed, chos kyi 'byung gnas gsung rab rin po che'i mdsod ces bya ba | 부뎀 불교사            | 부뎀佛教史      |                    | 2. 서명 |

|    |      |   |   |                          |             |       |
|----|------|---|---|--------------------------|-------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the Smaller Sutra on Amitayus, the  | [ko]Bulseol amitagyeong so; Pulsöl amit'agyöng so   | 불설 아미타 경소 佛說阿彌陀經疏        |             | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Treatise on the Buddha nature, the  | [zh]Fo-xing-lun; Fo-hsing-lun                       | 불성론 佛性論                  |             | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Array of Critiques against Buddhism   | [ko]Bulsi japbyeon; Pulsi chapbyön                  | 불씨 잡변 佛氏雜辨               |             | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Record of the Lineage of the Buddha and the Patriarchs, the; Chronicle of the Buddhas and the Patriarchs, the | [zh]Fo-zu-tong-ji; Fotsu-t'ung-chi                  | 불조통기 佛祖統紀                | 통기          | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Brahma Net Sutra  | [sa] Brahmajāla-sūtra                               | 브라마망경, 범망경 梵網經           | 대승범망경       | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Book of the Discipline, the   | [pi]Vinaya-pi aka                                   | 빨리울 巴利律                  |             | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Wisdom sutra, the   | [sa]Prajñāpāramitā-sūtra                            | 쁘라가경, 반야경 般若經            |             | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Treatise on the lamp of Wisdom, the   | [sa]Prajñāpradīpa                                   | 쁘라가등론, 반야등론 般若燈論         |             | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Heart of wisdom sutra   | [sa]Prajñāpāramitā-hṛdayasūtra                      | 쁘라가심경, 반야심경 般若心經         | 반야바라밀다심경    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Sutra of the meditation to behold the buddhas   | [sa] Pratyutpanna-buddha-sammukhāvast-samādhi-sūtra | 쁘라띠우뜨뻬나사마디경, 반주삼매경 般舟三昧經 | 시방현재불실재전입정경 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Four Hundred Verse Treatise, the  | [sa]Catuḥśataka                                     | 사백론 四百論                  | 광백론본        | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Fourfold Rules of Discipline, the   | [sa] Dharmagupta                                    | 사분율 四分律                  |             | 2. 서명 |

|    |      |  |  |                             |   |       |
|----|------|--|--|-----------------------------|---|-------|
| 철학 | 불교철학 | Essentials of the Fourfold Rules of Dicipline, the   | [zh]Si-fen-lü-xing-shi-chao; Ssü - fen-lü-hsing-shih-ch'ao                             | 사분율 행사 초 □ 四分律行事            | 사분율 산번보 관행사 초(四分律刪繁補闕行事鈔), 행사초(行事鈔), 육권초(六卷鈔) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddha-truth of Sanjiejiao   | [zh]San-jie-fo-fa; San-chieh-fo-fa   | 삼계 불법 三階佛法                  | 삼계별 집(三階別集), 삼계집록(三階集錄), 삼계집(三階集)             | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Profound Meaning of the Three Treaties, the  | [zh]San-lun-xuan-yi; San-lun-hsüan-i   | 삼론 현의 三論玄義                  |   | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Correct Commentary on the Rules of Discipline  | [sa] Samantapāsāda   | 선견을 비바사 善見律毘婆沙              |   | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Compilation of Examintations of and Verses on Ancient Precedents and Combinal Lectures on the Verses | [ko]Seonmun nyeomsong, Yeomsong seolhwa hoebon; Sönmun nyömsong, yömsong sölhwa hoebon | 선문 염송, 염송설화회 본 禪門拈頌, 拈頌說話會本 |   | 2. 서명 |

|    |      |  |   |                  |        |                                    |       |
|----|------|--|---|------------------|--------|------------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Summary of the Mahayana, the   | [sa] Mahāyānaśāstra                                       | 섭대승론             | 攝大乘論   | 섭론                                 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Annotations on Treatise on the Establishment of the Consciousness-only Doctrine, the | [zh]Cheng-wei-shi-lun-shu-ji; Ch'eng-wei-shih-lun-shu-chi | 성유식론술기           | 成唯識論述記 | 성유식론술기(唯識論述記), 유식술기(唯識論述記), 술기(述記) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Continued Biographies of Eminent Priests, the  | [zh]Xu-gao-seng-zhuan; Hsü-ko-sêng-chuan                  | 속고승전             | 續高僧傳   | 당고승전(唐高僧傳), 당전(唐傳)                 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Song Dynasty Biographies of Eminent Priests, the                                     | [zh]Song-gao-seng-zhuan; Sung-ko-sêng-chuan               | 송고승전             | 宋高僧傳   | 송전(宋傳), 대송고승전(大宋高僧傳)               | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Shurangama Meditation Sutra; Sutra of the Concentration of Heroic Progress           | [sa] Śūrāṅgama-samādhi-sūtra                              | 슈랑가마사마디경, 수능엄삼매경 | 首楞嚴三昧經 | 수능엄경                               | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | On Trust in the Heart  |   | 신심명              | 信心銘    |                                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Reconciliation of Disputes in Ten Aspects  | [ko] Sibmunhwajae   | 십문 화쟁론           | 十門和諍論  |                                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Ten non-dual gates, the  | [zh]Shi-bu-ermen; Shih-pu-êrh-mên                         | 십불이문             | 十不二門   |                                    | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Ten Divisions of Monastic Rules, the;  | [sa]  | 십송율              | 十誦律    |                                    | 2. 서명 |

|    |      | Ten Recitations<br>Vinaya                     | Sarvāstivādaṃ   |                            |                                      |
|----|------|---|---|----------------------------|--------------------------------------|
| 철학 | 불교철학 | Treatise on the Twelve Gates, the             | [sa]<br>Dvādaśamukh-śāstra  | 십이문론<br>十二門論               | 2. 서명                                |
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the Ten Stage Sutra, the        | [sa]<br>Daśabhūmika-vibhāṣa-śāstra  | 십주 위바사론, 십주 비바사론<br>十住毘婆沙論 | 2. 서명                                |
| 철학 | 불교철학 | Smaller Amitabha Sutra                        | [sa]<br>Sukhāvātī-vyūho nāma mahāyānasūtra  | 아미따경, 아미타경<br>阿彌陀經         | 2. 서명                                |
| 철학 | 불교철학 | Anthology on the World of Peace and Delight   | [zh]An-le-ji; An-lo-chi   | 안락집<br>安樂集                 | 2. 서명                                |
| 철학 | 불교철학 | Medicine Master Sutra                         | [sa]<br>Bhagavān-bhaiṣajyaguru-vaidūrya-prabhasya-pūrva-praṇidhāna-viśeṣa-vistara | 약사여래 본원경<br>藥師如來本願經        | 약사유리광여래본원공덕경, 약사경<br>2. 서명           |
| 철학 | 불교철학 | Matrix of the Thus Come One Sutra             | [sa]Ārya-tathāgata-garbha-nāma mahāyāna-sūtra                                     | 여래장경<br>如來藏經               | 대방등여래장경, 대방광여래장경<br>2. 서명            |
| 철학 | 불교철학 | Thematic Essentials of the Nirvana Sutra, the | [ko]Yeolban jongyo; Yŏlban chongyo  | 열반 중요<br>涅槃宗要              | 2. 서명                                |
| 철학 | 불교철학 | Profound Meaning of Nirvana, the              | [zh]Nieh-p'an-hsüan-i; Nie-pan-xuan-yi  | 열반현의<br>涅槃玄義               | 대반열반현의(大槃涅槃玄義), 열반경현의(涅槃經玄)<br>2. 서명 |

義)

|    |      |  |   |                       |   |       |
|----|------|--|---|-----------------------|---|-------|
| 철학 | 불교철학 | Treatise on the Stages of Yoga Practice, the                   | [sa]Yogācāra-bhūmi  | 요가사지론, 瑜伽師地論<br>유가사지론 | 유가론,<br>요가짜<br>라부미                                | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | precepts for laymen sutra                                      | [sa]Upāsakāśīla-sūtra                                     | 우바사까 계경, 우바새계 優婆塞戒經   | 선생경   | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Service for the Deceased Sutra                                 | [sa]Ullambana-sūtra                                       | 울람바나경, 盂蘭盆經<br>우란분경   |   | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Perfect Enlightenment Sutra                                    | [zh]Yuan-jue-jing; Yüan-chüeh-ching                       | 원각경 圓覺經               | 대방광<br>원각수<br>다라요<br>의경                           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Thirty Stanza Treatise on the Consciousness Only Doctrine, the | [sa]Triṃśikā  | 유식 삼십송 唯識三十頌          |   | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Twenty Stanza Treatise on the Conscious Only Doctrine, the     | [sa]Viṃśatikā   | 유식이십론 唯識二十論           |   | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Traveling the Path to Mental Peace and Bliss, the              | [ko]Yusim allakdo; Yusim allakto                          | 유심 안락도 遊心安樂道          |   | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Platform Sutra of the Sixth Patriarch, the                     | [zh]Liu-zu-tan-jing; Liu-tsu-t'an-ching                   | 육조 단경 六祖壇經            | 단경, 법<br>보단경,<br>육조대<br>사법보<br>단경, 육<br>조법보<br>단경 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Doctrine of the Two Hindrances, the                            | [ko]Ichangüi; Ijangui                                     | 이장의 二障義               |   | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Principle of Wisdom Sutra                                      | [sa]Prajñāpāramitā-naya-satapañcaśatikā, Adhyardhaśatikā- | 이취경 理趣經               | 대락금<br>강불공<br>진실삼<br>마야경                          | 2. 서명 |

|    |      |   |  |          |       |
|----|------|---|--|----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Fundamental work of the new logic school based upon the Yü-chieh-lun, a | 인명 정리문<br>因明正理門<br>論   |          | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Commetary on the Scripture for Humane Kings                             | [ko]<br>Inwanggyeong<br>so;<br>Inwanggyöng<br>so<br>인왕경소<br>仁王經疏           |          | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Pronunciation and Hearing in the Buddhist Scriptures                    | [zh]Yi-qie-<br>jing-yin-yi; I-<br>ch'ieh-ching-<br>yin-i<br>일체경음의<br>一切經音義 | 현응음<br>의 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Entering the Middle Way   | [sa]<br>Madhyamakāv<br>입중론<br>入中論  |          | 2. 서명 |

|    |      |   |  |  |       |
|----|------|---|--|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | Treatise on the Pure Land, The; Treatise on Rebirth in the Pure Land, the | [zh]Jing-tu-<br>lun; Ching-<br>t'u-lun<br>정토론<br>淨土論 | 무량수<br>경우파<br>제사원<br>생계(無<br>量壽經<br>優波提<br>舍願生<br>偈), 무<br>량수경<br>우파제<br>사경론<br>(無量壽<br>經優波<br>提舍經<br>論), 무<br>량수경<br>론(無量<br>壽經論),<br>정토왕<br>생론(淨<br>土往生<br>論), 왕<br>생론(往<br>生論), | 2. 서명 |
|----|------|---|--|--|-------|



---

|    |      |  |   |              |  |       |
|----|------|--|---|--------------|--|-------|
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the<br>Treatise on the Pure<br>Land, the | [zh]Jing-tu-<br>lun-zhu;<br>Ching-t'u-lun-<br>chu   | 정토론주<br>淨土論註 | 무량수<br>경우파<br>제사원<br>생계파<br>수반두<br>보살조<br>병주(無<br>量壽經<br>優婆提<br>舍願生<br>偈婆藪<br>槃頭菩<br>薩造并<br>註), 무<br>량수경<br>론주(無<br>量壽經<br>論註),<br>왕생론<br>주(往生<br>論註),<br>논주(論<br>註), 주<br>론(註論) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Ching-tu-chih-chüeh;<br>jing-tu-zhi-jue                | [zh]Jing-tu-<br>zhi-jue;<br>Ching-tu-<br>chih-chüeh | 정토지결<br>淨土旨訣 |  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Anthology of All<br>Sutra, the                         | [zh]Zhu-jing-<br>yao-ji; Chu-<br>ching-yao-chi      | 제경요집<br>諸經要集 |  | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Treatises of Sengzhao,                                 | [zh]Zhao-lun; 조론                                    | 肇論           |  | 2. 서명 |

---

|    | the  | Chao-lun  |   |                    |        |                                     |       |
|----|------|---|---|--------------------|--------|-------------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Commentary on "Vimalakirti Sutra", the                            | [zh]Zhu-wei-mo-jie-jing; Chu-wei-mo-chieh-ching | 주 위말라끼 르띠경, 주 유마힐경 | 註維摩詰經  | 유마힐 경주(維摩詰經註), 주유마(注維摩), 주유마경(注維摩經) | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Annotations on the Treatise on the Middle Way, the                | [zh]Zhong-guan-lun-shu; Chung-kuan-lun-shu      | 중관론소               | 中觀論疏   | 중관소 (中觀疏)                           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Heart of the Middle Way, the                                      | [sa] Madhyamaka-hṛdaya-kārikā                   | 중관심송               | 中觀心頌   |                                     | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Verses on the Middle Way  | [sa] Madhyamaka-kārikā                          | 중론                 | 中論     | 중송, 중론송, 근본중송, 근본중송                 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhapalita's Commentary on "the Verses on the Middle Way"       | [sa] Buddhapālita-mūlamadhyam-vṛtti             | 중론 불호주             | 中論佛護註  | 불호주, 근본중론불호주                        | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Pingala's Commentary on "the Verses on the Middle Way"            | [sa] Madhyamaka-sāstra                          | 중론 청목소             | 中論青目疏  | 청목소                                 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Treatise on the Discrimination of the Middle and the Extreme, the | [sa] Madhyāntavib                               | 중변 분별론             | 中邊分別論  | 변중변론                                | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the Treatise on the Discrimination of the           | [ko] Jungbyeon bunbyeollon so;                  | 중변 분별론 소           | 中邊分別論疏 |                                     | 2. 서명 |

|    |      | Middle nad the<br>Extreme, the                          | Chungpyŏn<br>bunbyŏllon so  |             |             |                         |       |
|----|------|---|---|-------------|-------------|-------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Annotation on Great Concentration and Insight, the      | [zh]Zhi-guan-fu-xing-zhuan-hong-jue; Chih-kuan-fu-hsing-chuan-hung-chüeh                          | 지관보행전<br>홍결 | 止觀輔行傳<br>弘決 | 지관보행, 지관보행홍결, 마하지관보행전홍결 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Straight Talk on the True Mind                          | [ko]Jinsim jikseol; Chinsim chiksöl   | 진심 직설       | 眞心直說        |                         | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Treatise on Systems of Cognition, the                   | [sa] Pramāṇasamuc   | 집량론         | 集量論         |                         | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Doctrine of the Four Teachings in Tiantai school, the   | [ko]Cheontae sagyoui; Ch'önt'ae sagyoŭi   | 천태 사교의      | 天台四教儀       | 사교의                     | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Collection of Records concerning the Tripitaka, A       | [zh]Chu-san-zang-ji-ji; Ch'u-san-tsang-chi-chi  | 출삼장기집       | 出三藏記集       | 출삼장기(出三藏記)              | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Delving into the Profundity of the Flower Garland Sutra | [zh]Hua-yan-jing-tan-xuan-ji; Hua-yen-ching-t'an-hsüan-chi  | 탐현기         | 探玄記         | 화엄경현기, 탐현, 화엄경소         | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Grammar of Thonmi Sambhota                              | [bo]Lung du ston pa'i rtsa ba sum cu pa shes bya ba, lung du ston pa rtag kyi 'jug pa shes bya ba | 툐미문법        | 툐미文法        |                         | 2. 서명 |

[ko]

|    |      |   |  |                        |       |
|----|------|---|--|------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Record of the Teachings of the Reverend Hamheo Deuktong   | Hamheodang deuktong hwasang eorok; Hamhōdang tūkt'ong hwasang örok | 함허당 득통 화상 어록 涵虛堂得通和尚語錄 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Lives of Eminent Korean Monks   | [ko]Haedong goseungjeon; Haetong kosungjŏn                         | 해동 고승전 海東高僧傳           | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Revelation of the Profound Secrets Sutra; Sutra on Understanding Profound and Esoteric Doctrine | [sa]Samdhi-nirmocana-sūtra   | 해심밀경 解深密經              | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the Revelation of the Profound Secrets Sutra, the                                 | [ko]Haesimmilgye soseo; Haesimmilgyŏ sosŏ                          | 해심밀경 소서 解深密經疏序         | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Anthology of the Propagation of Truth, the  | [zh]Hong-ming-ji; Hung-ming-chi                                    | 홍명집 弘明集                | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Essay on the Five teachings of Huayan, the  | [zh]Hua-yan-wu-jiao-zhang; Hua-yen-wu-chiao-chang                  | 화엄 오교장 華嚴五教章           | 2. 서명 |

화엄일승교의 분제장, 화엄일승교분기, 오교장, 화엄경중일승오교분제의, 일승교분기, 화엄일승분별기

|    |      |  |   |                   |                                       |       |
|----|------|--|---|-------------------|---------------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Chart of the Dharma-world of the Single Cehicle of the Huayan              | [ko]Hwaeom ilseung beopgyedo; Hwaöm ilsŭng pöpkyeto             | 화엄 일승 법계도 華嚴一乘法界圖 |                                       | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Flower Garland Sutra   | [sa] Buddhāvataṃs-nāma mahāvaiṣṭya-sūtra                        | 화엄경 華嚴經           | 대방광 불화엄경                              | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Commentary on the Flower Garland Sutra                                     | [ko] Hwaeomgyeorsō; Hwaömgŏngsō                                 | 화엄경 소 華嚴經疏        |                                       | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Selections of Commentaries on Annotations on the Flower Garland Sutra, the | [zh]Hua-yan-jing-shu-yan-yi-chao; Hua-yen-ching-shu-yen-i-ch'ao | 화엄경소연의 초 華嚴經疏演義抄  | 화엄경수소연의 초, 화엄대소초, 연의 초, 대방광불화엄경수소연의 초 | 2. 서명 |
| 철학 | 불교철학 | Refutation of Objections, the  | [sa] Vigrahavyāva   | 회쟁론 廻諍論           |                                       | 2. 서명 |



|    |      |                            |  |                |      |                  |       |
|----|------|----------------------------|--|----------------|------|------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Gakseong                   | [ko]<br>Gakseong;<br>Kaksǒng                   | 각성             | 覺性   |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gakun                      | [ko]Gakun;<br>Kakun                            | 각운             | 覺雲   |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gakhun                     | [ko]Kakhun;<br>Gakhun                          | 각훈             | 覺訓   |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kang-fa-lang               | [zh]Kang-fa-<br>lang; K'ang-<br>fa-lang        | 강법랑            | 康法朗  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kang-seng-yuan             | [zh]Kang-<br>seng-yuan;<br>K'ang-sēng-<br>yüan | 강승연            | 康僧淵  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kang-seng-hui              | [zh]Kang-<br>seng-hui;<br>K'ang-sēng-<br>hui   | 강승회            | 康僧會  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gaecheong                  | [ko]<br>Gaecheong;<br>Kaech'ǒng                | 개청             | 開淸   |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jnanagarbha                | [sa]Jñ<br>ānagarbha                            | 가나가르바          |      |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jnanagupta                 | [sa]Jñ<br>ānagupta                             | 가나굽따, 사<br>나굴다 | 闍那崛多 |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jnanamitra                 | [sa]Jñ<br>ānamitra                             | 가나미뜨라          |      |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jnanapada                  | [sa]Jñānapāda                                  | 가나빠다           |      |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jnanashrimitra             | [sa]Jñ<br>ānaśrīmitra                          | 가나슈리미<br>뜨라    |      |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | rGyal tshab Darma rin chen | [bo]rGyal<br>tshab Darma<br>rin chen           | 개찰<br>린첸       | 다르마  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ju-fang                    | [zh]Ju-fang;<br>Chü-fang                       | 거방             | 巨方   |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | dge 'dun rgya mtsho        | [bo]dGe 'dun<br>rgya mtsho                     | 게된<br>가초       | 僧海   | 달라이<br>라마 2<br>세 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | dge 'dun grub              | [bo]dGe 'dun                                   | 게된<br>둑        | 僧成   | 달라이<br>라마 1      | 3. 인명 |

|    |      |                                   |                                       |              |     |       |
|----|------|-----------------------------------|---------------------------------------|--------------|-----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Gyeondeung                        | [ko]<br>Gyeondeung;<br>Kyöntüŋg       | 견등<br>見登     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gyeomik                           | [ko]Gyeomik;<br>Kyömik                | 겸익<br>謙益     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gyeongyu                          | [ko]<br>Kyeongyu;<br>Kyöngyu          | 경유<br>慶猷     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gyeongheo                         | [ko]<br>Gyeongheo;<br>Kyöngheö        | 경허<br>鏡虛     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gyongheon                         | [ko]<br>Kyongheon;<br>Kyöngheön       | 경헌<br>敬軒     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gyeongheung                       | [ko]<br>Gyeongheung;<br>Kyöngheüŋg    | 경흥<br>憬興     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gotama buddha                     | [pi]Gotama<br>buddha                  | 고따마 붓다       |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Go ram pa bsod rnam<br>seng ge    | [bo]Go ram<br>pa bsod rnam<br>seng ge | 고람빠 쇠남<br>생게 |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ghobharana                        | [sa]<br>Ghobharana                    | 고바라나<br>竺法蘭  | 축법란 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gopala                            | [sa]Gopāla                            | 고빨라          |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Goshaka                           | [sa]Goṣaka                            | 고샤까          |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gwangi                            | [ko]Gwangi;<br>Kwangi                 | 관기<br>觀機     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gwanreuk                          | [ko]<br>Gwanreuk;<br>Kwanrük          | 관륙<br>觀勒     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Guan-ding                         | [zh]Guan-<br>ding; Kuan-<br>ting      | 관정<br>灌頂     |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gos lo gzhon nu dpal              | [bo]'Gos lo<br>gzhon nu dpal          | 괴로 쇠누빠       |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | rGod tshang pa mgon<br>po rdo rje | [bo]rGod<br>tshang pa<br>mgon po rdo  | 괴창빠 곤뵤<br>도제 |     | 3. 인명 |



rje

|    |      |                             |  |                 |       |       |
|----|------|-----------------------------|--|-----------------|-------|-------|
| 철학 | 불교철학 | dGon pa ba                  | [bo]dGon pa<br>ba                          | 곤빠바             |       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gyoung                      | [ko]Gyoung;<br>Kyoŭng                      | 교웅              | 教雄1   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kou-qian-zhi                | [zh]Kou-qian-<br>zhi; K'ou-<br>ch'ien-chih | 구겸지             | 寇謙之   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gunamati                    | [sa]Guṇamati                               | 구나마띠            | 德慧    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gunabhadhra                 | [sa]<br>Guṇabhadhra                        | 구나바드라,<br>구나발타라 | 求那跋陀羅 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gunavarman                  | [sa]<br>Guṇavarman                         | 구나와르만,<br>구나발마  | 求那跋摩  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gunavrddhi                  | [sa]<br>Guṇavṛddhi                         | 구나우룻디,<br>구나비지  | 求那毘地  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | So Gusan                    | [ko]Gusan;<br>Kusan                        | 구산              | 九山    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kui-ji                      | [zh]Kui-ji;<br>K'ui-chi                    | 규기              | 窺基    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gyunyeo                     | [ko]Gyunyeo;<br>Kyunyŏ                     | 균여              | 均如    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Geungseon                   | [ko]<br>Geungseon;<br>Kŭngsŏn              | 궁선              | 巨璇    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Geungyang                   | [ko]<br>Geungyang;<br>Kŭngyang             | 궁양              | 兢讓    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gihwa                       | [ko]Gihwa;<br>Kihwa                        | 기화              | 己和    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ji-zang                     | [zh]Ji-zang;<br>Chi-tsang                  | 길장              | 吉藏    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kanishka                    | [sa]Kaniṣka                                | 까니쉬까            |       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Katyayaniputra              | [sa]<br>Kātyāyanīputr:                     | 까따야니뿌<br>뜨라     |       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Karma dus gsum<br>mkhyen pa | [bo]Karma<br>dus gsum<br>mkhyen pa         | 까르마 뒤숨<br>켄빠    |       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Karma pakshi                | [bo]Karma<br>pak śi                        | 까르마 팩시          |       | 3. 인명 |

|    |      |  |  |                          |       |
|----|------|--|--|--------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Kamarashila                            | [sa]<br>Kamaraśīla                           | 까마라실라                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ka ma ba shes rab 'od                  | [bo]Ka ma ba<br>shes rab 'od                 | 까마바 세랍<br>외              | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kashyapa-matanga                       | [sa]<br>kāśyapamātaṅ                         | 까샤빠마땅<br>迦葉摩騰<br>가, 가섭마등 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kalayasha                              | [sa]kālayaśa                                 | 깔라야샤, 강<br>량야사 量良那舍      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kam pa lung pa sgang<br>Shakya yon tan | [bo]Kam pa<br>lung pa sgang<br>Śākya yon tan | 깜빠 룡빠 강<br>샤까 윈뎨         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | sKal ldan ye shes seng<br>ge           | [bo]sKal ldan<br>ye shes seng<br>ge          | 깨댄 예세 쉩<br>게             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | sKal bzang rgya<br>mtsho               | [bo]sKal<br>bzang rgya<br>mtsho              | 깨상 가초                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | dKon mchog 'jigs med<br>dbang po       | [bo]dKon<br>mchog 'jigs<br>med dbang po      | 뀨촉 직메 왕<br>뽕             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | sKyob pa 'jig rten<br>mgon po          | [bo]sKyob pa<br>'jig rten mgon<br>po         | 뀨빠 직뎨 꺼<br>뽕             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kumarajiva                             | [sa]<br>Kumārajīva                           | 꾸마라지와,<br>구마라집 鳩摩羅什      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kumarylata                             | [sa]<br>Kumāralāta                           | 꾸마랄라따                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kukkuripada                            | [sa]<br>Kukkurīpāda                          | 꾹꾸리빠다                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kun dga' rgyal mtshan                  | [bo]Kun dga'<br>rgyal mtshan                 | 뀨가 개첸                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kun dga' snying po                     | [bo]Kun dga'<br>snying po                    | 뀨가 닝뽕                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kun dga' don grub                      | [bo]Kun dga'<br>don grub                     | 뀨가 된듭                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kun dga' bzang bo                      | [bo]Kun dga'<br>bzang bo                     | 뀨가 상보                    | 3. 인명 |

|    |      |                                      |  |                    |       |
|----|------|--------------------------------------|--|--------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Kun ldan ras pa                      | [bo]Kun ldan ras pa                      | 권단 래빠              | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kun spangs thugs rje btson 'grus     | [bo]Kun spangs thugs rje btson 'grus     | 권쌍 특제 쩌뒤           | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kun mkhyen blo gros rin chen seng ge | [bo]Kun mkhyen blo gros rin chen seng ge | 권켄 로되 린첸 생게        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Krshnacarya                          | [sa]Krṣṇācārya                           | 끄리쉬나짜라             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Nagarjuna                            | [sa]Nāgārjuna                            | 나가르주나 龍樹, 龍猛, 龍勝   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Nagasena                             | [pi]Nāgasena                             | 나가세나, 나선 那先        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Narendrayashas                       | [sa]Narendrayaśas                        | 나렌드라야샤스, 나연야사 那連耶舍 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Naropa                               | [sa]Nāropa                               | 나로빠                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Na Ch'öng-ho; Na Cheongho            | [ko]Nacheongho; Nach'öngho               | 나칭호 羅晴湖            | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Nag tsho tshul khrim rgyal ba        | [bo]Nag tsho tshul khrim rgyal ba        | 낙초 취팀 계바           | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Nanda                                | [sa]Nanda                                | 난다                 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | gNyags jnanakumara                   | [bo]gNyags jñānakumāra                   | 낙 가나꾸마라            | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Myang ting 'dzin bzang po            | [bo]Myang ting 'dzin bzang po            | 냥 띵진 상보            | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Nyang ral Nyi ma 'od zer             | [bo]Nyang ral Nyi ma 'od zer             | 냥래 니마 외세르          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | sNye'u zur pa ye shes 'bar ba        | [bo]sNye'u zur pa ye shes 'bar ba        | 네우 수르빠에세바르바        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | gNyos rgyal ba lha nang pa           | [bo]gNyos rgyal ba lha nang pa           | 뇌 개바 하낭빠           | 3. 인명 |

|    |      |                                |                                    |                  |      |       |
|----|------|--------------------------------|------------------------------------|------------------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | gNubs chen sangs rgyas ye shes | [bo]gNubs chen sangs rgyas ye shes | 눅첸 상개 예 세        |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Nigantha Nathaputta            | [pi]Nigaṇ ha Nāthaputta            | 니간따 나따<br>뵓따     |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | nigantha-nataputta             | [pi]nigaṇ ha-nātaputta             | 니간타나따<br>뵓따      | 尼乾子  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Nyi 'bum                       | [bo]Nyi 'bum                       | 니뵓               |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmagupta                    | [sa] Dharmagupta                   | 다르마굽따, 달마굽다      | 達摩炭多 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmakala                     | [sa] Dharmakāla                    | 다르마갈라            | 曇柯迦羅 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmakirti                    | [sa] Dharmakīrti                   | 다르마끼르<br>띠       | 法稱   | 법칭    |
| 철학 | 불교철학 | Dharmanandi                    | [sa] Dharmānandī                   | 다르마난디,<br>담마난제   | 曇摩難提 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmatrata                    | [sa] Dharmatrāta                   | 다르마뜨라<br>따       | 法救   | 법구    |
| 철학 | 불교철학 | Dharmaraksha                   | [sa] Dharmarakṣa                   | 다르마락샤            | 竺法護  | 축법호   |
| 철학 | 불교철학 | Dharmarakshana                 | [sa] Dharmarakṣana                 | 다르마락샤<br>나       | 曇無讖  | 담무참   |
| 철학 | 불교철학 | Dharmaruci                     | [sa] Dharmaruci                    | 다르마루찌,<br>담마류지   | 曇摩流支 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmamitra                    | [sa] Dharmamitra                   | 다르마미뜨<br>라, 담마밀다 | 曇摩蜜多 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmapala                     | [sa] Dharmapāla                    | 다르마빨라            | 護法   | 호법    |
| 철학 | 불교철학 | Dharmashri                     | [sa]Dharmaśrī                      | 다르마슈리            |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmayashas                   | [sa] Dharmayaśas                   | 다르마야샤<br>스, 담마야사 | 曇摩耶舍 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmodgata                    | [sa] Dharmodgata                   | 다르모드가<br>따, 담무갈  | 曇無竭  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dharmottara                    | [sa] Dharmottara                   | 다르모따라            |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Darikapa                       | [sa]Dārikapā                       | 다리까빠             |      | 3. 인명 |

|    |      |                        |                            |        |      |     |       |
|----|------|------------------------|----------------------------|--------|------|-----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Grwa pa mngon shes can | [bo]Grwa pa mngon shes can | 다빠 윈세쨌 |      |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Grags pa rgyal mtshan  | [bo]Grags pa rgyal mtshan  | 닥빠 개첸  |      |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dwags po sGom tshul    | [bo]Dwags po sGom tshul    | 닥뽀 곰취  |      |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dwags po lha rje       | [bo]Dwags po lha rje       | 닥뽀 하제  | 塔波拉杰 | 감뽀빠 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tan-kuang              | [zh]Tan-kuang; T'an-k'uang | 담광     | 曇曠   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tan-luan               | [zh]Tan-luan; T'an-luan    | 담란     | 曇鸞   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dhammapala             | [pi]Dhammapāla             | 담마빨라   |      |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dam pa sGom smon       | [bo]Dam pa sGom smon       | 담빠 곰뽀  |      |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dam pa Sangs rgyas     | [bo]Dam pa Sangs rgyas     | 담빠 상개  |      |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhan-ran               | [zh]Zhan-ran; Chan-jan     | 담연     | 湛然   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tan-ying               | [zh]Tan-ying; T'an-ying    | 담영     | 曇影   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tan-yao                | [zh]Tan-yao; T'an-yao      | 담요     | 曇曜   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Damuk                  | [ko]Damuk; Tamuk           | 담옥     | 曇旭   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tan-jing               | [zh]Tan-jing; T'an-ching   | 담정     | 曇靖   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tan-ting               | [zh]Tan-ting; T'an-t'ing   | 담정     | 曇廷   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tan-di                 | [zh]Tan-di; T'an-ti        | 담제     | 曇諦   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tan-qian               | [zh]Tan-qian; T'an-ch'ien  | 담천     | 曇遷   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Da-yan                 | [zh]Da-yan; Ta-yen         | 대연     | 大衍   |     | 3. 인명 |

|    |      |                    |  |                 |                  |       |
|----|------|--------------------|--|-----------------|------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Deokso             | [ko]Deokso;<br>Tökso                       | 덕소              | 德素               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | De bzhin gshegs pa | [bo]De bzhin<br>gshegs pa                  | 데신색빠            |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Devanampiya tissa  | [pi]<br>Devānampiya<br>tissa               | 데와남삐야<br>뎃사     |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Devadatta          | [pi]Devadatta                              | 데와닷따, 제<br>바달다  | 提婆達多, 調<br>達, 天授 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Devapala           | [sa]Devapāla                               | 데와빨라            |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Devaprajna         | [sa]Devaprajñ<br>ā                         | 데와쁘라가,<br>제운반야  | 提雲般若             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Torim; Dorim       | [ko]Dorim;<br>Torim                        | 도림              | 道琳               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dao-ping           | [zh]Dao-ping;<br>Tao-p'ing                 | 도빙              | 道憑               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dao-sheng          | [zh]Dao-<br>sheng; Tao-<br>shêng           | 도생              | 道生               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dao-xuan           | [zh]Dao-<br>xuan; Tao-<br>hsüan            | 도선              | 道宣               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Doseon             | [ko]Doseon;<br>Tosŏn                       | 도선              | 道詵               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dao-xin            | [zh]Dao-xin;<br>Tao-hsin                   | 도신              | 道信               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dogen              | [ja]Dogen                                  | 도원              | 道元               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Doui               | [ko]Doui;<br>Toüi                          | 도의              | 道義               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dao-yi             | [zh]Dao-yi;<br>Tao-i                       | 도일              | 道一               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dao-chuo           | [zh]Dao-<br>chuo; Tao-<br>ch'uo            | 도착              | 道綽               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Doheon             | [ko]Doheon;<br>Tohŏn                       | 도헌              | 道憲               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Drogmi             | [bo]'Brog mi<br>lo tsā ba<br>śākya ye shes | 독미 로짜바<br>샤까 예세 |                  | 3. 인명 |

|    |      |  |   |                 |                   |       |
|----|------|--|---|-----------------|-------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | 'Brom ston pa rgyal<br>ba'i 'byung gnas            | [bo]'Brom<br>ston pa rgyal<br>ba'i 'byung<br>gnas         | 뚝뚝빠 개배<br>중내    |                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dombiheruka  | [sa]<br>Dombīheruka                                       | 돔비헤루카           |                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dongsan  | [ko]Dongsan;<br>Tongsan                                   | 동산              | 東山                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dol po ba shes rab<br>rgyal mtshan                 | [bo]Dol po ba<br>shes rab rgyal<br>mtshan                 | 되뽀바 세랍<br>개첸    | 堆波瓦 喜繞<br>堅贊      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Du-shun  | [zh]Du-shun;<br>Tu-shun                                   | 두순              | 杜順                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Grub thob dgos grub                                | [bo]Grub thob<br>dgos grub                                | 둑툽 괴둑           |                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dus gsum mkhyen pa                                 | [bo]Dus gsum<br>mkhyen pa                                 | 뒤숨 켄빠           |                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dignaga  | [sa]Dignāga   | 디그나가, 진<br>나    | 陳那                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Taranatha  | [bo]Tāranātha   | 따라나타            |                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | sTag lung thang pa<br>chen po                      | [bo]sTag lung<br>thang pa chen<br>po                      | 딱룽 탕빠 첸<br>뽀    |                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | sTag lung pa Shabs<br>drun Ngag dbang<br>mam rgyal | [bo]sTag lung<br>pa Shabs drun<br>Ngag dbang<br>mam rgyal | 딱룽빠 샵뎀<br>악왕 남개 |                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tam pa bde gshegs                                  | [bo]Tam pa<br>bde gshegs                                  | 땀빠 데섹           |                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | bsTan 'dzin rgya<br>mtsho                          | [bo]bsTan<br>'dzin rgya<br>mtsho                          | 땀진 가초           | 달라이<br>라마 14<br>세 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | gTer bdag gling pa                                 | [bo]gTer bdag<br>gling pa                                 | 떼르닥 링빠          |                   | 3. 인명 |
|    |      | gTum ston blo gros                                 | [bo]gTum  | 뚝뚝 로되 닷         |                   |       |

|    |      |                                      |   |                |      |       |
|----|------|--------------------------------------|---|----------------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | grags pa                             | ston blo gros<br>grags pa                   | 빠              |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tillopa                              | [sa]Tillopa                                 | 띠로빠            |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | La Vallee Poussin,<br>Louis de       | [fr]La Vallee<br>Poussin,<br>Louis de       | 라 발레 뷔생        |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ratnakarashanti                      | [sa]<br>Ratnākaraśānti                      | 라뜨나까라<br>산띠    |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ratnakirti                           | [sa]Ratnakīrti                              | 라뜨나끼르<br>띠     |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ratnamati                            | [sa]Ratnamati                               | 라뜨나마띠,<br>능나마제 | 勒那摩提 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rahula                               | [pi]Rāhula                                  | 라훌라            |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rahulabhadra                         | [sa]<br>Rāhulabhadra                        | 라훌라바드<br>라     |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Lakshminkara                         | [sa]<br>Lakṣmīnkara                         | 락쉬밍까라          |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Glang ri thang pa rdo<br>rje seng ge | [bo]Glang ri<br>thang pa rdo<br>rje seng ge | 랑리탕빠 도<br>제 생게 |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rang byung rdo rje                   | [bo]Rang<br>byung rdo rje                   | 랑중 도제          |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rechungpa                            | [bo]Ras<br>chung pa rdo<br>rje grags pa     | 래충빠            | 熱穹瓦  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ren-ji-yu                            | [zh]Ren-ji-yu;<br>Jen-chi-yü                | 런지위            | 任繼愈  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Red mda' ba gzhon nu<br>blo gros     | [bo]Red mda'<br>ba gzhon nu<br>blo gros     | 레다바 신누<br>로되   |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Blo gros brtan pa                    | [bo]Blo gros<br>brtan pa                    | 로되 땐빠          |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Lo ras pa                            | [bo]Lo ras pa                               | 로래빠            |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Blo bzang dpal ldan<br>ye shes       | [bo]Blo bzang<br>dpal ldan ye<br>shes       | 로상 빼단 예<br>셰   |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Blo bzang chos kyi<br>rgyal mtshan   | [bo]Blo bzang<br>chos kyi rgyal<br>mtshan   | 로상 최끼 개<br>첸   |      | 3. 인명 |



|    |      |                             |  |                      |       |
|----|------|-----------------------------|--|----------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Rog shes rab rgya mtsho     | [bo]Rog shes rab rgya mtsho                  | 록 세랍 가초              | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rom zom chos kyi bzang po   | [bo]Rom zom chos kyi bzang po                | 롬솜 최끼 상뵈             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rong ston smra ba'i seng ge | [bo]Rong ston smra ba'i seng ge              | 롱뽀 마배 쎅게             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Klong chen rab 'byams pa    | [bo]Klong chen rab 'byams pa                 | 롱첸 랍잠빠               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rol pa'i rdo rje            | [bo]Rol pa'i rdo rje                         | 뢰빠 도제                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rin po che rgyal tshan      | [bo]Rin po che rgyal tshan                   | 린뽀체 개첸               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rin po che glang lung pa    | [bo]Rin po che glang lung pa                 | 린뽀체 랑룽빠              | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rin chen bzang po           | [bo]Rin chen bzang po                        | 린첸 상뵈                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gling ras pa padma rdo rje  | [bo]Gling ras pa padma rdo rje               | 링래빠 빠드마 도제           | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Madhava                     | [sa]Mādhava                                  | 마다와                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Mo-luo-nan-tuo              | [zh]Mo-luo-nan-tuo; Mo-lo-nan-t'o            | 마라난타 摩羅難陀            | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Marpa                       | [bo]Mar pa lo tsā ba chos kyi blo gros       | 마르빠 로짜바 최끼 로되 瑪爾巴    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Makkhali Gosala             | [sa]Maskarī-gosāliputra, [pi]Makkhali gosāla | 마스까리 고살리뿌뜨라, 막칼리 고살라 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Maya                        | [sa]Māyā                                     | 마야 摩耶                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Moggaliputta Tissa          | [sa]Maudgaliputra, [pi]Tiśya, [pi]           | 마우드갈리뿌뜨라 띠샤, 목갈리뽀따   | 3. 인명 |

|    |      | Moggaliputta 뜻사<br>Tissa        |  |  |                            |
|----|------|---------------------------------|--|--|----------------------------|
| 철학 | 불교철학 | Maitreya                        | [sa]Maitreya                                   | 마이뜨레야, 彌勒<br>미륵                              | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Ma cig lab sgron ma             | [bo]Ma cig<br>lab sgron ma                     | 마찌 랍된마                                       | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Mahakaushthila,<br>Mahakotthita | [sa]<br>Mahākauṣhila<br>[pi]<br>Mahāko hita    | 마하까우슈<br>틸라, 마하곳<br>俱瑟社羅, 拘<br>瑟恥羅, 大膝<br>티따 | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Mahakassapa,<br>Mahakashyapa    | [pi]<br>Mahākassapa,<br>[sa]<br>Mahākāśyapa    | 마하갓사빠, 摩訶迦葉, 大<br>마하까샤빠<br>迦葉                | 마하가<br>섭, 대가<br>섭<br>3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Mahakaccana                     | [sa]<br>Mahākaccāyār<br>[pi]<br>Mahākaccāna    | 마하갓짜야<br>나, 마하갓짜 大迦旃延<br>나                   | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Mahamoggallana                  | [sa]<br>Mahāmaudgal<br>[pi]<br>Mahāmoggallā    | 마하마우드<br>갈라야나, 마<br>大目犍連, 目<br>하목갈라나<br>連    | 목련<br>3. 인명                |
| 철학 | 불교철학 | Mahapajapati                    | [sa]<br>Mahāprajāpatī,<br>[pi]<br>Mahāpajāpatī | 마하쁘라자<br>빠띠, 마하빠<br>大愛道瞿曇<br>자빠띠<br>彌        | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Mahinda                         | [sa]<br>Mahendra,<br>[pi]Mahinda               | 마헨드라, 마<br>힌다                                | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Menandros                       | [el]<br>Menandros                              | 메 난드로스                                       | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Mes ston tshon po               | [bo]Mes ston<br>tshon po                       | 메똌 촌뵤  | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Myeongrang                      | [ko]<br>Myeongrang;<br>Myōngnang               | 명랑<br>明朗                                     | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | Mokshakaragupta                 | [sa]<br>Mokṣākaraguṇṭṭa                        | 목샤까라굽<br>따                                   | 3. 인명                      |
| 철학 | 불교철학 | sMon lam dpal                   | [bo]sMon lam<br>dpal                           | 뉘람 빼   | 3. 인명                      |

|    |      |                                       |  |                            |    |       |
|----|------|---------------------------------------|--|----------------------------|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Munishri                              | [sa]muniśrī                                  | 무니슈리, 모<br>니실리 牟尼室利        |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Muru                                  | [ko]Muru;<br>Muru                            | 무루 無漏                      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Musang                                | [ko]Musang;<br>Musang                        | 무상 無相                      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Muyeom                                | [ko]Muyeom;<br>Muyōm                         | 무염 無染                      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Wu-di                                 | [zh]Wu-di;<br>Wu-ti                          | 무제 武帝                      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Wu-zong                               | [zh]Wu-zong;<br>Wu-tsung                     | 무종 武宗                      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Muhak                                 | [ko]Muhak;<br>Muhak                          | 무학 無學                      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Mukhoja                               | [ko]Mukhoja;<br>Mukhocha                     | 묵호자 墨胡子                    |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Mi 'gyur rdo rje                      | [bo]Mi 'gyur<br>rdo rje                      | 미규르 도제                     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Mi bskyod rdo rje                     | [bo]Mi<br>bskyod rdo<br>rje                  | 미피 도제                      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Milarepa                              | [bo]Mi la ras<br>pa                          | 미라 래빠 米拉熱巴                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Mihiragula                            | [sa]<br>Mihiragula                           | 미히라굴라                      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bhagavad-dharma                       | [sa]<br>Bhagavad-<br>dharma                  | 바가와드다<br>르마, 가범달 伽梵達磨<br>마 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | 'Ba' ra ba rgyal<br>mtshan dpal bzang | [bo]'Ba' ra ba<br>rgyal mtshan<br>dpal bzang | 바라바 개첸<br>빼상               |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bhavya, Bhavaviveka                   | [sa]Bhavya,<br>[sa]<br>Bhāvaviveka           | 바브야, 바와 清辯<br>위웨까          | 청변 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ba so chos kyi rgyal<br>mtshan        | [bo]Ba so<br>chos kyi rgyal<br>mtshan        | 바소 최끼 개<br>첸               |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | 'Bab rom pa dar ma<br>dbang phyug     | [bo]'Bab rom<br>pa dar ma<br>dbang phyug     | 밥롬 다르마<br>왕축               |    | 3. 인명 |

|    |      |            |                                  |            |       |
|----|------|------------|----------------------------------|------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Bai-ju-yi  | [zh]Bai-ju-yi;<br>Pai-chü-i      | 백거이<br>白居易 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bai-zhang  | [zh]Bai-<br>zhang; Pai-<br>chang | 백장<br>百丈   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Beomil     | [ko]Beomil;<br>Pömil             | 범일<br>梵日   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Beopgyeong | [ko]<br>Beopgyeong;<br>Pöpyöng   | 법경<br>法鏡   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-du      | [zh]Fa-du;<br>Fa-tu              | 법도<br>法度   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Beoprang   | [ko]<br>Beoprang;<br>Pöpprang    | 법랑<br>法朗   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-ming    | [zh]Fa-ming;<br>Fa-ming          | 법명<br>法明   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-min     | [zh]Fa-min;<br>Fa-min            | 법민<br>法敏   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-chang   | [zh]Fa-chang;<br>Fa-ch'ang       | 법상<br>法常   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-shang   | [zh]Fa-shang;<br>Fa-shang        | 법상<br>法上   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Beopun     | [ko]Beopun;<br>Pöpun             | 법운<br>法雲   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-rong    | [zh]Fa-rong;<br>Fa-jung          | 법융<br>法融   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Beopjang   | [ko]<br>Beopjang;<br>Pöpiang     | 법장<br>法藏   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-zang    | [zh]Fa-tsang;<br>Fa-zang         | 법장<br>法藏   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-zhao    | [zh]Fa-zhao;<br>Fa-chao          | 법조<br>法照   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-chi     | [zh]Fa-chi;<br>Fa-ch'ih          | 법지<br>法持   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fa-qin     | [zh]Fa-qin;<br>Fa-ch'in          | 법흠<br>法欽   | 3. 인명 |

|    |      |                   |   |                          |    |       |
|----|------|-------------------|---|--------------------------|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Pu-guang          | [zh]Pu-guang;<br>P'u-kuang                            | 보광<br>普光                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bodhidharma       | [sa]<br>Bodhidharma                                   | 보디다르마,<br>보리달마, 菩提達摩     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bodhiruci         | [sa]Bodhiruci   | 보디루찌, 보<br>리유지, 菩提流支     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bou               | [ko]Bou; Pou  | 보우<br>普雨                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bou               | [ko]Bou; Pou  | 보우<br>普愚                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Pu-ji             | [zh]Pu-ji; P'u-<br>chi                                | 보적<br>普寂                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bao-zhi           | [zh]Bao-zhi;<br>Pao-chih                              | 보지<br>保誌                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ben-ru            | [zh]Ben-ru;<br>Pên-ju                                 | 본여<br>本如                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fu-xi             | [zh]Fu-xi; Fu-<br>hsi                                 | 부흡<br>傅翕                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bu-kong           | [zh]Bu-kong;<br>Pu-k'ung                              | 불공<br>不空                 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Fo-tu-cheng[deng] | [zh]Fo-tu-<br>cheng[deng];<br>Fo-t'u-ch'êng<br>[têng] | 불도징<br>佛圖澄               |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhaghosa       | [pi]<br>Buddhaghosa                                   | 붓다고사                     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhaghya        | [sa]<br>Buddhaghya                                    | 붓다구하                     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhadeva        | [sa]<br>Buddhadeva                                    | 붓다데와                     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhabhadra      | [sa]<br>Buddhabhadra                                  | 붓다바드라,<br>불타발타라, 佛駄跋陀羅   |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhapalita      | [sa]<br>Buddhapālītā                                  | 붓다팔리따,<br>불타파리, 佛護, 佛陀波利 | 불호 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhayashas      | [sa]<br>Buddhayaśas                                   | 붓다야샤스,<br>불타야사, 佛陀耶舍     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhavarman      | [sa]<br>Buddhavarman                                  | 붓다와르만,<br>부타발마, 浮陀跋摩     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhajiva        | [sa]<br>Buddhajīva                                    | 붓다지와, 불<br>타집, 佛陀什       |    | 3. 인명 |

|    |      |   |   |                                     |           |
|----|------|---|---|-------------------------------------|-----------|
| 철학 | 불교철학 | Bimbisara   | [pi]Bimbisāra   | 빔비사라 頻婆娑羅                           | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Pakudha kaccayana                                 | [pi]Pakudha<br>kaccāyana                                | 빠꾸다 까짜<br>야나                        | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Panini  | [sa]Pāṇini  | 빠니니 波爾尼                             | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Padma dkar po                                     | [bo]Padma<br>dkar po                                    | 빠드마 가르<br>뵈                         | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Padmasambhava                                     | [sa]<br>Padmasambha                                     | 빠드마삼바<br>와 蓮華生                      | 연화생 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Padmavajra  | [sa]<br>Padmavajra                                      | 빠드마와즈<br>라                          | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Paramartha  | [sa]<br>Paramārtha                                      | 빠라마르타                               | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Paramartha  | [sa]<br>Paramārtha                                      | 빠라마르타, 眞諦<br>진제                     | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Parshva   | [sa]Pārśva  | 빠르슈와                                | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | dPa' bo gtsug lag<br>phreng ba                    | [bo]dPa' bo<br>gtsug lag<br>phreng ba                   | 빠보 쪽락 텅<br>바                        | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Paya, Prajna                                      | [sa]Paya,<br>Prajña                                     | 빠야, 뽀라가 波若                          | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Panchen Lama                                      | [bo]Panchen-<br>bla-ma                                  | 뽀첸라마 班禪喇嘛                           | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Pang chen bsod nams<br>grags pa                   | [bo]Pang<br>chen bsod<br>nams grags pa                  | 뽀첸 쇠남 닥<br>빠                        | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Po to ba rin chen gsal                            | [bo]Po to ba<br>rin chen gsal                           | 뽀또바 린첸<br>새 博朵瓦                     | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Purana Kassapa                                    | [pi]Pūraṇa<br>Kassapa                                   | 뿌라나 깃사<br>빠                         | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Punna Mantaniputta,<br>Purna<br>Maitrayananiputra | [sa]Pūrṇa<br>Maitrāyananīp<br>[pi]Puṇṇa<br>Mantāniputta | 뿌르나 마이<br>뜨라야나니<br>뿌뜨라, 뽀나<br>만따니뽀따 | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Pushyamitra                                       | [sa]<br>Puṣyamitra                                      | 뿌샤미뜨라                               | 3. 인명     |
| 철학 | 불교철학 | Punyatara   | [sa]Punyatāra   | 뽀야따라, 불<br>약다라 弗若多羅                 | 3. 인명     |

|    |      |   |   |                 |       |              |       |
|----|------|---|---|-----------------|-------|--------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Prajnakaramati                            | [sa]Prajñ<br>ākaramati                              | 쁘라가까라<br>마띠     |       | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Prasenajit                                | [sa]Prasenajit                                      | 쁘라쎌나지<br>뜨왕     | 波斯匿王  | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Sa skya pan chen Kun<br>dga' rgyal mtshan | [bo]Sa skya<br>pan chen Kun<br>dga' rgyal<br>mtshan | 사까 뽀첸 권<br>가 개첸 | 薩迦班智達 | 사까 판<br>디따   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shakya mcong ldan                         | [bo]Śākya<br>mcong ldan                             | 사까 쯡댄           |       | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Saramati                                  | [sa]Sāramati  | 사라마띠            |       | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Saraha                                    | [sa]Saraha  | 사라하             |       | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Shar ba pa yon tan<br>grags               | [bo]Shar ba<br>pa yon tan<br>grags                  | 사르바빠 윈<br>땨 닥   |       | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Shariputra, Sariputta                     | [sa]Śāriputra,<br>[pi]Sāriputta                     | 사리뽏따, 사<br>리뽏뜨라 | 舍利弗   | 사리불          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sa chen kun dga'<br>snying po             | [bo]Sa chen<br>kun dga'<br>snying po                | 사첸 권가 닝<br>뽏    |       | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Sanjaya Belatthiputta                     | [pi]Sañjaya<br>Belatthiputta                        | 산자야 벨랏<br>티뽏따   |       | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Samghadeva                                | [sa]<br>Saṃghadeva                                  | 상가데와, 승<br>가제바  | 僧伽提婆  | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Samgharadaci                              | [sa]<br>Saṃgharadaci                                | 상가라다찌,<br>승가라다치 | 僧伽羅多哆 | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Samghabhadra                              | [sa]<br>Saṃghabhadra                                | 상가바드라,<br>승가발타라 | 僧伽跋陀羅 | 중현(衆<br>賢)   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Samghabhuti                               | [sa]<br>Saṃghabhūti                                 | 상가부띠, 승<br>가발징  | 僧伽跋澄  | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Samghapala                                | [sa]<br>Saṃghapāla                                  | 상가빨라, 승<br>가파라  | 僧伽婆羅  | 3. 인명        |       |
| 철학 | 불교철학 | Samghavarman                              | [sa]<br>Saṃghavarma                                 | 상가와르만,<br>승가발마  | 僧伽跋摩  | 강승개<br>(康僧鎧) | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sangs rgyas gling pa                      | [bo]Sangs<br>rgyas gling pa                         | 상개 링빠           |       | 3. 인명        |       |
|    |      | Sangs rgyas dbang po                      | [bo]Sangs<br>rgyas dbang                            | 상개 왕뽏 닥         |       |              |       |

|    |      |                                    |  |              |    |       |
|----|------|------------------------------------|--|--------------|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | grags pa dpal 'od zer<br>bzangs po | po grags pa<br>dpal 'od zer<br>bzangs po | 빠빠 외세르<br>상뽕 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sangeon                            | [ko]Sangeon;<br>Sangŏn                   | 상언           | 尙彦 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sangchong                          | [ko]<br>Sangchong;<br>Sangch'ong         | 상총           | 尙聰 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shang-xian                         | [zh]Shang-<br>xian; Shang-<br>hsien      | 상현           | 尙賢 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shakraditya                        | [sa]<br>Śakrāditya                       | 샤끄라디따        |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shamanthadeva                      | [sa]<br>Śamanthadeva                     | 샤만타데와        |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shabaripa                          | [sa]Śabaripā                             | 샤바리빠         |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shakyamitra                        | [sa]<br>Śākyamitra                       | 샤카미뜨라        |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shakyashribhadra                   | [sa]<br>Śākyaśrībhadr:                   | 샤카슈리바<br>드라  |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shantarakshita                     | [sa]<br>Śāntarakṣita                     | 산따락쉬따        |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shantideva                         | [sa]Śāntideva                            | 산띠데와         |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shabs drun sbru lun<br>pa          | [bo]Shabs<br>drun sbru lun<br>pa         | 샵뽀 두룬 빠      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shang bkra shis rdo<br>rje         | [bo]Shang<br>bkra shis rdo<br>rje        | 상 따시 도제      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shankarasvamin                     | [sa]<br>Śaṅkarasvāmi                     | 상까라스와<br>민   |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shang g-yu brag pa                 | [bo]Shang g-<br>yu brag pa               | 상유 닥빠        |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shan-dao                           | [zh]Shan-dao;<br>Shan-tao                | 선도           | 善導 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seonsu                             | [ko]Seonsu;<br>Sönsu                     | 선수           | 善修 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shan-yue                           | [zh]Shan-yue;<br>Shan-yüeh               | 선월           | 善月 | 3. 인명 |



|    |      |   |   |                 |    |                  |       |
|----|------|---|---|-----------------|----|------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Seoljam                                     | [ko]Seoljam;<br>Söljam                                | 설잠              | 雪岑 |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seongu                                      | [ko]Seongu;<br>Söngu                                  | 성우              | 惺牛 |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seongchong                                  | [ko]<br>Seongchong;<br>Söngch'ong                     | 성총              | 性聰 |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Se ra rje btsun pa chos<br>kyi rgyal mtshan | [bo]Se ra rje<br>btsun pa chos<br>kyi rgyal<br>mtshan | 세라 제췌빠<br>취끼 개첸 |    |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shih-tsung; Shi-zong                        | [zh]Shi-zong;<br>Shih-tsung                           | 세종              | 世宗 |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Se sPyil bu pa chos<br>kyi rgyal mtshan     | [bo]Se sPyil<br>bu pa chos<br>kyi rgyal<br>mtshan     | 세찌부빠 취<br>끼 개첸  |    |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shes rab seng ge                            | [bo]Shes rab<br>seng ge                               | 세랍 생게           |    |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Songtsen Gampo                              | [bo]Srong<br>btsan sgam po                            | 송첸 감뽀           |    |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | bSod nams rgya<br>mtsho dpal bzang po       | [bo]bSod<br>nams rgya<br>mtsho dpal<br>bzang po       | 쇠남 가초 빠<br>상뽀   |    | 달라이<br>라마 3<br>세 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | bSod nams rtse mo                           | [bo]bSod<br>nams rtse mo                              | 쇠남 꺄모           |    |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zur chung shes rab<br>grags pa              | [bo]Zur<br>chung shes<br>rab grags pa                 | 수르츄 세랍<br>닥빠    |    |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Subhuti                                     | [pi]Subhūti   | 수부띠             |    |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sundo                                       | [ko]Sundo;<br>Sundo                                   | 순도              | 順道 |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sunji                                       | [ko]Sunji;<br>Sunji                                   | 순지              | 順之 |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Suddhodana,<br>Shuddhodana                  | [pi]<br>Suddhodana,<br>[sa]                           | 숫도다나, 숫<br>도다나  |    |                  | 3. 인명 |

Śuddhodana

|    |      |                           |                                  |                     |     |       |
|----|------|---------------------------|----------------------------------|---------------------|-----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Shikshananda              | [sa]<br>Śikṣānanda               | 식샤난다, 실<br>차난타 實叉難陀 |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shiladharmā               | [sa]<br>Śīladharma               | 실라다르마,<br>시라달마 尸羅達磨 |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shilabhadra               | [sa]<br>Śīlabhadra               | 실라바드라 戒賢            | 계현  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shrīlata                  | [sa]Śrīlāta                      | 슈리라따                |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shrīmītra                 | [sa]Śrīmītra                     | 슈리미뜨라<br>帛尸利密多<br>羅 |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shubhakarasiṃha           | [sa]<br>Śubhakarasiṃha           | 슈바까라싱<br>하 善無畏      | 선무외 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Spiegel, Friedrich<br>von | [de]Spiegel,<br>Friedrich<br>von | 슈피겔                 |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | śuddhodana                | [sa]<br>śuddhodana               | 숫도다나 淨飯王            | 정반왕 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Skandhila                 | [sa]Skandhila                    | 스칸딜라                |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Smṛtijñānakīrti           | [sa]Smṛtijñ<br>ānakīrti          | 스므르띠까<br>나끼르띠       |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sthīramatī                | [sa]Sthīramatī                   | 스티라마띠 安慧            |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seungrang                 | [ko]<br>Seungrang;<br>Sŭngnang   | 승랑 僧朗               |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-min                  | [zh]Seng-<br>min; Sēng-<br>min   | 승민 僧旻               |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-bian                 | [zh]Seng-<br>bian; Sēng-<br>pien | 승변 僧弁               |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-rui                  | [zh]Seng-rui;<br>Sēng-jui        | 승예 僧叡               |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-you                  | [zh]Seng-you;<br>Sēng-yu         | 승우 僧祐               |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-rou                  | [zh]Seng-rou;<br>Sēng-jou        | 승유 僧柔               |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seungjang                 | [ko]                             | 승장 勝莊               |     | 3. 인명 |

|    |      |                             | Seungjang;<br>Sŭngjang             |              |    |       |
|----|------|-----------------------------|------------------------------------|--------------|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Seng-quan                   | [zh]Seng-<br>quan; Sêng-<br>ch'üan | 승전           | 勝詮 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seungjeon                   | [ko]<br>Seungjeon;<br>Sŭngiön      | 승전           | 僧詮 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-chou                   | [zh]Seng-<br>chou; Sêng-<br>ch'ou  | 승조           | 僧肇 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-zhao                   | [zh]Seng-<br>zhao; Sêng-<br>chao   | 승조           | 僧稠 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-can                    | [zh]Seng-can;<br>Sêng-ts'an        | 승찬           | 僧粲 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seng-bi                     | [zh]Seng-bi;<br>Sêng-pi            | 승필           | 僧弼 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Seunghyeong                 | [ko]<br>Seunghyeong;<br>Sŭnghyöng  | 승형           | 承迥 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sitapani                    | [sa]Sitapāṇi                       | 시따빠니         |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Si tu chos kyi nyin<br>byed | [bo]Si tu chos<br>kyi nyin byed    | 시뚜 최끼 닌<br>제 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sinmin                      | [ko]Sinmin;<br>Sinmin              | 신민           | 信敏 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sinbang                     | [ko]Sinbang;<br>Sinbang            | 신방           | 神昉 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shen-xiu                    | [zh]Shen-xiu;<br>Shên-hsiu         | 신수           | 神秀 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sinjo                       | [ko]Sinjo;<br>Sinjo                | 신조           | 神照 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Sinhaeng                    | [ko]Sinhaeng;<br>Sinhaeng          | 신행           | 信行 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Xin-xing                    | [zh]Xin-xing;<br>Hsien-hsing       | 신행           | 神行 | 3. 인명 |

|    |      |                                |                                       |                        |             |       |
|----|------|--------------------------------|---------------------------------------|------------------------|-------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Shen-hui                       | [zh]Shen-hui;<br>Shên-hui             | 신회<br>神會               |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Simsang                        | [ko]Simsang;<br>Simsang               | 심상<br>審祥               |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ānanda                         | [pi]Ānanda                            | 아난다, 아난<br>阿難陀, 阿難     |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ānandagarbha                   | [sa]<br>Ānandagarbha                  | 아난다가르<br>바             |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Anuruddha                      | [pi]<br>Anuruddha                     | 아누룻다                   |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ado                            | [ko]Ado; Ado                          | 아도<br>阿道               |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Advayavajra                    | [sa]<br>Advayavajra                   | 아드와야와<br>즈라            |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Atikuta                        | [sa]Atikū a                           | 아띠꾸따, 아<br>지구다<br>阿地瞿多 |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Atisha                         | [sa]Atiśa                             | 아띠샤                    |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Aaryadeva                      | [sa]<br>Aaryadeva                     | 아라데와<br>聖天             | 성천          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ames byang chub<br>'byung gnas | [bo]Ames<br>byang chub<br>'byung gnas | 아메 장츰 중<br>내           |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Abhayakaragupta                | [sa]<br>Abhayākaragu                  | 아바야까라<br>굽따            |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Asanga                         | [sa]Asaṅga                            | 아상가<br>無着              | 무착          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Asangavajra                    | [sa]<br>Asaṅgavajra                   | 아상가와즈<br>라             |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ashoka                         | [sa]Aśoka                             | 아쇼까<br>無憂              | 무우          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ashvaghosha                    | [sa]<br>Aśvagoṣa                      | 아슈와고샤<br>馬鳴            | 마명          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ajatasattu                     | [pi]Ajātasattu                        | 아자따삿투                  |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ajita kesakambalin             | [pi]Ajita<br>kesakambalin             | 아지따 께사<br>깜발린          |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | A khu sTon pa                  | [bo]A khu<br>sTon pa                  | 아쿠 퉼빠                  |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ngag dbang rnam<br>rgyal       | [bo]Ngag<br>dbang rnam<br>rgyal       | 악왕 남개                  |             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ngag dbang blo bzang           | [bo]Ngag<br>dbang blo                 | 악왕 로상 가                | 달라이<br>라마 5 | 3. 인명 |

|    | rgya mtsho |                                   | bzang rgya 초<br>mtsho                       | 세                   |       |
|----|------------|-----------------------------------|---|---------------------|-------|
| 철학 | 불교철학       | An-shi-gao                        | [zh]An-shi-gao; An-shih-<br>kao             | 안세고 安世高             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Ambapali                          | [sa]Ambapālī                                | 암바빨리                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | B.R.Ambedkar                      | B.R.Ambedka                                 | 암베드카르               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | g-Ya' bzang chos rje              | [bo]g-Ya'<br>bzang chos<br>rje              | 야상 최제               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Yashodhara                        | [sa]yaśodharā                               | 야쇼다라; 야<br>수다라 耶輸陀羅 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Yashomitra                        | [sa]Yaśomitra                               | 야쇼미뜨라               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | g-Yag phrug sangs<br>rgyas dpal   | [bo]g-Yag<br>phrug sangs<br>rgyas dpal      | 약륙 상개 빼             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Liang-jie                         | [zh]Liang-jie;<br>Liang-chieh               | 양개 良价               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Yeongi                            | [ko]Yeongi;<br>Yŏnki                        | 연기 緣起               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Yan-shou                          | [zh]Yan-<br>shou; Yen-<br>shou              | 연수 延壽               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Ling-you                          | [zh]Ling-you;<br>Ling-yu                    | 영우 靈祐               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Ye shes 'od                       | [bo]Ye shes<br>'od                          | 예세 외                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Ye shes mtsho rgyal               | [bo]Ye shes<br>mtsho rgyal                  | 예세 초개               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | O rgyan gling pa                  | [bo]O rgyan<br>gling pa                     | 오갠 링빠               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Ngor chen dkon<br>mchog lhun grub | [bo]Ngor<br>chen dkon<br>mchog lhun<br>grub | 오른첸 꺾축<br>흰듭        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학       | Ngor chen kun dga'<br>bzang po    | [bo]Ngor<br>chen kun dga'<br>bzang po       | 오른첸 꺾가<br>상뽕        | 3. 인명 |

|    |      |                                  |                                      |            |        |        |       |
|----|------|----------------------------------|--------------------------------------|------------|--------|--------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Ojin                             | [ko]Ojin; Ojin                       | 오진         | 悟眞     |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | rNgog mdo sde                    | [bo]rNgog mdo sde                    | 옥 도데       |        |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | rNgog legs pa'i shes rab         | [bo]rNgog legs pa'i shes rab         | 옥 렉빠 세랍    |        |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | rNgog blo ldan shes rab          | [bo]rNgog blo ldan shes rab          | 옥 로덴 세랍    |        |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | rNgog ston chos rdor             | [bo]rNgog ston chos rdor             | 옥뎨 최도르     |        |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Vasumitra                        | [sa]Vasumitra                        | 와수미뜨라      | 世友     | 세우     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Vasubandhu                       | [sa]Vasubandhu                       | 와수반두       | 世親, 天親 | 세친, 천친 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Vaidehi                          | [sa]Vaidehī                          | 와이데히       | 鞞提希    | 위제희    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Vajrabodhi                       | [sa]Vajrabodhi                       | 와즈라보디      | 金剛智    | 금강지    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | dBang phyug rdo rje              | [bo]dBang phyug rdo rje              | 왕축 도제      |        |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | dNgos grub rgyal mtshan          | [bo]dNgos grub rgyal mtshan          | 외둑 개찬      |        |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yon tan rgya mtsho dpal bzang po | [bo]Yon tan rgya mtsho dpal bzang po | 윈뎨 가초 빠 상뵤 |        |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yose                             | [ko]Yose; Yose                       | 요세         | 了世     |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yao-xing                         | [zh]Yao-xing; Yao-hsing              | 요흥         | 姚興     |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yongseong                        | [ko]Yongseong; Yong-söng             | 용성         | 龍城     |        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yongun                           | [ko]Yongun; Yongun                   | 용운         | 龍雲     |        | 3. 인명 |

|    |      |   |                              |             |         |       |
|----|------|---|------------------------------|-------------|---------|-------|
| 철학 | 불교철학 | U rgyan pa rin chen dpal                                  | [bo]U rgyan pa rin chen dpal | 우개빠 린첸빠     |         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Udayana; king of Kaushanbii and a patron of Buddhism, the | [sa]udayana                  | 우다야나왕, 우전왕  | 優轉王     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yu-dao-sui  | [zh]Yu-dao-sui; Yü-tao-sui   | 우도수         | 于道邃     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Upali   | [sa]upāli                    | 우빨리, 우바리    | 優婆梨     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Wongwang; Wongwang  | [ko]Wongwang; Wongwang       | 원광          | 圓光      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Wonch'ük; Woncheuk  | [ko]Woncheuk; Wonch'ük       | 원측          | 圓測      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Wönhyo; Wonhyo  | [ko]Wonhyo; Wönhyo           | 원효          | 元曉      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Vinitadeva  | [sa]Vinīṭadeva               | 위니따데와       |         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Vimalakirti   | [sa]Vimalakīrti              | 위말라끼르띠, 유마힐 | 維摩, 維摩詰 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Vimalaksha  | [sa]Vimalākṣā                | 위말락샤, 비마라차  | 卑摩羅叉    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yu mo mi bskyod rdo rje                                   | [bo]Yu mo mi bskyod rdo rje  | 유모 미꺨도제     |         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Uisang  | [ko]Uisang; ūisang           | 의상          | 義湘      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Uisun   | [ko]Uisun; ūisun             | 의순          | 意恂      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Uisim   | [ko]Uisim; ūisim             | 의심          | 義謹      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Uiyeon  | [ko]Uiyeon; ūiyŏn            | 의연          | 義淵      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Uijeok  | [ko]Uijeok; ūichök           | 의적          | 義寂      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yi-ji   | [zh]Yi-ji; I-                | 의적          | 義寂      | 3. 인명 |

## chi

|    |      |  |   |              |     |       |
|----|------|--|---|--------------|-----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Yi-jing                                      | [zh]Yi-jing; I-ching                              | 의정           | 義淨  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Uicheon                                      | [ko]Uicheon; ūich'ŏn                              | 의천           | 義天  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Uitong                                       | [ko]Uitong; ūit'ong                               | 의통           | 義通  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yieom  | [ko]Yieom; Yiŏm                                   | 이엄           | 利嚴  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yichadon                                     | [ko]Yichadon; Yich'adon                           | 이차돈          | 異次頓 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Li-tong-xuan                                 | [zh]Li-tong-xuan; Li-t'ung-hsüan                  | 이통현          | 李通玄 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Indrabhuti                                   | [sa]Indrabhūti                                    | 인드라부띠        |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ilyeon                                       | [ko]Ilyeon; Ilyŏn                                 | 일연           | 一然  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Yi-xing                                      | [zh]Yi-xing; I-hsing                              | 일행           | 一行  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zi-xuan                                      | [zh]Zi-xuan; Tsü-hsüan                            | 자선           | 子璿  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jajang                                       | [ko]Jajang; Chajang                               | 자장           | 慈藏  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jalandharapada                               | [sa]Jālandharapada                                | 잘란다라빠다       |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | 'Jam dpal rgya mtsho                         | [bo]'Jam dpal rgya mtsho                          | 잠빠 가초        |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | 'Jam dbyangs dga' ba'i glo gros              | [bo]'Jam dbyangs dga' ba'i glo gros               | 잠양 가베 로 되    |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | 'Jam dbyangs legs pa chos 'byor              | [bo]'Jam dbyangs legs pa chos 'byor               | 잠양 렉빠 최 조르   |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jam dbyangs bshad pa ngag dbang brtson 'grus | [bo]'Jam dbyangs bshad pa ngag dbang brtson 'grus | 잠양 새빠 악 왕 찌뒤 |     | 3. 인명 |



|    |      |   |   |               |    |       |
|----|------|---|---|---------------|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | 'Jam dbyangs chos rje bkra shis dpal ldan   | [bo]'Jam dbyangs chos rje bkra shis dpal ldan   | 잠양 최제 따 시 빼 단 |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | 'Jam dbyangs mkhen brtse'i dbang po         | [bo]'Jam dbyangs mkhen brtse'i dbang po         | 잠양 켄쨌 왕 뵤     |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bya yul ba gzhon nu 'od                     | [bo]Bya yul ba gzhon nu 'od                     | 자위바 쇤누 외      |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bya 'chad kha ba ye shes rdo rje            | [bo]Bya 'chad kha ba ye shes rdo rje            | 자채 카바 예 세 도제  |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Byams chen rab 'byung pa sangs rgyas 'phrel | [bo]Byams chen rab 'byung pa sangs rgyas 'phrel | 잠첸 랍쨌빠 상개테    |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Byams chen chos rje Shakya ye shes          | [bo]Byams chen chos rje Śākya ye shes           | 잠첸 최제 샤 카 예세  |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Byang chub rgyal mtshan                     | [bo]Byang chub rgyal mtshan                     | 장츨 개찬         |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Byang chub 'dre bkol                        | [bo]Byang chub 'dre bkol                        | 장츨 데 꺨        |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Byang chub 'od                              | [bo]Byang chub 'od                              | 장츨 외          |    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jing-ye                                     | [zh]Jing-ye; Ching-yieh                         | 정업            | 淨業 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zong-mi                                     | [zh]Zong-mi; Tsung-mi                           | 종밀            | 宗密 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zong-shen                                   | [zh]Cong-shen; Ts'ung-shên                      | 종심            | 從諗 | 3. 인명 |

[bo]rDzong

|    |      |  |   |                |      |       |
|----|------|--|---|----------------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | rDzong chung pa<br>sngag 'chang gzungs<br>kyi dpal bat | chung pa<br>sngag 'chang<br>gzungs kyi<br>dpal ba | 종총빠 악창<br>승기빠바 |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-hong   | [zh]Zhu-<br>hong; Chu-<br>hung                    | 주굉             | 祿宏   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhou-yong  | [zh]Zhou-<br>yong; Chou-<br>yung                  | 주옹             | 周顥   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-zi-xing  | [zh]Zhu-zi-<br>xing; Chu-<br>tsü-hsing            | 주자행            | 朱子行  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jigyeom  | [ko]Jigyeom;<br>Chikyö̃m                          | 지겸             | 志謙   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-ju   | [zh]Zhi-ju;<br>Chih-chü                           | 지구             | 智矩   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jinul  | [ko]Jinul;<br>Chinul                              | 지눌             | 知訥   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-dun  | [zh]Zhi-dun;<br>Chih-tun                          | 지둔             | 支遁   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-lou-jia-chan                                       | [zh]Zhi-lou-<br>jia-chen; Chi-<br>lou-chia-ch'ên  | 지루가참           | 支婁迦讖 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-lin  | [zh]Zhi-lin;<br>Chih-lin                          | 지림             | 智琳   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jimyeong   | [ko]Jimyeong;<br>Chimyö̃ng                        | 지명             | 智明   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-sheng  | [zh]Zhi-<br>sheng; Chih-<br>shêng                 | 지승             | 智昇   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jian   | [ko]Jian;<br>Chian                                | 지안             | 志安   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-yan  | [zh]Zhi-yan;<br>Chih-yen                          | 지암             | 智巖   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jieom  | [ko]Jieom;<br>Chiö̃m                              | 지엄             | 智儼   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-yan  | [zh]Zhi-yan;<br>Chih-yen                          | 지엄             | 智巖   | 3. 인명 |

|    |      |             |                                       |     |     |       |
|----|------|-------------|---------------------------------------|-----|-----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Zhi-yan     | [zh]Zhi-yan;<br>Chih-yen              | 지엄  | 智嚴  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jivaka      | [pi]Jivaka                            | 지와까 |     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-yuan    | [zh]Zhi-yuan;<br>Chih-yüan            | 지원  | 智圓  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-yue     | [zh]Zhi-yue;<br>Chih-yüeh             | 지월  | 智越  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-wei     | [zh]Zhi-wei;<br>Chih-wei              | 지위  | 智威  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jiui        | [ko]Jiui;<br>Chiüi                    | 지의  | 智義  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-yi      | [zh]Zhi-yi;<br>Chih-i                 | 지의  | 智顚  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jijang      | [ko]Jijang;<br>Chichang               | 지장  | 地藏  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-zang    | [zh]Zhi-zang;<br>Chih-tsang           | 지장  | 智藏  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-zheng   | [zh]Zhi-<br>zheng; Chih-<br>chêng     | 지정  | 智正  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-ti      | [zh]Zhi-ti;<br>Chih-t'i               | 지체  | 知體  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-tuo     | [zh]Zhi-tuo;<br>Chih-t'uo             | 지탈  | 智脫  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jitong      | [ko]Jitong;<br>Chit'ong               | 지통  | 智通  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-tong    | [zh]Zhi-tong;<br>Chih-t'ung           | 지통  | 智通  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-xuan    | [zh]Zhi-xuan;<br>Chih-hsüan           | 지현  | 智玄  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jihye       | [ko]Jihye;<br>Chihye                  | 지혜  | 智惠  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhi-hui-lun | [zh]Zhi-hui-<br>lun; Chih-hui-<br>lun | 지혜륜 | 智慧輪 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jinjineung  | [ko]<br>Jinjineung;<br>Chinchinüng    | 진진응 | 陳陳應 | 3. 인명 |

|    |      |   |   |                 |     |                  |       |
|----|------|---|---|-----------------|-----|------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Jinpyo                                    | [ko]Jinpyo;<br>Chinpyo                              | 진표              | 眞表  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jinha                                     | [ko]Jinha;<br>Chinha                                | 진하              | 震河  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cheng-guan                                | [zh]Cheng-<br>guan; Ch'êng-<br>kuan                 | 징관              | 澄觀  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jinggeom                                  | [ko]Jinggeom;<br>Chingöm                            | 징엄              | 澄嚴  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Candragupta                               | [sa]<br>Candragupta                                 | 짚드라굽따           |     |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Candrakirti                               | [sa]<br>Candrakīrti                                 | 짚드라끼르<br>띠      | 月稱  | 월칭               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | gTsang pa Dung khur<br>ba                 | [bo]gTsang<br>pa Dung khur<br>ba                    | 짱빠 둥쿠르<br>바     |     |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | gTsang pa rin po che<br>rdo rje mi bskyod | [bo]gTsang<br>pa rin po che<br>rdo rje mi<br>bskyod | 짱빠 린뽀체<br>도제 미꺠 |     |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | sPyan snga pa tshul<br>khriṃs 'bur        | [bo]sPyan<br>snga pa tshul<br>khriṃs 'bur           | 짱아빠 취팀<br>부르    |     |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tsongkhapa                                | [bo]Tsong<br>kha pa blo<br>bzang grags<br>pa        | 짱카빠             | 宗喀巴 | 짱카빠<br>로상 닥<br>빠 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cunda                                     | [sa]Cunda   | 쑤다, 순타          | 純陀  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cinta                                     | [sa]Cintā   | 쑤따              |     |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tshar chen blo gsal<br>rgya mtsho         | [bo]Tshar<br>chen blo gsal<br>rgya mtsho            | 차르첸 로새<br>갸초    |     |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zan-ning                                  | [zh]Zan-ning;<br>Tsan-ning                          | 찬영              | 贊寧  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Can-you                                   | [zh]Can-you;<br>Ts'an-yu                            | 찬유              | 璨幽  |                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tshang dbyangs rgya<br>mtsho              | [bo]Tshang<br>dbyangs rgya<br>mtsho                 | 창양 갸초           |     | 달라이<br>라마 6<br>세 | 3. 인명 |

|    |      |                                   |  |                 |                            |       |
|----|------|-----------------------------------|--|-----------------|----------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Cheoneung                         | [ko]<br>Cheoneung;<br>Ch'ŏnŭng               | 처능              | 處能                         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cheoyeong                         | [ko]<br>Cheoyeong;<br>Ch'ŏyŏng               | 처영              | 處英                         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tian-xi-zai                       | [zh]Tian-xi-<br>zai; T'ien-hsi-<br>tsai      | 천식재             | 天息災                        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cheonyeong                        | [ko]<br>Cheonyeong;<br>Ch'ŏnyŏng             | 천영              | 天英                         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cheonin                           | [ko]Cheonin;<br>Ch'ŏnin                      | 천인              | 天因                         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chonchaek                         | [ko]<br>Chonchaek;<br>Ch'ŏnch'aek            | 천책              | 天□                         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chewon                            | [ko]Chewon;<br>Ch'ewon                       | 체원              | 體元                         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chejing                           | [ko]Chejing;<br>Ch'eching                    | 체징              | 體澄                         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chu-wang-ying                     | [zh]Chu-<br>wang-ying;<br>Ch'u-wang-<br>ying | 초왕영             | 楚王英                        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chos sku 'od zer                  | [bo]Chos sku<br>'od zer                      | 최꾸 외세르          |                            | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chos kyi dbang phyug              | [bo]Chos kyi<br>dbang phyug                  | 최끼 왕축           |                            | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zui-ne                            | [zh]Zui-ne;<br>Tsui-nê                       | 최눌              | 最訥                         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chos rje gtsang pa<br>rgya las pa | [bo]Chos rje<br>gtsang pa<br>rgya las pa     | 최제 짱빠 가<br>래빠   |                            | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cudapanthaka                      | [sa]<br>Cūḍapanthaka                         | 추다뽀타까,<br>주리반특가 | 朱利槃毒, 周<br>利槃特迦, 周<br>利槃陀迦 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-dao-qian                      | [zh]Chu-tao-<br>ch'ien; Zhu-<br>dao-qian     | 축도잠             | 竺道潛                        | 3. 인명 |
|    |      |                                   | [zh]Zhu-fa-                                  |                 |                            |       |

|    |      |                                   |                                       |            |      |       |
|----|------|-----------------------------------|---------------------------------------|------------|------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Zhu-fa-chong                      | chong; Chu-fa-ch'ung                  | 축법승        | 竺法崇  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-fa-ya                         | [zh]Zhu-fa-ya; Chu-fa-ya              | 축법아        | 竺法雅  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-fa-yi                         | [zh]Zhu-fa-yi; Chu-fa-i               | 축법의        | 竺法義  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-fa-tai                        | [zh]Zhu-fa-tai; Chu-fa-t'ai           | 축법태        | 竺法汰  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-fo-nian                       | [zh]Zhu-fo-nian; Chu-fo-nien          | 축불념        | 竺佛念  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-fo-shuo                       | [zh]Zhu-fo-shuo; Chu-fo-shuo          | 축불삭        | 竺佛朔  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zhu-seng-du                       | [zh]Zhu-seng-du; Chu-sêng-tu          | 축승도        | 竺僧度  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chunggam                          | [ko]Chunggam; Ch'unggam               | 충감         | 冲鑑   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Chungji                           | [ko]Chungji; Ch'ungchi                | 충지         | 冲止   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ze-tian-wu-hou                    | [zh]Ze-tian-wu-hou; Tsê-t'ien-wu-hou  | 축천무후       | 則天武后 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Shinran                           | [ja]Shinran                           | 친란         | 親鸞   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kha rag sgom chung                | [bo]Kha rag sgom chung                | 카락 곱충      |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | K'ang-yu-wei; Kang-you-wei        | [zh]Kang-you-wei; K'ang-yu-wei        | 강유웨이       | 康有爲  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | mKhas grub dge legs dpal bzang po | [bo]mKhas grub dge legs dpal bzang po | 캐둑 게렉 빼 상뵈 |      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | mKhas btsun gzhon nu grub         | [bo]mKhas btsun gzhon                 | 캐췌 싰누둑     |      | 3. 인명 |

|    |      |  |  |                         |      |                   |
|----|------|--|--|-------------------------|------|-------------------|
|    |      |  | nu grub  |                         |      |                   |
| 철학 | 불교철학 | Kukai  | [ja]Kukai  | 쿠카이                     | 空海   | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Khyung po rnal 'byor                                       | [bo]Khyung<br>po rnal 'byor  | 쿵뽀 내조르                  |      | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Tai-xu   | [zh]Tai-xu;<br>T'ai-hsü  | 타이쉬                     | 太虛   | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Tanmun   | [ko]Tanmun;<br>T'anmun   | 탄문                      | 坦文   | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Tanyeon  | [ko]Tanyeon;<br>T'anyön  | 탄연                      | 坦然   | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Thang stong rgyal pa                                       | [bo]Thang<br>stong rgyal<br>pa                                       | 탕통 개빠                   |      | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Thang stong rgyal po                                       | [bo]Thang<br>stong rgyal po  | 탕통 개뽀                   |      | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | T'ang-yong-t'ung;<br>Tang-yong-tong                        | [zh] Tang-<br>yong-tong;<br>T'ang-yong-<br>t'ung                     | 탕용동                     | 湯用彤  | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Tai-wu-di  | [zh]Tai-wu-<br>di; T'ai-wu-ti  | 태무제                     | 太武帝  | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Khro phu lo tsa ba<br>tshul khrimshes rab<br>byams pa dpal | [bo]Khro phu<br>lo tsā ba tshul<br>khrimshes<br>rab byams pa<br>dpal | 토푸 로짜바<br>취팁 세랍 잠<br>빠빠 |      | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Khrom bsher chen po  | [bo]Khrom<br>bsher chen po   | 툼셰르 첸뽀                  |      | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Thon mi SambhoTa   | [bo]Thon mi<br>Sambho a  | 툼미 삼보따                  |      | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Thu ston kung dga'<br>rnam rgyal                           | [bo]Thu ston<br>kung dga'<br>rnam rgyal                              | 투뽀뉘 궁가남<br>개            |      | 3. 인명             |
| 철학 | 불교철학 | Thub bstan rgya<br>mtsho                                   | [bo]Thub<br>bstan rgya<br>mtsho                                      | 툼뽀뉘 가초                  | 土登嘉措 | 달라이<br>라마 13<br>세 |
| 철학 | 불교철학 | Khri lde srong btsan                                       | [bo]Khri lde   | 티데 송젠                   | 赤德松贊 | 3. 인명             |

|    |      |                                    | srong btsan                            |                |      |        |       |
|----|------|------------------------------------|--|----------------|------|--------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Khri lde gtsug brtsan              | [bo]Khri lde gtsug brtsan              | 티데 쪽젠          | 赤德祖丹 | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Khri srong lde btsan               | [bo]Khri srong lde btsan               | 티송 데젠          | 赤松德贊 | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Khri gtsug lde btsan               | [bo]Khri gtsug lde btsan               | 티쪽 데젠          | 赤祖德贊 | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Pha rgod kun dga' bzangs po        | [bo]Pha rgod kun dga' bzangs po        | 파괴 권가 상<br>뵈   |      | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Phag mo gru pa rdo rje rgyal po    | [bo]Phag mo gru pa rdo rje rgyal po    | 팍모두빠 도<br>제 개뵈 |      | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | phags-pa                           | [bo]'phags-pa                          | 팍빠             | 發思巴  | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Phags pa blo gros rgyal mtshan     | [bo]'Phags pa blo gros rgyal mtshan    | 팍빠 로되 개<br>첸   |      | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Phu chung ba gzhon nu rgyal mtshan | [bo]Phu chung ba gzhon nu rgyal mtshan | 푸츱바 쇤누<br>개첸   |      | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Feng-guo                           | [zh]Feng-guo; Fêng-kuo                 | 풍국             | 豐國   | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Harshavardhana                     | [sa] Harṣavardhana                     | 하르샤와르<br>다나    |      | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Harivarman                         | [sa] Harivarman                        | 하리와르만          |      | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Hakdeok                            | [ko]Hakdeok; Haktök                    | 학덕             | 學德   | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Han-shan-zi                        | [zh]Han-shan-zi; Han-shan-tsü          | 한산자            | 寒山子  | 습득(拾得) | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hanam                              | [ko]Hanam; Hanam                       | 한암             | 漢巖   | 3. 인명  |       |
| 철학 | 불교철학 | Heng-jing                          | [zh]Heng-jing; Hêng-                   | 항경             | 恒景   | 3. 인명  |       |



ching

|    |      |           |                                    |    |    |       |
|----|------|-----------|------------------------------------|----|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Xing-si   | [zh]Xing-si;<br>Hsing-ssü          | 행사 | 行思 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Xuan-su   | [zh]Xuan-su;<br>Hsüan-su           | 현소 | 玄素 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Xuan-yan  | [zh]Xuan-<br>yan; Hsüan-<br>yen    | 현엄 | 玄儼 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Xuan-zang | [zh]Xuan-<br>zang; Hsüan-<br>tsang | 현장 | 玄奘 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-ke    | [zh]Hui-ke;<br>Hui-k'ê             | 혜가 | 慧可 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeongong | [ko]Hyeongong;<br>Hyekong          | 혜공 | 惠空 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeongwan | [ko]<br>Hyeongwan;<br>Hyekwan      | 혜관 | 慧灌 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-guang | [zh]Hui-<br>guang; Hui-<br>kuang   | 혜광 | 慧光 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-jiao  | [zh]Hui-jiao;<br>Hui-chiao         | 혜교 | 慧皎 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeongun  | [ko]Hyeongun;<br>Hyekün            | 혜근 | 慧勤 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-ji    | [zh]Hui-ji;<br>Hui-chi             | 혜기 | 慧基 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-neng  | [zh]Hui-neng;<br>Hui-nêng          | 혜능 | 慧能 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-lang  | [zh]Hui-lang;<br>Hui-lang          | 혜랑 | 慧朗 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeryang  | [ko]<br>Hyeryang;<br>Hyerang       | 혜량 | 惠亮 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeryun   | [ko]Hyeryun;<br>Hyeryun            | 혜륜 | 惠輪 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-lin   | [zh]Hui-lin;<br>Hui-lin            | 혜림 | 慧琳 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-ming  | [zh]Hui-<br>ming; Hui-             | 혜명 | 慧命 | 3. 인명 |

ming

|    |      |           |                                    |          |       |
|----|------|-----------|------------------------------------|----------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Hui-wen   | [zh]Hui-wen;<br>Hui-wên            | 혜문<br>慧文 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyemi     | [ko]Hyemi;<br>Hyemi                | 혜미<br>慧彌 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-si    | [zh]Hui-si;<br>Hui-ssü             | 혜사<br>慧思 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-zhao  | [zh]Hui-zhao;<br>Hui-chao          | 혜소<br>慧沼 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeso     | [ko]Hyeso;<br>Hyeso                | 혜소<br>慧昭 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeso     | [ko]Hyeso;<br>Hyeso                | 혜소<br>惠素 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-chong | [zh] Hui-<br>chong; Hui-<br>ch'ung | 혜승<br>慧崇 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyesim    | [ko]Hyesim;<br>Hyesim              | 혜심<br>慧謹 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeam     | [ko]Hyeam;<br>Hyeam                | 혜암<br>慧庵 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-ying  | [zh]Hui-ying;<br>Hui-ying          | 혜영<br>慧影 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyeyeong  | [ko]<br>Hyeyeong;<br>Hyeŏng        | 혜영<br>惠永 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-yong  | [zh]Hui-yong;<br>Hui-yung          | 혜용<br>慧勇 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-yuan  | [zh]Hui-yuan;<br>Hui-Yüan          | 혜원<br>慧苑 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-yuan  | [zh]Hui-yuan;<br>Hui-Yüan          | 혜원<br>慧遠 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyewol    | [ko]Hyewol;<br>Hyewöl              | 혜월<br>慧月 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-wei   | [zh]Hui-wei;<br>Hui-wei            | 혜위<br>慧威 | 3. 인명 |

|    |      |           |                             |    |    |       |
|----|------|-----------|-----------------------------|----|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Hyeja     | [ko]Hyeja;<br>Hyeja         | 혜자 | 惠慈 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-jing  | [zh]Hui-jing;<br>Hui-ching  | 혜정 | 慧淨 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-jing  | [zh]Hui-jing;<br>Hui-ching  | 혜정 | 慧靜 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyejo     | [ko]Hyejo;<br>Hyecho        | 혜조 | 慧照 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-chi   | [zh]Hui-chi;<br>Hui-ch'ih   | 혜지 | 慧持 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-ci    | [zh]Hui-ci;<br>Hui-ts'ü     | 혜차 | 慧次 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyechan   | [ko]Hyechan;<br>Hyech'an    | 혜찬 | 慧燦 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-zhe   | [zh]Hui-zhe;<br>Hui-chê     | 혜철 | 慧哲 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyecheol  | [ko]Hyecheol;<br>Hyech'öl   | 혜철 | 惠哲 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyecho    | [ko]Hyecho;<br>Hyecho       | 혜초 | 慧超 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyechong  | [ko]Hyechong;<br>Hyech'ong  | 혜총 | 惠聰 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-zhong | [zh]Hui-zhong;<br>Hui-chung | 혜충 | 慧忠 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyetong   | [ko]Hyetong;<br>Hyet'ong    | 혜통 | 惠通 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyepyeon  | [ko]Hyepyeon;<br>Hyebyŏn    | 혜편 | 惠便 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-bu    | [zh]Hui-bu;<br>Hui-pu       | 혜포 | 慧布 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyehyeon  | [ko]Hyehyeon;<br>Hyebyŏn    | 혜현 | 慧現 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-xuan  | [zh]Hui-xuan;<br>Hui-hsüan  | 혜훤 | 慧暄 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hui-xiu   | [zh]Hui-xiu;<br>Hui-hsiu    | 혜휴 | 慧休 | 3. 인명 |

|    |      |           |                                  |    |    |       |
|----|------|-----------|----------------------------------|----|----|-------|
| 철학 | 불교철학 | Hu-shi    | [zh]Hu-shi;<br>Hu-shih           | 호적 | 胡適 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hongu     | [ko]Hongu;<br>Honku              | 혼구 | 混丘 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Honsu     | [ko]Honsu;<br>Honsu              | 혼수 | 混修 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Honwon    | [ko]Honwon;<br>Honwon            | 혼원 | 混元 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Honggi    | [ko]Honggi;<br>Honggi            | 홍기 | 洪基 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hongseo   | [ko]Hongseo;<br>Hongsŏ           | 홍서 | 洪恕 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hong-ren  | [zh]Hong-ren;<br>Hung-jên        | 홍인 | 弘忍 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hong-yi   | [zh]Hong-yi;<br>Hung-i           | 홍일 | 弘一 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hong-zun  | [zh]Hong-<br>zun; Hung-<br>tsun  | 홍준 | 洪遵 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hong-zan  | [zh]Hong-<br>zan; Hung-<br>tsan  | 홍찬 | 弘贊 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hongcheok | [ko]<br>Hongcheok;<br>Hongch'ök  | 홍척 | 洪陟 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Huan-di   | [zh]Huan-di;<br>Huan-ti          | 환제 | 桓帝 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Huai-su   | [zh]Huai-su;<br>Huai-su          | 회소 | 懷素 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Huai-rang | [zh]Huai-<br>rang; Huai-<br>jang | 회양 | 懷讓 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Huai-hai  | [zh]Huai-hai;<br>Huai-hai        | 회해 | 懷海 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyoseong  | [ko]<br>Hyoseong;<br>Hyoŏng      | 효성 | 曉星 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hyujeong  | [ko]<br>Hyujeong;                | 휴정 | 休靜 | 3. 인명 |

## Hyuchǒng

|    |      |                            |                                    |                      |       |
|----|------|----------------------------|------------------------------------|----------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Huirang                    | [ko]Huirang;<br>Hũirang            | 희랑<br>希朗             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Huieon                     | [ko]Huieon;<br>Hũion               | 희언<br>熙彦             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Xi-yun                     | [zh]Xi-yun;<br>Hsi-yün             | 희운<br>希運             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hinüber, Oskar von         | [de]Hinüber,<br>Oskar von          | 히니버                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Orville, Albert            | Orville,<br>Albert                 | A. 오빌레               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Wayman, Alex               | [en]Wayman,<br>Alex                | A. 웨이만               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cunningham, A.             | Cunningham,<br>A.                  | A. 컨닝햄               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kunst, Arnold              | Kunst,<br>Arnold                   | A. 쿤스트               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Keith, A. B.               | [en]Keith, A.<br>B.                | A. B. 키쓰             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Warder, A. K.              | [en]Warder,<br>A. K.               | A. K. 와더             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Law, B. C.                 | Law, B. C.                         | B. C. 로              | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Lindtner, Chistran         | [de]Lindtner,<br>Chistran          | C. 린트너               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Bendal, Cecil              | Bendal, Cecil                      | C. 벤달                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Oetke, C.                  | [de]Oetke, C.                      | C. 웨트케               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cox, Collett               | [en]Cox,<br>Collett                | C. 콕스                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rhys-Davids, Mrs<br>C.A.F. | [en]Rhys-<br>Davids, Mrs<br>C.A.F. | C. A. F. 리<br>즈 데이비즈 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hamilton, C. H.            | Hamilton, C.<br>H.                 | C. H. 해밀<br>턴        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ward, C. H. S.             | Ward, C. H.<br>S.                  | C. H. S. 와<br>드      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | George, Christopher<br>S.  | [en]George,<br>Christopher<br>S.   | C. S. 조오<br>지        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Donnet, D.                 | Donnet, D.                         | D. 돈넛                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Lopez, Donald              | [en]Lopez,                         | D. 로페즈               | 3. 인명 |

Donald

|    |      |                        |                            |                            |       |
|----|------|------------------------|----------------------------|----------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Shulman, David         | [de]Shulman, David         | D. 솔만                      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ingalls, Daniel, H. H. | [en]Ingalls, Daniel, H. H. | D. H. H. 인갈스, D. H. H. 인골스 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Ruegg, David S.        | [en]Ruegg, David S.        | D. S. 루엑                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Lamotte, Etienne       | [fr]Lamotte, Etienne       | E. 라못                      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Burnouf, E.            | [fr]Burnouf, E.            | E. 브르노프                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Steinkellner, E.       | [de]Steinkellner, E.       | E. 스타인켈러                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Obermiller, E.         | [de]Obermiller, E.         | E. 오버밀러                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Wolff, E.              | Wolff, E.                  | E. 울프                      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Conze, E.              | [en]Conze, E.              | E. 콘즈                      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Frauwallner, E.        | [en]Frauwallner, E.        | E. 프라우발너                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Franco, Eli            | [en]Franco, Eli            | E. 프란코                     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Huber, Edourad         | Huber, Edourad             | E. 휴버                      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Burt, E. A.            | Burt, E. A.                | E. A. 부트                   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Johnston, E.H.         | [en]Johnston, E.H.         | E. H. 존스턴                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Thomas, E. J.          | [en]Thomas, E. J.          | E. J. 토마스                  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Geiger, W.             | [de]Geiger, W.             | F. 가이거                     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Weller, Friedrich      | [de]Weller, Friedrich      | F. 벨러                      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Schwaz, Frank          | [de]Schwaz, Frank          | F. 슈와쯔                     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Edgerton, F.           | [en]Edgerton, F.           | F. 에저턴                     | 3. 인명 |
|    |      |                        | [en]Dreyfus, G.            | G. 드레이퍼                    |       |

|    |      |                   |                                 |       |
|----|------|-------------------|---------------------------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Dreyfus, Georges  | Georges 스                       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Oberhammer, G.    | [de] Oberhammer, G. 오버함머        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Tucci, G.         | [it]Tucci, G. G. 투찌             | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Guenther, Herbert | [de]Guenther, Herbert H. 귄터     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jacobi, Hermann   | [de]Jacobi, Hermann H. 야코비      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Oldenberg, Herman | [de] Oldenberg, Herman H. 올덴베르그 | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Zimmermann, Heinz | [de] Zimmermann, Heinz H. 짐머만   | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Kern, H.          | [en]Kern, H. H. 케른              | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Babbitt, Irving   | Babbitt, Irving I. 베빗, I. 배빗    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Horner, I. B.     | [en]Horner, I. B. I. B. 호너      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Marshall, John    | Marshall, John J. 마샬            | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Brough, J.        | Brough, J. J. 브로그               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Silk, Jonathan    | [en]Silk, Jonathan J. 실크        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Staal, J. F.      | [en]Staal, J. F. J. F. 스탈       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Potter, Karl H.   | [en]Potter, Karl H. K. H. 포터    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Norman, K.R.      | [en]Norman, K.R. K. R. 노만       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gomez, Luis       | [en]Gomez, Luis L. 고메즈          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Cousins, Lance    | [en]Cousins, Lance L. 커즌        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Lancaster, L.R.   | [en]Lancaster, L.R. L. R. 랭카스터  | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Schott, M.        | Schott, M. M. 샷트                | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Siderits, Mark    | [en]Siderits, Mark M. 시데리츠      | 3. 인명 |
|    |      |                   | [en]Eckel,                      |       |

|    |      |                      |                         |               |       |
|----|------|----------------------|-------------------------|---------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Eckel, Malcolm David | Malcolm David           | M. D. 엑켈      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dutt, M. N.          | [en]Dutt, M. N.         | M. N. 더트      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Much, M. T.          | [de]Much, M. T.         | M. T. 무흐      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rosenberg, Otto      | [ru]Rosenberg, Otto     | O. 로젠버그       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Dahlke, Paul         | [fr]Dahlke, Paul        | P. 달케         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Jackson, Peter       | [en]Jackson, Peter      | P. 잭슨         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Harrison, Paul       | [en]Harrison, Paul      | P. 해리슨        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Broucke, Pol Vanden  | [de]Broucke, Pol Vanden | P. V. 부룩      | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gombrich, R.         | [en]Gombrich, R.        | R. 고프리치       | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gnoli, R.            | [it]Gnoli, R.           | R. 놀리         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Buswell, Robert      | [en]Buswell, Robert     | R. 버스웰        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Salomon, Richard     | [en]Salomon, Richard    | R. 샬로몬        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Thurman, Robert      | [en]Thurman, Robert     | R. 써만         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Krizer, Robert       | [en]Krizer, Robert      | R. 크리저        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Hayes, Richard       | [en]Hayes, Richard      | R. 헤이즈        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Robinson, R.H.       | [en]Robinson, R.H.      | R. H. 로빈슨     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Franke, R. Otto      | Franke, R. Otto         | R. O. 프랭케     | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Levi, Sylvain        | [fr]Levi, Sylvain       | S. 레비         | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Beal, Samuel         | Beal, Samuel            | S. 빌          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Anacker, S.          | [en]Anacker, S.         | S. 에너커        | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Rhys-Davids, T.W.    | [en]Rhys-Davids, T.W.   | T. W. 리즈 데이비즈 | 3. 인명 |



|    |      |                   |   |       |
|----|------|-------------------|---|-------|
| 철학 | 불교철학 | Stcherbatsky, Th. | [ru] Th. 스테르<br>Stcherbatsky, 바츨키<br>Th | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Gemmell, William  | Gemmell,<br>William W. 갬멜               | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Baruch, Willy     | Baruch, Willy W. 바루치                    | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Halbfass, W.      | [en]Halbfass,<br>W. 할프파스<br>W.          | 3. 인명 |
| 철학 | 불교철학 | Macgovern, W. M.  | [en] W. M. 맥거<br>Macgovern, 번<br>W. M   | 3. 인명 |



|    |      |  |                  |            |       |        |       |
|----|------|--|------------------|------------|-------|--------|-------|
| 철학 | 인도철학 | superimposition  | [sa]adhyāsa      | 가탁         | 假託    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | theory that the universe is an illusory appearance of Brahman, the                   | [sa]vivartavāda  | 가현설        | 假現說   |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | sense organ  | [sa]indriya      | 감각기관       | 感覺器官  |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | individual self as distinct from the supreme self, the                               | [sa]jīvātman     | 개아         | 個我    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | effect   | [sa]kārya        | 결과         | 結果    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | conjunction  | [sa]saṃyoga      | 결합         | 結合    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | suffering  | [sa]duḥkha       | 고          | 苦     |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | austerity  | [sa]tapas        | 고행         | 苦行    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | space, ether   | [sa]ākāśa        | 공          | 空     | 공간     | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | merit  | [sa]puṇya        | 공덕         | 功德    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | indeterminable   | [sa]anirvacanīya | 규정불가능<br>한 | 規定不可能 |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | locus  | [sa]āśraya       | 근거         | 根據    | 소의(所依) | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | memory   | [sa]smṛti        | 기억         | 記憶    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | inherence  | [sa]samavāya     | 내재         | 內在    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | indwelling self, the   | [sa]antaryāmin   | 내재자        | 內在者   |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | salvation  | [sa]nirvāṇa      | 니르와나, 열반   | 涅槃    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | self-realization   | [sa]kaivalya     | 독존         | 獨存    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | means of cognition, the  | [sa]pramāṇa      | 량          | 量     |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | doctrine of advaitin which advocates that everything except brahman is illusory, the | [sa]māyāvāda     | 마야설        | 幻術論   | 가현설    | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | steadfast meditation   | [sa]nididhyāsana | 명상         | 冥想    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | steadfast meditation   | [sa]upāsana      | 명상         | 冥想    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | name and form  | [sa]nāma-rūpa    | 명색         | 名色    |        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | individual self  | [sa]jīva         | 명아         | 命我    | 생명, 영혼 | 4. 인도 |

|    |      |   |                 |        |        |           |       |
|----|------|---|-----------------|--------|--------|-----------|-------|
| 철학 | 인도철학 | non-existence   | [sa]abhāva      | 무      | 無      |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | devoid of qualities   | [sa]nirguṇa     | 무속성    | 無屬性    |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | non-sentient matter   | [sa]acit        | 무의식물   | 無意識物   | 비정신계      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | unseen agency that rewards and punishes merit and demerit, an | [sa]apūrva      | 무전력    | 無前力    |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | ignorance   | [sa]ajñāna      | 무지     | 無知     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | ignorance   | [sa]avidyā      | 무지     | 無知     | 무명        | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | non-apprehension  | [sa]anupalabdhi | 무지각    | 無知覺    | 부존량 (不存量) | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | principle of primeval matter in the sankhya, the              | [sa]prakṛti     | 물질적 원리 | 物質的 原理 |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | unmanifested  | [sa]avyakta     | 미현현    | 未顯現    |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | prima facie view, the   | [sa]pūrvapakṣa  | 반론     | 反論     | 타주장의 검토   | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | means   | [sa]upāya       | 방편     | 方便     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | category  | [sa]padārtha    | 범주     | 範疇     | 구의, 句義    | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | body of law, the  | [sa]dharmakāya  | 법신     | 法身     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | modification  | [sa]vikāra      | 변형     | 變形     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | enlightenment   | [sa]bodhi       | 보디, 보리 | 菩提     | 각(覺)      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | generality  | [sa]sāmānya     | 보편     | 普遍     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | generic character   | [sa]jāti        | 보편적 속성 | 普遍的 屬性 |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | wealth  | [sa]artha       | 부      | 富      |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | adjunct   | [sa]upādhi      | 부가물    | 附加物    |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | anger   | [sa]krodha      | 분노     | 忿怒     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | fire  | [sa]agni        | 불      | 火      |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | unseen potency caused by the performance of deeds             | [sa]adṛṣ a      | 불가견력   | 不可見力   |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | immortal  | [sa]amṛta       | 불사     | 不死     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | non-dualism   | [sa]advaita     | 불이     | 不二     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | comparison  | [sa]upamāna     | 비교     | 批較     |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | unorthodox  | [sa]nāstika     | 비정통학파  | 非正統學派  |           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | non-being, non-existence                                      | [sa]asat        | 비존재    | 非存在    |           | 4. 인도 |

|    |      |   |                        |         |        |              |       |
|----|------|---|------------------------|---------|--------|--------------|-------|
| 철학 | 인도철학 | non-violence  | [sa]ahiṃsā             | 비폭력     | 非暴力    |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | wisdom;<br>understanding                                      | [sa]prajñā             | 뿌라가, 반야 | 般若     | 지혜           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | logical reflection  | [sa]manana             | 사유      | 思惟     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | fallacy relating to hetu                                      | [sa]<br>hetvābhāsa     | 사인      | 似因     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | mutual non-existence  | [sa]<br>anyonyābhāva   | 상호부존    | 相互不存   |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | form of an object   | [sa]rūpa               | 색       | 色      |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | liberation of an<br>individual while one<br>is still embodied | [sa]<br>jīvanmukti     | 생해탈     | 生解脫    |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | glorificatory statement                                       | [sa]arthavāda          | 석의      | 釋義     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | contemplation,<br>meditation                                  | [sa]dhyāna             | 선정      | 禪定     | 정려           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | revealed scripture  | [sa]āgama              | 성전      | 聖典     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | quality   | [sa]guṇa               | 성질      | 性質     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | that which causes<br>phenomena<br>appearance                  | [sa]saṃvṛti            | 세속      | 世俗     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | object of cognition,<br>the                                   | [sa]prameya            | 소량      | 所量     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | pure consciousness  | [sa]cit                | 순수식     | 純粹識    |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | teacher; preceptor  | [sa]guru               | 스승      | 恩師     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | time  | [sa]kāla               | 시간      | 時間     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | devotion to god   | [sa]bhakti             | 신애      | 信愛     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | substance   | [sa]dravya             | 실체      | 實體     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | mental disposition  | [sa]saṃskāra           | 심리적 성향  | 心理的 性向 |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | egotism   | [sa]ahaṃkāra           | 아만      | 我慢     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | extreme self pride  | [sa]abhimāna           | 아집      | 我執     | 교만, 자<br>아의식 | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | evil resulting from the<br>performance of<br>prohibited deeds | [sa]adharma            | 악       | 惡      | 불법           | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | mode  | [sa]prakāra            | 양태      | 樣態     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | dependent origination   | [sa]<br>pratītyasamutp | 연기      | 緣起     |              | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | subtle elements   | [sa]tanmātra           | 오유      | 五唯     |              | 4. 인도 |

|    |      |   |                        |        |        |       |       |
|----|------|---|------------------------|--------|--------|-------|-------|
| 철학 | 인도철학 | aggregates  | [sa]skandha            | 온      | 蘊      | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | element   | [sa]bhuuta             | 요소     | 要素     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | desire  | [sa]icchā              | 욕망     | 欲望     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | desire, love  | [sa]kāma               | 욕망     | 欲望     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | cause   | [sa]kāraṇa             | 원인     | 原因     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | atom  | [sa]aṇu                | 원자     | 原子     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | sport   | [sa]līlā               | 유희     | 遊戲     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | transmigration  | [sa]saṃsāra            | 윤회     | 輪廻     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | grace   | [sa]prasāda            | 은총     | 恩寵     | 은혜    | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | mind  | [sa]manas              | 의근     | 意根     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | moral duty  | [sa]dharma             | 의무     | 義務     | 법     | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | presumption   | [sa]arthāpatti         | 의준량    | 義準量    | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | doubt   | [sa]saṃśaya            | 의혹     | 疑惑     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | final liberation  | [sa]videha-<br>mukti   | 이신해탈   | 離身解脫   | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | dual  | [sa]dvaita             | 이원     | 二元     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | reason  | [sa]hetu               | 이유     | 因      | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | human goal  | [sa]puruṣārtha         | 인간목적   | 人間目的   | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | stages of life  | [sa]āśrama             | 인생사기   | 人生四期   | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | theory of causality<br>advocating that effects<br>does not exist in the<br>cause, the                       | [sa]<br>asatkāryavāda  | 인중무과론  | 因中無果論  | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | theory of causality<br>which believes that<br>the effect exists in the<br>cause in a potential<br>form, the | [sa]<br>satkāryavāda   | 인중유과론  | 因中有果論  | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | experience  | [sa]anubhava           | 인지     | 認知     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | empirical usage   | [sa]vyavahāra          | 일상적 경험 | 日常的 經驗 | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | absolute self-<br>surrender to God  | [sa]prapatti           | 자기포기   | 自己拋棄   | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | self-luminous   | [sa]svayaṃ-<br>prakāśa | 자명성    | 自明性    | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | nature of an object,<br>the   | [sa]svabhāva           | 자성, 속성 | 自性     | 실체    | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | self, the   | [sa]ātman              | 자아     | 自我     | 4. 인도 |       |
| 철학 | 인도철학 | self-government   | [sa]svarāj             | 자치     | 自治     | 4. 인도 |       |

|    |      |   |                    |        |         |       |
|----|------|---|--------------------|--------|---------|-------|
| 철학 | 인도철학 | false.  | [sa]mithyā         | 잘못된    | 誤       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | knowledge by recognition  | [sa]pratyabhijñā   | 재인식    | 再認識     | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | substantial transformation  | [sa]pariṇāma       | 전변     | 轉變      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | theory that the absolute transforms itself into the universe, the | [sa]pariṇāma-vāda  | 전변설    | 轉變說     | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | absolute, the   | [sa]paramārtha     | 절대     | 絶對      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | absolute non-existence  | [sa]atyantābhāva   | 절대부존   | 絶對不存    | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | final truth of an argument, final view                            | [sa]siddhānta      | 정설     | 定說      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | orthodox  | [sa]āstika         | 정통철학과  | 正統哲學派   | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | religious sacrifice   | [sa]yajña          | 제사     | 祭祀      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | doctrine that 'it can be', the                                    | [sa]syādvāda       | 조건주의   | 條件主義    | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | existence   | [sa]sat            | 존재     | 存在 유, 有 | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | god; supreme self as the inner controller of all beings, the      | [sa]īśvara         | 주재신    | 主宰神     | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | testimony   | [sa]śabda          | 증언     | 證言      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | hatred  | [sa]dveṣa          | 증오     | 憎惡      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | witness   | [sa]sākṣin         | 증인     | 證人      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | perception  | [sa]pratyakṣa      | 지각     | 知覺      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | bliss   | [sa]ānanda         | 지복     | 至福 희열   | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | part of a whole, the  | [sa]avayava        | 지분     | 支分      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | intellect   | [sa]buddhi         | 지성     | 知性      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | knowledge   | [sa]jñāna          | 지식     | 知識 지혜   | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | truth   | [sa]satya          | 진리     | 眞理      | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | material cause  | [sa]upādāna-kāraṇa | 질료인    | 質料因     | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | difference-cum-identity   | [sa]bhedābheda     | 차별불차별론 | 差別不差別論  | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | revealed scripture, the Vedas including the Upanishads            | [sa]śruti          | 천계성전   | 天啓聖典    | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | philosophy  | [sa]darśana        | 철학     | 哲學 견(見) | 4. 인도 |

|    |      |   |                     |      |      |       |       |
|----|------|---|---------------------|------|------|-------|-------|
| 철학 | 인도철학 | act of hearing  | [sa]śravaṇa         | 청문   | 聽聞   |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | supernatural power  | [sa]aiśvarya        | 초자연력 | 超自然力 |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | supreme self  | [sa]<br>paramātman  | 최고아  | 最高我  |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | supreme self, the   | [sa]<br>puruṣottama | 최고아  | 最高我  |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | inference   | [sa]anumāna         | 추론   | 推論   |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | desire  | [sa]rāga            | 탐    | 貪    |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | liberation of the soul<br>from bondage                    | [sa]mokṣa           | 해탈   | 解脫   |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | happiness   | [sa]sukha           | 행복   | 幸福   |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | action, movement  | [sa]karma           | 행위   | 行爲   | 업, 운동 | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | activity  | [sa]kriyā           | 행위   | 行爲   | 활동    | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | breath  | [sa]prāṇa           | 호흡   | 呼吸   | 숨     | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | illusion  | [sa]moha            | 혹    | 惑    |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | incarnation of god  | [sa]avatāra         | 화신   | 化身   |       | 4. 인도 |
| 철학 | 인도철학 | cosmic principle<br>which gives rise to<br>world-illusion | [sa]māyā            | 환술   | 幻術   |       | 4. 인도 |



|    |      |  |                                       |                 |               |       |
|----|------|--|---------------------------------------|-----------------|---------------|-------|
| 철학 | 불교철학 | Grdhrakuta hill  | [sa]<br>Gr̥dhrakūta                   | 그르드라꾸<br>따, 영취산 | 靈鷲山, 耨闍<br>崛山 | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Anathapindika garden                                       | [sa]anātha-<br>piṇḍa-<br>dasyārānāṭṭi | 급고독원            | 給孤獨園          | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Kushinagara  | [sa]<br>kuśinagara                    | 꾸쉬나가라           | 拘尸那伽羅         | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | kuccha   |                                       | 꾸차              | 龜茲國           | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Nairanjana river, the                                      | [sa]nairāñjanā                        | 나이란자나           | 尼連禪河          | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Rajagrha   | [sa]rājagr̥ha                         | 라자그르하,<br>왕사성   | 王舍城           | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Lumbini  | [sa]lumbinī                           | 룸비니, 람비<br>니    | 藍毘尼           | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Bao-lin-si   | [zh]Bao-lin-<br>si; Pao-lin-ssü       | 보림사             | 寶林寺           | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Buddhagaya   | [sa]<br>Buddhagayā                    | 붓다가야            | 佛陀伽耶          | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Pataliputra  | [sa]pā aliputra                       | 빠달리부뜨<br>라      | 波吒利子城,<br>華氏城 | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Pancala  | [sa]pañcāla                           | 판잘라             | 般遮羅國          | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Shravasti  | [sa]śrāvastī                          | 슈라와스띠,<br>사위성   | 舍衛城           | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Varanasi   | [sa]vārāṇasī                          | 와라나시            | 波羅奈, 波羅<br>捺斯 | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | mountain which is<br>famous as a center for<br>Shugendō, a |                                       | 우흑산             | 羽黒山           | 5. 지명 |
| 철학 | 불교철학 | Honryu-ji  | [ja]Honryu-ji                         | 혼류지             | 本隆寺           | 5. 지명 |